Limburgs Dagblad

Kogelbiefstuk

Maandag 21 juni 1993

75e jaargang nr. 143.

Uitgeversmaatschappij Limburgs Dagblad B.V. – Postbus 3100, 6401 DP Heerlen – Telefoon 045-739911 – Hoofdredacteur Ron Brown – Losse nummers ƒ 1,65

Mensenvlees verkocht als biefstuk

MOSKOU – De politie heeft een huisvrouw het slechte nieuws moeten meedelen: het dure vlees dat zij haar gezin had willen voorzetten was mensenvlees. Dit heeft een krant in Moskou zaterdag bericht.

Volgens de krant vond de vrouw toen zij vorige week haar vlees sneed een hard metalen voorwerp, dat door haar echtgenoot werd herkend als een kogel uit een Makarov-pistool. Hij waarschuwde de politie die tests uitvoerde om te ontdekken waar de 'biefstuk' vandaan kwam.

De politie deed een inval in de staatswinkel in het zuidwesten van Moskou waar het vlees was verkocht en ontdekte dat alles was verkocht. „De mensen die niet zo gelukkig zijn geweest een kogel gevonden te hebben, kunnen wij alleen maar 'Eet smakelijk' toewensen", aldus de krant.



● Maurizio Fondriest

Twee doden in Nacht van Gulpen

Van onze verslaggever

GULPEN – Tijdens de wandelklassieker de Nacht van Gulpen zijn dit weekend twee deelnemers overleden. Een 58-jarige man uit Maastricht overleed in de beginfase van de zeventig kilometer lange tocht. Een 46-jarige man uit Berg en Terblijt kreeg op nauwelijks twee kilometer voor de finish in Gulpen een hartinfarct en overleed ter plekke.

WSV de Veldlopers, organisator van de tocht, gaf na overleg met de politie de namen van beide slachtoffers gisteren nog niet prijs. Beide mannen golden als ervaren wandelaars. De Maastrichtenaar nam voor de negende keer aan de 'Nacht van Gulpen' deel, de Terblijtenaar voor de derde keer.

De man uit Maastricht werd onwel, toen de 2086 wandelaars nog geen tien kilometer hadden afgelegd. Kort tevoren had hij nog de helpende hand geboden toen een andere wandelaar in nood verkeerde. De man werd nog overgebracht naar het ziekenhuis in Heerlen, maar daar overleed hij korte tijd later.

De 46-jarige man uit Berg en Terblijt overleed voor de ogen van zijn vrouw. Dat gebeurde vlak na de beklimming van de Gulpenerberg achter hoeve De Bek tussen Partij en Gulpen. De Gulpenerberg is de laatste zware helling van de wandelklassieker. De echtgenote liep haar man tegemoet om hem bloemen aan te bieden. Voor de ogen van zijn vrouw zeeg de man ineen.

Tijdens de wandelklassieker werd nog een derde wandelaar met hartklachten in het ziekenhuis opgenomen. In de loop van zondag werd hij uit het ziekenhuis in Kerkrade ontslagen. Een 15-jarig meisje uit Rotterdam kreeg tijdens de rust in Margraten een acute blindedarmontsteking. Zij werd overgebracht naar het ziekenhuis in Maastricht.

Zie verder pagina 5
● Grote verslagenheid na Nacht van Gulpen

Opdelingsplan van Servië en Kroatië onaanvaardbaar

EG: Bosnië moet blijven

Van onze correspondent

KOPENHAGEN – De Europese Gemeenschap geeft de hoop niet op dat Bosnië-Hercegovina als onafhankelijke staat kan blijven bestaan. Maar de Gemeenschap zal zich er bij neer leggen wanneer moslims, Serviërs en Kroaten gedrieëlijk een akkoord bereiken over een onderlinge verdeling van het oorlogsgebied. Een snelle beëindiging van de oorlog staat nu voorop. Dat is de uitkomst van een spoedberaad van de EG-ministers van Buitenlandse Zaken, dat gisteravond in Kopenhagen in aanwezigheid van bemiddelaar Owen plaatsvond.

De regeringsleiders van de Gemeenschap praten vanavond, tijdens hun halfjaarlijkse top in de Deense hoofdstad, over de aanpak van de toestand in Bosnië-Hercegovina. De EG zit met de handen in het haar, nu het zo lang gekoesterde Vance-Owen-vredesplan definitief van de baan is. De voormalige vijanden, Kroaten en Serviërs, zijn het in plaats daarvan onderling eens geworden over een plan voor de opdeling van het land. Dat wordt echter door de moslims verworpen. De Bosnische president Izetbegovic, zelf een moslim, zal vandaag met de EG-ministers in Kopenhagen praten.

De Deense EG-voorzitter Rasmussen noemde het Servisch-Kroatische plan gisteravond 'onaanvaardbaar'. De Engelse minister Hurd zei dat Bosnië „één land zal zijn, dat is duidelijk."

Eén lijn

De socialistische premier Gonzalez van Spanje en minister Claes uit België lieten zich in soortgelijke bewoordingen uit. Maar de EG-ministers menen wel dat een territoriale regeling aanvaardbaar is als die goedgekeurd wordt door alle strijdende partijen. Daarmee komt de Gemeenschap op dezelfde lijn als de Amerikaanse president Clinton, die zich vorige week al neerlegde bij „elk akkoord dat in oprechte onderhandelingen wordt bereikt."

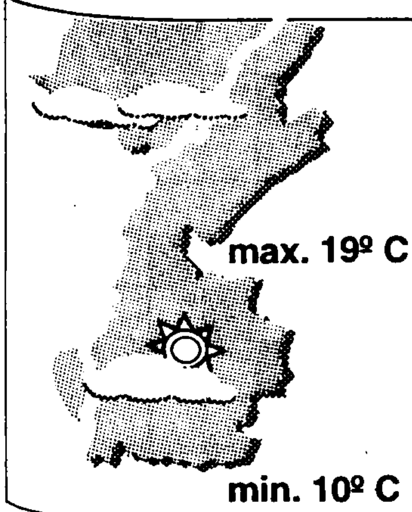
Volgens minister Kooijmans mag een vredesakkoord niet „de territoriale eenheid van Bosnië-Hercegovina" uithollen: „De kantons moeten levensvatbaar zijn". Ook mag een akkoord geen expliciete erkenning van het met geweld veroverde gebied inhouden en van gedwongen deportaties. Volgens EG-gezant Lord Owen zullen de Serviërs echter minder veroverd terrein hoeven op te geven dan in eerdere voorstellen. Drie belangrijke veiligheidszones - Srebrenica, Zepa en Goradze – zouden zeker moslimterrein blijven, maar volgens Owen moeten de moslims niet te hoge eisen stellen.

Vrees

Met deze aanpak kant de EG zich vooral tegen een Servisch-Kroatische deling van Bosnië, waarbij de moslims voor voldongen feiten worden geplaatst en moeten accepteren dat ze slechts enkele kleine enclaves behouden. De vrees bestaat dat een dergelijke opdeling op korte termijn leidt tot de vorming van een 'Groot-Kroatië' en 'Groot-Servië'.

Dreiging met chloorgas niet serieus genomen

SARAJEVO – Een dreigement van de bevelhebber van de Moslim-troepen in Tuzla, dat hij chloorgas zal inzetten als de aanvallen op Gorazde niet stoppen, is in VN-kringen niet serieus genomen. Er werd op gewezen dat chloorgas, als het wordt losgelaten, snel vervliegt en hoogstens wat irritatie aan neus en ogen veroorzaakt. Bovendien zou er geen garantie zijn dat het gas de goede kant zou opwaaien en zich niet over de eigen troepen zou verspreiden. „Zelfs het op een goede manier afvuren van een granaat met een chemische lading is geen eenvoudige zaak", aldus een VN-militair.



WOLKENVELDEN
Er zijn vandaag wolkenvelden, die worden afgewisseld door enkele zonnige perioden. Het blijft op de meeste plaatsen droog. De wind is zwak, later op de dag matig uit noordoost tot noord. De temperatuur ligt vanmiddag rond de 19 graden en wordt vannacht ca. 10 graden. Voor verdere informatie betreffende het weer in Limburg kunt u bellen 06-91122346.

VANDAAG:

zon op:	05.17	onder:	22.01
maan op:	06.49	onder:	22.54

MORGEN:

zon op:	05.17	onder:	22.01
maan op:	08.05	onder:	23.24



● *De historische stoet die gisteren door het centrum van Sittard trok, oogstte veel bewondering. De praalwagens en groepen trokken aan dikke rijen belangstellenden voorbij. Het was een van de hoogtepunten van het 750-jarig bestaansfeest van de stad. De poortwachters met hun hellebaarden op de foto konden zich het ongecompliceerde plezier van de Middeleeuwen goed voor de geest halen.*

Foto: PETER ROOZEN

Zie verder pagina 5
● Veel applaus voor historische stoet

Spanning rond positie minister blijft aanhouden

Rekenkamer wijst uitleg Maij-Weggen van de hand

Van onze parlementaire redactie

DEN HAAG – De positie van minister Maij (Verkeer en Waterstaat) blijft onder druk staan. De Algemene Rekenkamer neemt niets van haar kritiek op de minister inzake de Wijkertunnel terug. De oppositiepartijen in de Tweede Kamer houden grote twijfels over de informatie die de minister de Kamer over de Wijkertunnel heeft verstrekt. CDA en PvdA zeggen nog geen oordeel te hebben. Morgen moet Maij in de Kamer tekst en uitleg geven.

Het afgelopen weekeinde ontkende Maij in een brief aan de Kamer opnieuw onjuiste informatie over de Wijkertunnel te hebben gegeven.

In haar brief zegt Maij dat er niet te veel waarde gehecht moet worden aan de ING-cijfers. Zij noemt die 'niet relevant'. Volgens haar heeft de ING-bank de cijfers alleen maar gemaakt om de eigen onderhandelingspositie tegenover haar te versterken. Maij noemt het ook 'onjuist' om the ING-cijfers te hanteren als basis voor de kostenberekening van het project. Daarvoor dienen cijfers van Rijkswaterstaat en haar departement gehanteerd te worden.

Aan de ING-prognoses wordt veel waarde toegekend door de Algemene Rekenkamer en de Kamercommssie voor de rijksuitgaven.

Die hebben het project onderzocht. Met de ING-cijfers komt een eerder door Maij aan de Kamer gemeld voordeel van 60 miljoen gulden op de tocht te staan.

Sterker

CDA-kamerlid Reitsma liet desgevraagd weten dat de positie van de minister met haar reactie sterker is geworden. Het CDA zal morgenochtend in een fractieberaad een definitief oordeel vellen.

Zijn PvdA-collega Van Gijzel liet weten er van uit te gaan dat de minister de waarheid spreekt. Desondanks gaf hij aan moeilijk uit de voeten te kunnen met een minister die 'A' zegt, een Rekenkamer en kamercommissie die 'B' zeggen. Ook in PvdA-kring zal pas morgenochtend tijdens het fractieberaad een definitief standpunt worden ingenomen.

Onschuldig

VVD-kamerlid Jorritsma toonde zich gisteren 'vooralsnog niet tevreden' over de antwoorden van de minister, maar wilde zich niet uitlaten over de vraag of dat tot een motie van wantrouwen leidt. D66'er Wolffensperger zei dat zijn twijfel „nog niet doorslaat in de uitspraak: 'de minister moet weg'. Ik ga er vanuit dat ze onschuldig is, totdat haar schuld wordt bewezen."

Bij de ING Bank wilde men niet direct bevestigen of de minister inderdaad pas in december over de gewraakte prognoses beschikte.

Overigens meent ook de ING-bank dat de prognoses niet van al te veel belang zijn, hoogstens in procedurele zin.

Jongen dood na ongeluk met paardetrailer

ROGGEL – Een 16-jarige jongen uit Roggel is zaterdagmiddag omstreeks 13.30 uur met zijn brommer onder een auto met paardetrailer terecht gekomen. Als gevolg van zwaar hersenletsel is de knaap later in het ziekenhuis van Roermond overleden.

De jongen reed met zijn bromfiets over de weg Aan de Heibloem in Roggel en verleende bij een kruising geen voorrang aan de auto met paardetrailer.

PvdA-aanhang wenst dat Kok blijft

DEN HAAG – De aanhang van de PvdA vindt in grote meerderheid dat partijleider Wim Kok moet blijven. Bijna zeventig procent van de ondervraagde PvdA'ers wil dat hij partijleider blijft. Slechts vijftien procent meent dat Kok weg moet. Dat blijkt uit een onderzoek dat dit weekeinde in opdracht van de KRO is uitgevoerd.

Zelfs de meerderheid van alle kiezers (dus ook van andere partijen) meent dat Kok niet moet aftreden. Kok reageerde blij op de uitslag van de enquête. „Het sterkt me in de overtuiging dat ik door moet gaan in het belang van de PvdA en het beleid waarvoor we staan, want dat wordt niet eenvoudig", aldus de PvdA-leider.

Een grote meerderheid van de kiezers vindt tevens dat het kabinet moet aanblijven. Er hoeven geen vervroegde verkiezingen te komen, vindt 71 procent van de ondervraagden.

Prima muzikale begeleiding bij tentoonstelling

Symbiose Stockmans en Geysen

DOOR MARIËLLE HINTZEN

HEERLEN - Al zou je het alleen over de 'jeans outfit' van de musici in combinatie met de stonewashed-blauwe porseleine objecten van de kunstenaar Piet Stockmans hebben, zelfs de kleinste details vielen afgelopen zondag in elkaar. De tentoonstelling 'Een huis vol kisten' van Piet Stockmans en de daarop geïnspireerde compositie 'Vuurvast' van Frans Geysen vormden bij hun opening, respectievelijk première een volmaakte symbiose.

Een veelkleurige compositie, die nu eens in rustig voortdrijvende klankwolken aanzet tot reflectie, dan weer opjaagt tot actie met zijn driftige ritmische stromen. De visuele impuls van de tentoonstelling: de reeksen vazen en schalen, de ene keer prachtig strak vormgegeven, dan weer robuust uit hun voegen gerukt en verfrommeld, werd er op een harmonieuze wijze door versterkt. Een verfrissende ervaring in de Heerlense Stadsgalerij.

Vuurvast, geschreven voor drie zangeressen, fagot, saxofoon, twee klarinetten, trompet, trombone en slagwerk, deed niet alleen door deze bezetting denken aan Stravinsky's L'histoire du soldat. Ook het achter elkaar plakken van veelvormige muzikale segmenten en de ritmische gronding van het stuk leken daaraan ontleend. Een mal waaraan een minimal-achtige ontwikkeling van motieven werd toegevoegd en niet te vergeten bij tijd en wijle een zweempje funk dat deed denken aan Volharding-stukken van mensen als Huub de Vriend en Willem van Manen.

Samenhangend

Gelukkig waaide het buiten zodanig dat de uitvoering naar binnen verplaatst werd. Centraal gesitueerd in de tentoonstellingszaal kreeg het ensemble heerlijk de kans om de ruimte te vullen en het werk samenhangend aan te reiken. Geen sinecure bij deze compositie, die zijn uitvoerders confronteert met zeer extreme overgangen in sfeer en muzikale textuur. De probleemoplosser op muzikaal gebied, dirigent Arno Dieteren, wist zijn ensemble gevoeglijk te accommoderen en rijgde de kralen aaneen tot een spannende gebeurtenis. Waarmee tenslotte de parallel met de idee van de kunstenaar, die in de tentoonstelling het dagelijks menselijk pragmatisch denken illustreert, nogmaals onderstreept werd.

Nieuwe sponsor Filharmonisch

AMSTERDAM - Het Nederlands Filharmonisch Orkest, een van de huisorkesten van het Utrechtse muziekcentrum Vredenburg, heeft voor vijf jaar een nieuwe hoofdsponsor gevonden. Het is een Japanse fabrikant die volgend jaar een nieuw conditiemiddel op melkbasis op de markt zal brengen. En die, als onderdeel van promotieactiviteiten, ieder jaar 750.000 gulden beschikbaar zal stellen aan het orkest. Gevolg hiervan is dat de inmiddels ingeburgerde naam van de grote concertzaal van het orkest, in de Beurs van Berlage te Amsterdam, een naamsverandering zal ondergaan. De Wangzaal, genoemd naar de vroegere hoofdsponsor, heet voortaan Yakultzaal.

Auteurs met plankenkoorts



● De toneelschrijvers (achterste rij) kijken toe hoe regisseur Toine Mertens (links) zijn acteurs in 'Gedane zaken' van Frank van der Hulst instrueert. Foto: PETER ROOZEN

Zeven 'zware bevallingen' in Klein Carré

Toneelschrijvers presenteren eenakters

DOOR MYA MAAS

MAASTRICHT/SITTARD - Louis Boonen woont in het Belgisch-Limburgse plaatsje Peer, hij is ex-mijnwerker. De 'koolputten' gingen dicht, maar geen nood, Boonen heeft zich geen moment hoeven te vervelen. Vijftien toneelstukken heeft hij al geschreven en bij toneeluitgevers ondergebracht. Een aantal ervan werd door amateurtoneelverenigingen in Vlaanderen opgevoerd.

Boonen is een van de zeven amateurtoneelschrijvers die deelgenomen heeft aan de produktiecursussen toneelschrijven van de Limburgse Federatie voor Amateurtoneelverenigingen (LFA), die gedurende twee jaren in Roermond en Sittard werden gegeven. Een gering aantal eenakters, te beschouwen als afstudeerproject, werd zaterdag en zondag in Theater Klein Carré, Sittard, opgevoerd.

In de foyer is de spanning te snijden: schrijvers, regisseurs, acteurs, en hun aanhang klonteren in groepjes tesamen, wat er gebeurt wordt in details besproken, met veel koffie en frisdrank worden de droge kelen nat gehouden.

Buitenstaanders hebben er geen weet van, maar het tot stand brengen van eenakters op zo'n cursus schijnt een zware bevalling te zijn. Docent Drama Ad van den Kieboom van de Landelijke Federatie Amateurtoneel maakt dat duidelijk. „Als aspirant toneelschrijver moet je om te beginnen een zeker talent hebben. Er zijn schrijvers die al heel wat toneelstukken op papier hebben gezet, maar ook schrijvers van wie de eersteling zopas geboren is. In beide categorieën hebben de schrijvers met dezelfde problemen te kampen: ze willen hun personages ál te gedetailleerd omschrijven. Sober en duidelijk schrijven, daar hebben auteurs moeite mee". Er blijkt in hun script dan ook veel te moeten worden geschrapt. Het ontwikkelen van een schrijversidee tot toneelstuk gaat met frustraties gepaard. Gedurende het produktieproces hebben ze slapeloze nachten, raken gedeprimeerd, willen hun manuscript aan snippers scheuren, het huilen staat hun vaak nader dan het lachen."

„Wat toneelschrijvers zich moeten eigen maken is: hoe vertel je je verhaal op een spannende manier. Hoe stel je een conflict uit om dat te bereiken? In de cursus moeten schrijvers alert worden gemaakt op dingen die ze goed of fout doen. Zo worden ze in de geëigende richting gedreven. Ze moeten kritisch staan ten opzichte van hun eigen werk en dat van de mede-cursisten."

Jack Jacobs uit Elsloo heeft ook al vijftien eenakters bij Nederlandse en Belgische toneelfondsen gedeponeerd. Hij vindt toneelschrijven een mooie vorm van literatuur, waar je al je emoties in kwijt kunt. Maar het valt niet mee om een deel van de teksten te moeten schrappen. „Je eigen kinderen doodmaken," noemt hij dat.

Berty Tonnaer-Mommers uit Maastricht schreef zeventien stukken, die bij een Antwerpse uitgever berusten, maar daar is er nog geen van opgevoerd. In haar afstudeerproject 'Thuiskomst' heeft ze een relatieprobleem behandeld. Ze denkt dat de eenakter spannend is, maar komt hij ook zo over bij de kijkers, vraagt ze zich af.

Hun ideeën doen de schrijvers overal op. Betsie Wienk uit Roermond putte het idee voor haar eenakter 'De Vlucht' uit een krantebericht dat het vertrek van de arts Peter Jordans naar Somalië berichtte. Jack Jacobs schrijft in 'Hannah' over een gefrustreerde man die met een pop leeft. Jacobs' oog viel ergens op de naam Hannah en toen ontstond er een associatie met een vriendin van die naam uit zijn jeugd. „Autobiografisch is dat verhaal niet", antwoordt hij desgevraagd, „want de man uit mijn stuk kan de relatie met een 'echte' Hannah niet aan en gaat terug naar zijn pop, terwijl IK gelukkig getrouwd ben!"

Peter Stribos uit Weert is zakenman, maar in zijn eenakter beweegt hij zich in een crimineel milieu. Annie Pulles-Hulshof uit Heel behandelt in haar script een relatie-botsing die op rassenhaat berust. In het algemeen sociaal-bewogen stukken dus, die gemakkelijk aanspreken, maar toch met een hoge graad van originaliteit.

De begeleiders van de schrijfcursus, de provinciale toneeladviseurs Loek Sijbers en Peter Stam, hebben de regisse

recensie

Stemmige liederenavond met Triade

DOOR PETER P. GRAVEN

ROERMOND – Dat 'Der Jäger' het onschuldige 'Mädel mit einem Rosenmund' helaas een 'Vergebliches Ständchen' gebracht heeft, mag gerust alleen Johannes Brahms aangerekend worden. Dat werd mij zaterdagavond duidelijk, toen ik met veel genoegen de bonte liederenavond heb meebeleefd, die het onlangs opgerichte ensemble Triade in de Groene Zaal van de Oranjerie te Roermond gaf.

Sopraan Magda Crijns en bas/bariton Emile Godding, aan de piano rustig en secuur bijgestaan door 'toetsenist' Gerald Wijnen, brachten een dertigtal liederen, op twee na alle uit de Romantiek en uit het hoofd gezongen, op een stemmige wijze tot klinken. Daar zaten diverse vermaarde zangstukken bij, zoals het subtiele lied van die vis, die dank zij Franz Schubert wereldberoemd is geworden, 'Die Forelle' dus, en een van Schuberts talrijke en mooie vriendinnen - 'Silvia'. Haar heeft de Weense liederen-veelschrijver ongetwijfeld zijn prachtige 'Ständchen' gebracht.

Niet te vergeten in dit kader buiten de drie in de aanhef vermelde, schitterende Brahms-liederen de twee geselecteerde exemplaren van de Componist der Componisten, Wolfgang Amadeus Mozart: het ondeugende 'Männer suchen stets zu naschen' en het uitnodigend klinkende 'Sehnsucht nach dem Frühling'.

recensie

Routineuze Beethoven van LSO in Heerlen

DOOR PETER P. GRAVEN

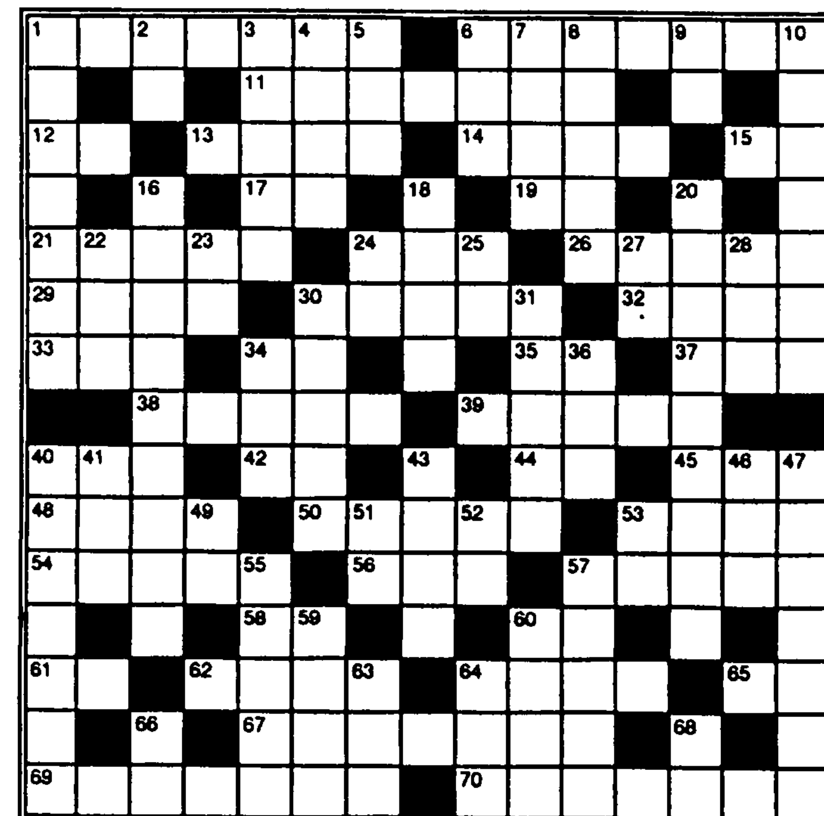
HEERLEN – Het programma van het tweede concert uit de laatste Beethoven-cyclus van het Limburgs Symphonie Orkest week duidelijk af van de gebruikelijke ijzeren constructie ouverture/concert/symfonie. In totaal slechts 70 minuten toneelmuziek weerklonk vrijdagavond voor opvallend weinig toehoorders in de Heerlense Stadsschouwburg: Beethovens muziek bij Fidelio en Egmont.

Zonder al te veel inspanning, routineus, werkte het symfonieorkest de ouvertures Fidelio en Leonore II af. Dirigent Roberto Benzi, de Franse tovenaar met Italiaanse naam in Gelderse dienst, slaagde er niet in de Limburgse musici, zoals zo vaak onder zijn leiding, tot muzikaal opvallend grootse daden te inspireren. Gezien de donkere blikken, die hij tijdens het op- en afgaan de vrijwel lege zaal inwierp, had hij er in Heerlen begrijpelijkerwijze niet zo veel zin in. De korte aria van Marcellina uit de opera Fidelio, die sopraan Maria Orán aan de hand van een spiekpartituurtje tussen beide ouvertures in vertolkte, klonk ook al heel gewoontjes, hetgeen niet uitsluitend op het conto van de meer instrumentaal dan vocaal gedachte schrijfwijze van Beethoven geplaatst kan worden.

Beethovens toneelmuziek bij Goethes Egmont staat ongetwijfeld ver in de schaduw van zijn kamermuziek en symfonisch oeuvre. Dat de geroutineerd uitgevoerde complete Egmont-partituur het aanhoren meer de moeite waard was dan het Fidelio-gedeelte, lag niet zozeer aan Maria Orán, die met de meermaals herhaalde slotzin van Klärchens Lied 'Welch Glück sondergleichen, ein Mannsbild zu sein!' ontegenzeggelijk mijn mannelijk ego streelde, maar meer aan het optreden van voordrachtskunstenaar William Pearson, die met overtuiging, en soms met enige overdrijving, Egmonts Monoloog en Melodrama ten gehore bracht.

De naast mij gezeten luisteraar, een van de weinige trouwe Heerlense LSO-abonnees, liet mij na afloop weten: 'Na de pauze was het interessanter dan ervoor, nietwaar?' Toen klonk het allemaal wat mat. Zo hoor je het ook eens van een ander.

puzzel van de dag



P&P 291

22	28	58	50	40	27	46	24	48	15	43	26	10	38	64

Welk woord komt er in het balkje?

HORIZONTAAL: 1 glas; 6 edelgesteente; 11 houtboor; 12 dagdeel; 13 afscheidingsprodukt; 14 plezier; 15 chinese maat; 17 tegenover; 19 voegw.; 21 vergissing; 24 telw.; 26 weerbarstig; 29 zangstuk; 30 deel van een vis; 32 zoogdier; 33 vermogend; 34 op deze wijze; 35 gereed; 37 grondsoort; 38 bijzonder groot; 39 harde delfstof; 40 laagte; 42 voorz.; 44 oude lengtemaat; 45 zelfkant; 48 advies; 50 dichterbij; 53 kledingstuk; 54 noodsein; 56 door; 57 pasvorm; 58 deel van een fiets; 60 dieregeluid; 61 voorz.; 62 Indon. eiland; 64 rijksdaalder; 65 sportevenement; 67 vlakschaafbank; 69 lange plank; 70 pleisterplaats.

VERTIKAAL: 1 kuit van de steur; 2 pers. vnw.; 3 spijker; 4 omroepver.; 5 onderricht; 6 vruchtenat; 7 tijding; 8 roofvogel; 9 uitroep van pijn; 10 Europeaan; 16 buitelpoppetje; 18 vrl. dier; 20 geschutvuur; 22 dikke pap; 23 dieregeluid; 24 vogelprodukt; 25 op dit ogenblik; 27 was getekend; 28 landmaat; 30 religieus boek; 31 vloeistof; 24 hemellichaam; 36 vinnig; 40 metaalbewerker; 41 slangvormige vis; 43 bloedvat; 46 pl. in Gelderland; 47 berustend; 49 titel; 51 waterstand; 52 bijwoord; 53 compagnon; 55 maand; 57 bedevaartplaats; 59 voertuig; 60 stuk hout; 63 Europeaan; 64 geslacht; 66 soort computer; 68 bolgewas.

oplossing puzzels zaterdag

HORIZONTAAL: 1 novelle; 6 bokking; 12 snee; 14 vlam; 15 om; 17 zilveraap; 20 NS; 21 dom; 23 sieraad; 24 wat; 25 loop; 27 egaal; 28 waar; 29 otter; 31 air; 32 metro; 33 Orel; 35 rede; 36 primus; 37 katern; 39 bouw; 41 merg; 43 loods; 45 los; 47 roede; 49 emoe; 50 delta; 52 muis; 53 mat; 54 honderd; 56 set; 57 en; 58 harteloos; 60 pi; 61 pels; 62 soos; 64 typiste; 65 markies.

VERTIKAAL: 1 noodlot; 2 VS; 3 enz.; 4 leis; 5 lelie; 7 ovaal; 8 klad; 9 kap; 10 I.M.; 11 gastrol; 13 serail; 16 moot; 18 vega; 19 raar; 20 naar; 22 motorboot; 24 watergeus; 26 periode; 28 wederom; 30 Remus; 32 meter; 34 luw; 35 ram; 38 element; 40 kolder; 42 mesties; 44 Oman; 45 Lent; 46 stel; 48 diep; 50 dorst; 51 Arosa; 54 hals; 55 door; 58 hei; 59 sok; 61 p.p.; 63 si.

Winwoord: DOLLEKERVELZAAD

cryptogram

■Z■W■■
DEVIES
■N■T■T
■DAGPRYS
■G■O■Y■I■R
GEWELDENAAR■
■M■D■T■U■D■V■
■A■■ROOSTEREN
SCHEEN■■■N■R■
■K■H■■MEREL■AS■
KOETJE■E■V■B■T■
■R■I■MALLEMOLEN
E■G■I■■■N■N■K■
NADER MEID
■■E■■

de snikkende sirene













recept

Schotse pannekoekjes

DOOR HUUB MEIJER

Deze pannekoekjes zijn erg lekker met een warme vruchtensaus.

Benodigdheden voor 4 personen: 250 g zelfrijzend bakemeel, 20 g suiker, 1 ei en 1,5 dl melk.

Zeef bloem in kom en voeg suiker, ei en in eerste instantie slechts de helft van de melk toe. Roer hiervan een glad beslag en voeg dan al kloppend de resterende melk toe. Blijf kloppen tot zich belletjes op het beslag vormen.

Verhit olie of boter en schep telkens 3 el beslag in de pan. Zorg ervoor dat uitlopende beslag niet naar andere pannekoekjes uitvloeit. Bak pannekoekjes goudbruin en gaar.

Houd ze daarna warm, terwijl u de andere bakt.

In plaats van bovenstaande saus kunnen de pannekoekjes ook opgediend worden met honing, met een lepeltje jam uit de pot of een klontje boter en bestrooid met poedersuiker.

UITGEVERSMAATSCHAPPIJ
Limburgs Dagblad B.V.

Directie:
mr. F.A.M. van Hellemondt
K.J. Verwer

Hoofdkantoor:
In de Cramer 37, 6411 RS Heerlen

Telefoon:
Abonnementen 045-739881
Advertenties 045-739886
Algemeen 045-739911
Piccolo-advertenties 045-719966

Fax:
Advertenties 045-739204
Algemeen 045-739364
Redactie 045-739264

Banken:
ABN-AMRO Heerlen 57 75 35 935
Postbank 10 35 100

Rayonkantoren:
Brunssum 045-256363
Geleen 046-746868
Heerlen-Centrum 045-717719
Kerkrade 045-452932
Maastricht 043-254477
Roermond 04750-18484
Sittard 046-515577

Abonnementsprijzen:
Bij vooruitbetaling te voldoen.
Bij automatische betaling:
per maand ƒ 28,40
per kwartaal ƒ 85,20
Per acceptgiro:
per maand ƒ 29,65
per kwartaal ƒ 86,45
losse nummers ƒ 1,65
Bfr. 30

Alle orders worden afgesloten en uitgevoerd overeenkomstig de Regelen voor het Advertentiewezen en overeenkomstig de Algemene Voorwaarden van het Limburgs Dagblad.

Dialoog tussen 'rechts en links' in kerk nog ver weg

UTRECHT – De bisschoppen mogen dan besloten hebben tot de instelling van een 'werkgroep ter bevordering van de dialoog binnen de geloofsgemeenschap in haar volle breedte', maar die dialoog met de Acht Mei Beweging is nog ver weg.

De werkgroep krijgt als eerste taak te onderzoeken 'aan welke voorwaarden voldaan moet zijn om tot dialoog te kunnen komen'. Afgelopen zaterdag lichtte de voorzitter van de bisschoppenconferentie, kardinaal Simonis, dat toe tijdens een geïmproviseerde persconferentie op de ontmoetingsdag van het (behoudende) Contact Rooms-Katholieken.

„Als iedereen zich katholiek wil noemen, moet wel duidelijk zijn wat de wezenlijke punten van het rooms-katholieke geloof zijn. Dat is een noodzakelijke voorwaarde, wil die dialoog vruchtbaar zijn," aldus de kardinaal.

Bij de dialoog in de RK Kerk gaat het volgens Simonis niet in de eerste plaats om de vleugels ter linker en ter rechter zijde, maar om het grote middenveld. Er zijn honderdduizenden katholieken die naar zijn mening niet weten welke kant ze op moeten. Het gaat dus niet alleen om een gesprek met de Acht Mei Beweging, maar met alle bewegingen, zoals Focolare, Communio e Liberazione en Opus Dei.

Bovendien stelt de Acht Mei Beweging 'nogal veel vragen' bij de leiding door paus en bisschoppen in de kerk. Er zijn in die beweging veel goedwillende mensen die echt katholiek willen zijn, „maar van bestuurszijde worden dingen gezegd die echt niet kunnen."

Daarbij doelde Simonis niet eens zozeer op de uitlatingen van de nieuwe voorzitter, Hedwig Wasser, volgens wie het hiërarchisch model van de RK Kerk achterhaald zou zijn. Simonis deed kortgeleden Wassers opmerkelijke uitspraak met een grapje af: 'het lijkt wel doopsgezind'.

Het is veeleer de 'negatief-kritische houding' tegenover de Rooms-Katholieke Kerk, die Simonis in de Acht Mei Beweging dwars zit, zo zei hij zaterdag. In de progressieve beweging ziet hij ook elementen van zelfverwerkelijking, in de trant van: 'ik maak zelf wel uit wat goed en kwaad is.' Dat is niet christelijk, zei Simonis.

Burgeroorlog Azerbajdzjan naar climax

Gevluchte president zegt niet af te treden

Van onze redactie buitenland

MOSKOU – Met rebellerende militairen aan de rand van hoofdstad Bakoe probeert 'waarnemend president' Geidar Aliejev de politieke impasse in Azerbajdzjan te doorbreken. De 70-jarige voormalige topcommunist, die vrijdag zei de gevluchte president Elchibey te vervangen, trachtte gisteren in onderhandelingen met rebellenleider Hoeseinov een 'overgangsregering' uit de grond te stampen.

Hoeseinov wil dat Elchibey aftreedt en heeft zelf een invloedrijke post in een nieuwe regering geëist. Elchibey echter verklaarde zaterdag dat hij niet aan aftreden denkt. „Ik ben en blijf de gekozen president van Azerbajdzjan," zei hij tegen journalisten die hem opzochten in de Azerbajdzjaanse enclave Nachitsjevan. Maar een voorwaarde voor zijn terugkeer naar Bakoe was, dat de rebellen van de 35-jarige Hoeseinov zich terugtrekken van de hoofdstad en later de wapens neerleggen.

Daar was gisteravond nog geen enkele kans op. Aliejev liet weten druk met Hoeseinov te onderhandelen dat de voormalige wolhandelaar 'een politieke factor van betekenis' is. Hij riep Elchibey op zo snel mogelijk terug te komen naar Bakoe teneinde een spoedzitting van het parlement bij te wonen. „Om een nationale tragedie te voorkomen, moet er nu door alle partijen worden onderhandeld," aldus Aliejev.

Die oproep lijkt vooral bedoeld om Elchibey te dwingen tot een officiële machtsoverdracht. De voormalige hoogleraar en dissident heeft binnenlands vrijwel al zijn populariteit verspeeld door geen oplossing te brengen voor het bloedige conflict om de enclave Nagorno Karabach en zijn als laf beoordeelde vlucht naar Nachitsjevan.

Maar Aliejev moet ook rekening houden met de internationale reacties op zijn 'tijdelijke machtsovername' en die bleken zeer negatief. De belangrijkste westerse landen en Turkije benadrukten dat Elchibey de wettig gekozen president van Azerbajdzjan is en blijft.

Alleen Iran heeft positief gereageerd op Aliejevs daden. Teheran beschouwt Elchibey als een Turkse vazal. Onder Elchibey is de Turkse invloed in Azerbajdzjan zeer sterk geworden. Dat heeft in Iran, dat een grote Azerbajdzjaanse minderheid binnen zijn grenzen heeft, en in Rusland tot de nodige zorgen geleid.

punt uit

● Verbod

De rechtbankpresident in Leeuwarden heeft zaterdagmiddag de staking van het personeel van de veerdiensten naar Ameland en Schiermonnikoog verboden. Voor de rechtbank diende een kort geding dat door de eilandbesturen tegen de vervoersbonden was aangespannen. De bonden hadden voor vandaag en eventueel donderdag en zaterdag, het personeel van Wagenborg Passagiersdiensten opgeroepen te staken voor een nieuwe cao. Het uitvallen van de veerdiensten betekent volgens de rechter echter niet alleen het uitvallen van openbaar vervoer, maar leidt tot een niet te toleren 'algehele isolatie van de eilandbevolking'.

● Unita

Guerrillastrijders van de Angolese verzetsbeweging Unita staan op het punt de provinciehoofdsteden Cuito en Menongue in te nemen. De steden liggen sinds zaterdag onder zwaar artillerievuur en er zouden vele doden zijn gevallen. Unita heeft nu naar schatting 80 procent van Angola in handen.

● Golding

De Engelse auteur Sir William Golding, Nobelprijswinnaar voor de literatuur in het jaar 1983, is zaterdag op 81-jarige leeftijd overleden. Golding kreeg op 73-jarige leeftijd de Nobelprijs voor de literatuur. Zijn eerste werk, 'Lord of the Flies' (1954) maakte hem op slag beroemd.

● Pitbulls

In totaal zijn in Nederland 2290 pitbulls geregistreerd. Vanaf vandaag kunnen niet geregistreerde pitbulls in beslag worden genomen. De registratie houdt in dat de pitbulls zijn getatoeerd en onvruchtbaar gemaakt. Het is niet precies bekend hoeveel pitbulls in Nederland rondlopen. Volgens schattingen zijn dat er ten minste vijfduizend.

● Paus

Een 33-jarige Pool, die een 30 cm lang mes bij zich droeg, is gisteren tijdens het bezoek van paus Johannes Paulus II aan de Italiaanse stad Foligno gearresteerd. Vlak voordat de paus passeerde, trok de man de aandacht van een politieagent door zijn rugzak. Bij inspectie bleek die het mes en een spuitbus met bedwelmend gas te bevatten. Verder had hij knipsels over vorige aanslagen op de paus bij zich. Over zijn motieven is nog niets bekend.

● Aanslag

In Raisdorf in het noorden van Duitsland zijn het afgelopen weekend twee buitenlandse vluchtelingen gewond geraakt toen nog onbekende brandstichters een vluchtelingenpension aanvielen. De nationaliteit van de gewonden is nog niet vastgesteld. De twee mannen liepen een lichte vorm van rookvergiftiging op toen zij het pand, in de omgeving van Kiel, ontvluchtten.

● Inspectie

De landelijke inspectiedienst van de Dierenbescherming gaat gericht controles uitvoeren bij veehouders. De vereniging wil zich er van verzekeren dat gewonde of zieke dieren op tijd uit hun lijden worden verlost. De 75 Nederlandse noodslachters hebben laten weten vanaf 1 juli geen klein vee, zoals schapen, kalveren en lammeren te slachten. De verhoging van de keuringstarieven door de overheid maakt dat onbetaalbaar, aldus de slachters. De Dierenbescherming vreest nu dat er onnodig dierenleed onstaat omdat de boeren nergens heen kunnen met eventueel gewond vee.

● Bruut

Een 52-jarige vrouw uit Eindhoven is zaterdagochtend vroeg in Rotterdam verkracht. Daarna zijn allerlei spullen meegenomen uit het huis waar ze op paste. De vrouw lag te slapen toen ze hoorde dat iemand het huis van haar kennissen binnenkwam. Kort daarop verscheen een man in de slaapkamer die haar verkrachtte. Daarna sloot hij haar op in de kamer en stal een aantal goederen uit het huis.

● Demonstratie

De jongerendemonstratie zaterdag in Den Haag is uitgelopen in een protest tegen een vergadering van de CP'86. Deze extreem-rechtse partij vergaderde in het zalencentrum boven het Centraal Station. Ruim zeventig jongeren probeerden de bijeenkomst te verstoren. Zij vielen vermeende skinheads aan op de perrons. De politie heeft een keer met de wapenstok de jongeren van de platforms geslagen.

Ook Nederland stemt in met vrachtwagenvignet

Wegvervoer in EG over vijf jaar helemaal vrij

Van onze redactie buitenland

LUXEMBURG – Nederlandse vrachtwagens mogen over vijf jaar in alle EG-landen vrij laden en lossen. Dat hebben de EG-ministers van transport zaterdagavond in Luxemburg afgesproken. Totdat het wegvervoer op 1 juli 1998 helemaal vrij wordt, zal het aantal ritvergunningen per jaar geleidelijk stijgen.

Nederland, België, Denemarken, Duitsland en Luxemburg kregen daarnaast definitief toestemming om vanaf 1995 een regionaal belastingvignet in te voeren voor vrachtwagens zwaarder dan twaalf ton. Duitsland heeft tot op het laatste moment het vrijmaken van het wegvervoer, waar Nederlandse transporteurs waarschijnlijk flink van zullen kunnen profiteren, verbonden aan de eis van zo'n vignet.

Het aantal ritvergunningen zal begin volgend jaar worden verhoogd van 18.530 tot 30.000. Daarna zal het aantal jaarlijks met 30 procent stijgen. Het betekent dat het een Nederlandse transporteur straks vrij staat om bijvoorbeeld op de terugweg van een levering in Berlijn een (Duitse) vracht te vervoeren naar Keulen.

Verdeling

De details voor het vrachtwagenvignet moeten nog nader worden uitgewerkt. Het ligt in de bedoeling de opbrengsten in een centrale pot te stoppen, waarna een verdeling volgt overeenkomstig het gebruik van het wegennet.

Het vignet is overigens slechts een tijdelijke maatregel. Onder EG-vlag zal vanaf 1998 worden geëxperimenteerd met het ook in Nederland al veel bediscussieerde rekeningrijden. Engeland en Duitsland krijgen de primeur. Vanaf het jaar 2000 moeten de vignetten en de tolwegen langzamerhand tot het verleden gaan behoren.

Het vrachtwagenvignet zal ongeveer 2750 gulden kosten voor vrachtwagens met meer dan drie assen, de 40-tonners, zoals begin juni al werd afgesproken. Voor twee- en drie-assige vrachtwagens zal een heffing van zo'n 1750 gulden worden ingevoerd. Een dagvignet voor transporteurs uit andere landen komt op een gulden of vijftien.

Minister Maij-Weggen van Verkeer en Waterstaat zei zaterdagavond tevreden te zijn met de gevonden oplossing. Nederland heeft, verklaarde zij, 'de sterke intentie' aan het Eurovignet mee te doen. Wel overweegt ze transporteurs in een overgangstermijn te compenseren.

Gelijk bedrag

De transportministers werden het zaterdag ook eens over een minimale motorrijtuigenbelasting van zo'n 1550 gulden per jaar voor vrachtwagens. Op aandrang van Frankrijk is echter bepaald dat alle EG-landen die nu onder het minimum liggen, tot 1 juli 1998 de tijd krijgen om hun systeem aan te passen.

De eerste



● *De eerste 'Eurostar', de trein die speciaal gebouwd is voor de tunnel onder het Kanaal, is zondag van Frankrijk naar Engeland gereden. Getrokken door een Franse locomotief deed de Eurostar er twee uur over. Als de tunnel in gebruik genomen wordt zal de rit een klein half uurtje in beslag nemen. De testrit verliep voorspoedig, zeggen de ingenieurs. De tunnel moet volgend jaar in bedrijf komen.* Foto: AP

PvdA-nota inkomensbeleid tegen zere been CDA

Hogere belastingen en koppeling herstellen

Van onze parlementaire redactie

DEN HAAG – De koppeling tussen lonen en uitkeringen moet worden hersteld. Mensen met een inkomen van meer dan 90.000 gulden bruto moeten meer belasting gaan betalen. Bovendien moet er fors gesnoeid worden in het aantal fiscale aftrekposten voor hen. Dit zijn de kernpunten van een PvdA-nota over het inkomensbeleid. Het stuk wordt deze week formeel gepresenteerd. Het is geschreven door het PvdA-kamerlid Van Zijl. De nota moet ondermeer als leidraad dienen bij de kabinetsdiscussies over het inkomensbeeld 1994. Volgens de nota is een inkomensbeleid van de overheid nodig nu de inkomensongelijkheid toeneemt.

CDA-kamerlid Terpstra reageerde afhoudend op de PvdA-ideeën. Volgens het CDA moeten de belastingen juist omlaag. Het wijzigen van de koppeling wordt afgewezen, net als een overheidsingrijpen om inkomensverhoudingen vergaand te regelen.

In de nota wordt een verhoging van de belastingaftrek wegens arbeidskosten (arbeidskostenforfait) afgewezen. Alleen als het zou gaan om een voor iedereen gelijk bedrag, waardoor de hogere inkomensgroepen in feite voor de kosten opdraaien, zou het wel mogen.

Daarnaast zou er een, voor iedereen gelijke, belastingkorting moeten komen (tax-credit) in plaats van de huidige belastingvrije sommen die in het voordeel werken van de hogere inkomens.

De PvdA wil verder af van het systeem waarbij de premies aow, aww, awbz en aaw alleen in het laagste belastingtarief (38,4) procent verwerkt zitten. Dat tarief geldt voor inkomens tot 43.000 gulden. Ook in hogere belastingtarieven moeten de premies worden opgenomen. Dat betekent een voordeel voor de mensen met lagere inkomens.

In de nota wordt een vergroting van het verschil tussen uitkering en loon van de hand gewezen. De aow moet omhoog evenals de bijstand. Aan de bijstand mag niet getornd worden, ook niet voor jongeren. De periode waarover iemand een ww-uitkering kan krijgen moet worden verlengd. Nu is die maximaal 4,5 jaar.

De PvdA wil wijzigingen in het systeem van sociale zekerheid. Zo zou iemand binnen bepaalde marges zelf de hoogte en duur van een waoen ww-uitkering moeten kunnen bepalen. Wie langer heeft gewerkt moet ook langer recht hebben op een uitkering, of diens uitkering moet hoger liggen dan normaal. Zo moeten ook premievoordelen mogelijk worden.

Voor nieuwe generaties moeten het huidige systeem waarbij de alleenverdiener een dubbele belastingvrije som heeft, worden afgeschaft. Voor uitkeringsgerechtigden moet dat gekoppeld worden aan een hogere kinderbijslag en een wettelijk recht op deeltijdwerk. Ook in de zogenoemde Toeslagenwet, een aanvulling op de ww, moeten kostwinnersvoordelen verdwijnen.

Met loonkostensubsidies moeten mensen die geen werk kunnen vinden aan een baan geholpen worden. Banenpools en het jeugd werkgarantieplan (JWG) moeten worden uitgebreid. Voor uitkeringstrekkers moet het begrip 'passende arbeid' verruimd worden. Wordt een baan geweigerd, dan volgt een korting op de uitkering.

Via winstdeling moeten meer verschillen in beloning ontstaan. Gemeenten moeten meer ruimte krijgen voor een eigen inkomensbeleid. Dat kan via de bijzondere bijstand en mogelijkheden om belastingen kwijt te schelden.

Bill Clinton heeft halfbroer

WASHINGTON – De Amerikaanse president Bill Clinton heeft een halfbroer van 55 jaar, van wie het bestaan tot nu toe niet bekend was. De halfbroer heet Henry Leon Ritzenthaler en heeft net als Clinton de naam van zijn stiefvader aangenomen. Hij is geboren enkele jaren voordat hun gemeenschappelijke vader, Bill Blythe, de moeder van Bill Clinton ontmoette. Blythe kwam in 1946 om bij een verkeersongeluk, kort nadat Clinton was geboren. De moeder van Ritzenthaler vertelde gisteren dat ze met Blythe trouwde toen ze 17 was en dat het huwelijk een jaar heeft geduurd. De moeder van Clinton zei dat ze nooit geweten had dat de vader van Clinton eerder getrouwd was geweest en al een kind had.

Strijd tegen ziekteverzuim in onderwijs

DOETINCHEM – Er komt een veel actiever beleid om het ziekteverzuim in het onderwijs te verminderen. Doel van de gerichte aanpak is om oplopende stress van onderwijsgevenden te voorkomen en de terugkeer van langdurig zieke werknemers te bevorderen. Daarnaast krijgt de leiding van scholen steun bij het verbeteren van de werkomstandigheden.

Voor de nieuwe aanpak van ziekte en arbeidsongeschiktheid van onderwijsgevenden wordt deze week het Landelijk Centrum Stressmanagement opgericht. Verscheidene onderwijsinstellingen, waaronder vier begeleidingsdiensten, hebben daarin hun kennis en ervaring op het gebied van stressmanagement, verzuimpreventie en terugkeer van zieke medewerkers gebundeld.

De gerichte aanpak gaat na de zomervakantie op grote schaal beginnen. Het onderwijs is de verplichting aangegaan om het verzuim terug te dringen. Het moet in 1994 gedaald zijn tot 6,2 procent. In 1991 lag het verzuim op 7,7 procent.

Belastinghervorming voornaamste hinderpaal

Curaçao blokkeert Antillenconferentie

DEN HAAG – De conferentie over de toekomst van de Nederlandse Antillen, die deze week op Curaçao zou worden gehouden, is vrijwel zeker van de baan. Premier Lubbers zal de conferentie vandaag waarschijnlijk afblazen, omdat het eilandsbestuur van Curacao de voorstellen van Lubbers onaanvaardbaar vindt.

Dat betekent overigens niet dat Lubbers niet naar de Antillen zal afreizen. Mogelijk wil hij aan het eind van de week overleg voeren met de leiders van de Nederlandse Antillen, Aruba en de afzonderlijke eilanden, om te zien of er op korte termijn toch besluiten genomen kunnen worden.

Het belangrijkste bezwaar van Curaçao is dat Lubbers heeft voorgesteld het hele belastingstelsel en de rechtshandhaving onder verantwoordelijkheid van de koninkrijksregering te brengen. Nu nog hebben de regeringen van de Antillen en Aruba daar een grote eigen verantwoordelijkheid in.

Curaçao wil, net als Aruba, een status aparte. De Nederlandse regering is daartoe bereid, als Curaçao zorgen wil scheppen voor de deugdelijkheid van bestuur. Curaçao voelt dat echter als een soort curatele van Nederland. Overigens is Curaçao wel bereid deel te nemen aan de conferentie, maar het eilandsbestuur vindt de voorwaarden onaanvaardbaar.

Premier Lubbers, die gisteravond naar Kopenhagen is vertrokken voor de Europese top, heeft het hele weekeinde koortsachtig overleg gevoerd met de premiers van de Antillen en Aruba, Liberia-Peters en Odubet. Vandaag zal hij waarschijnlijk de knoop definitief doorhakken.

†

Dankbaar dat hem verder lijden bespaard is gebleven, maar intens verdrietig dat wij hem moeten missen, delen wij u mede, dat toch nog onverwacht van ons is heengegaan mijn lieve man, onze zorgzame vader, schoonvader, trotse opa, zwager en oom

Appie van Beek

echtgenoot van

Betsie Derksen

Hij overleed in de leeftijd van 72 jaar, voorzien van het h. sacrament der zieken.

Kerkrade: E.G. van Beek-Derksen
Kerkrade: W.G. van Beek
G.W.A. van Beek-van Haren
Menno, Wendy
Heerlen: G.W. van Zandvoort-van Beek
T.S.M. van Zandvoort †
Kerkrade: H.J. van Beek
A.J.M. van Beek-Thomas
Iris, Esther
Familie van Beek
Familie Derksen

6466 JL Kerkrade, 19 juni 1993
Elbereveldstraat 43

De plechtige uitvaartdienst, waarvoor wij u beleefd uitnodigen, zal worden gehouden woensdag 23 juni om 9.30 uur in de parochiekerk van de H. Martinus te Kerkrade-Spekholzerheide, aansluitend zal de crematieplechtigheid plaatsvinden in het crematorium te Heerlen, Imstenraderweg 10.

Samenkomst in de kerk, waar gelegenheid is tot schriftelijk condoleren.

Gelegenheid tot afscheid nemen in het mortuarium „Schifferheide" van Lindeman Uitvaartcentra, Schifferheidestraat 7 te Kerkrade-West, dagelijks van 18.00 tot 19.30 uur.

Voor vervoer kerk-crematorium v.v is gezorgd.

Zij die geen kennisgeving mochten hebben ontvangen gelieven deze annonce als zodanig te willen beschouwen.

†

Dankbaar dat hem verder lijden bespaard is gebleven, maar intens verdrietig dat wij hem moeten missen, delen wij u mede dat toch nog onverwacht, van ons is heengegaan, mijn lieve man, vader, schoonvader en trotse opa

Johan Joseph Senden

echtgenoot van

Helena Aretz

Hij overleed in de leeftijd van 73 jaar.

Landgraaf: H. Senden-Aretz
Landgraaf: Marian Wouters-Senden
Pierre Wouters
Raoul

19 juni 1993,
Hoofdstraat 359, Landgraaf.
Corr.adres: Brikkebekker 5,
6372 DT Landgraaf.

De plechtige uitvaartdienst, waarvoor wij u beleefd uitnodigen, zal worden gehouden op woensdag 23 juni a.s. om 14.00 uur in de dekenale kerk van de H.H. Petrus en Paulus aan de Hoofdstraat te Schaesberg. Aansluitend zal de begrafenis plaatsvinden op de r.-k. begraafplaats aldaar.

Samenkomst in de kerk, waar gelegenheid is tot schriftelijk condoleren.

Avondmis ter intentie van de dierbare overledene, dinsdag 22 juni om 19.00 uur in voornoemde dekenale kerk.

Gelegenheid tot afscheid nemen in de rouwkapel van het De Weverziekenhuis te Heerlen, dagelijks van 16.00 tot 17.00 uur.

Zij die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze annonce als zodanig te willen beschouwen.

Wegens familieomstandigheden is

Coiffures Wouters

woensdag 23 juni a.s. de gehele dag gesloten.

†

In de vroege uren van zondag 20 juni 1993 is na een jarenlange liefdevolle verpleging in verpleegkliniek „Schuttershof", afdeling de Berk, van ons heengegaan, op 74-jarige leeftijd

Wiel Wolters

echtgenoot van

Toos Puts

In zijn goede dagen was hij een liefdevolle echtgenoot en een fijne vader

In dankbare herinnering:

Hoensbroek: C. Wolters-Puts
Echt: Harry en Jenny
Wolters-[illegible]
Erwin, Deborah
Eindhoven: Frans en Uta Wolters-Wege
Mirre

Hoensbroek
Corr.adres: Korteweg 12,
6431 GA Hoensbroek

De plechtige uitvaartdienst zal plaatshebben op donderdag 24 juni a.s. om 10.00 uur in de parochiekerk van het H. Hart van Jezus te Mariarade-Hoensbroek, gevolgd door de crematie in crematorium „Imstenrade" te Heerlen.

Bijeenkomst in de kerk alwaar gelegenheid tot schriftelijk condoleren.

De dierbare overledene zal bijzonder herdacht worden tijdens de avondwake van woensdag 23 juni a.s. om 19.00 uur in de crypte van bovengenoemde kerk.

Zij die geen kennisgeving mochten hebben ontvangen, gelieven deze annonce als zodanig te beschouwen.

In plaats van kaarten

Dankbetuiging

Voor de vele blijken van belangstelling ondervonden bij het overlijden en de begrafenis van onze lieve vader, schoonvader, opa en overgrootvader

Jacob de Boer

betuigen wij u allen onze oprechte dank.

Uit aller naam,
kinderen De Boer
klein- en achterkleinkinderen

Kerkrade, juni 1993.

†

Geheel onverwacht werd uit ons midden weggenomen, op de leeftijd van 79 jaar, gezalfd met de h. olie, onze lieve, zorgzame vader, schoonvader, opa, broer, schoonbroer, oom en neef

Hub Meessen

weduwnaar van

Tiny Pluijmakers

drager van de eremedaille verbonden aan de orde van Oranje-Nassau

Heerlen: José Smits-Meessen
Ger Smits
Frank en Marleen,
Marjan en Joep
Kunrade: Phil Lingsen-Meessen
Harry Lingsen
Marcel, Dennis, Janine
Kunrade: Jo Meessen
Fieny Meessen-Schreibers
Claudia en Giovanni,
Andrea en Pascal
Voerendaal: Thérèse Meessen
Dimitri en Danièlle, Jörtha
Ubachsberg: Jan Meessen
Toos Deben
Niels, Gijsbert, Jorre, Wouter,
Steven, Marten
Janske, Jasper
Kunrade: Léon Meessen
Marie-José
Meessen-Wieczorek
Daniëlle, Armand
Kunrade: Ine Driessen-Meessen
Ed Driessen
Familie Meessen
Familie Pluijmakers

Kunrade, 19 juni 1993.
Corr.adres: Valkenburgerweg 3,
6367 GS Voerendaal.

De plechtige eucharistieviering zal worden gehouden op woensdag 23 juni a.s. om 11.00 uur in de parochiekerk O.L. Vrouw van Altijddurende Bijstand te Kunrade, waarna aansluitend begrafenis op de r.-k. begraafplaats te Voerendaal.

Gelegenheid tot schriftelijke condoleance achter in de kerk vanaf 10.30 uur.

Avondwake ter intentie van de overledene, dinsdag om 19.00 uur in voornoemde kerk.

Pap is opgebaard in een der rouwkamers van de begrafenis- en crematievereniging Voerendaal, Kerkplein 48, Voerendaal, alwaar gelegenheid tot afscheid nemen dagelijks van 18.30 tot 19.00 uur.

Zij die geen kennisgeving mochten hebben ontvangen, gelieven deze annonce als zodanig te beschouwen.

In verband met een overlijden is de

slagerij Jo Meessen

woensdag 23 juni a.s. gesloten van 10.30 tot 13.30 uur.

†

Na een leven dat werd gekenmerkt door eenvoud, goedheid, zorgzaamheid en liefde voor haar kinderen, klein- en achterkleinkinderen, hebben wij van mam afscheid moeten nemen. Na een geduldig gedragen ziekte is [illegible] van het h. sacrament der zieken, op de leeftijd van 73 jaar, onze lieve moeder, schoonmoeder, oma en overgrootmoeder

Fieny Meens

weduwe van

Nico Leurs

Wijlre: Mieke van [illegible]-Leurs
Jo van [illegible]
Wijlre: Pierre Leurs
Christel [illegible]
Heerlerheide: Annie van [illegible]-Leurs
Ger van [illegible]
Eys: [illegible]
Ed [illegible]
en [illegible] klein-
en achterkleinkinderen
Familie Leurs
Familie Meens

Wijlre, 19 juni 1993.
Corr.adres: Krommeweg 53,
6321 CG Wijlre.

De plechtige uitvaartdienst zal worden gehouden op donderdag 24 juni om 11.00 uur in de parochiekerk van de H. Gertrudis te Wijlre, gevolgd door de crematieplechtigheid, welke in besloten familiekring zal plaatsvinden in het crematorium te Heerlen, Imstenraderweg 10, afslag De Beitel.

Bijeenkomst in de kerk, alwaar gelegenheid is tot schriftelijk condoleren.

Rozenkransgebed, gevolgd door de avondmis, woensdag 23 juni a.s. om 18.30 uur in voornoemde kerk.

Mam is opgebaard in de rouwkapel van de zusters Klarissen (Slalom), Hillenhagerweg 11 te Mechelen. Gelegenheid tot afscheid nemen aldaar, dagelijks van 17.00 tot 18.30 uur.

Zij die geen kennisgeving mochten hebben ontvangen, gelieven deze annonce als zodanig te beschouwen.

Gelukkig is hem een lang lijden bespaard gebleven. Dat neemt niet weg dat wij zijn lieve aanwezigheid [illegible].

Bedroefd delen wij u mede dat wij toch nog onverwacht afscheid moesten nemen van mijn lieve man, onze pap, schoonvader, zoon, broer en schoonbroer

Frits Mies

echtgenoot van

Jo Mom

Heerlen: J.G.M. Mies-Mom
Ronald Mies
Rob Mies en Cissy [illegible]
Ellen Mies en Léon Maris
Familie Mies
Familie Mom

19 juni 1993
De Thun 181, 6419 XJ Heerlen

De crematieplechtigheid zal worden gehouden op woensdag 23 juni om 11.30 uur in het crematorium aan de Imstenraderweg te Heerlen. [illegible] tot schriftelijk condoleren in de aula van het crematorium [illegible] 11.00 uur. Frits is opgebaard in een der rouwkamers van de begrafenis- en crematievereniging Voerendaal, Kerkplein 43, Voerendaal alwaar gelegenheid tot afscheid nemen dagelijks van [illegible] 18.30 uur.

Zij die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze annonce als zodanig te beschouwen.

†

Moegestreden overleed heden, toch nog plotseling, onze lieve zorgzame moeder, schoonmoeder, oma, zus, schoonzus, tante en nicht

Annie Rompen

weduwe van

Hendrik Hazen

Zij overleed in de leeftijd van 68 jaar, voorzien van het h. oliesel.

Heerlerheide: Paul Hazen
Monique Hazen-Frijns
Martine
Stef
Familie Rompen
Familie Hazen

6413 BR Heerlen, 19 juni 1993
Rennemigstraat 3b

De plechtige uitvaartdienst, waarvoor wij u beleefd uitnodigen, zal worden gehouden op woensdag 23 juni a.s. om 11.00 uur in de parochiekerk van de H. Cornelius te Heerlen-Heerlerheide. Aansluitend zal de begrafenis plaatsvinden op de begraafplaats aldaar.

Samenkomst in de kerk, waar gelegenheid is tot schriftelijk condoleren.

Rozenkransgebed, ter intentie van de overledene is op dinsdag 22 juni om 18.45 uur. Aansluitend avondmis in voornoemde parochiekerk.

De overledene is opgebaard in de rouwkamer van Lindeman Uitvaartcentra, Spoorsingel 4 te Heerlen.

Gelegenheid tot afscheid nemen dagelijks van 18.00 tot 18.30 uur.

Zij die geen kennisgeving mochten hebben ontvangen gelieven deze annonce als zodanig te willen beschouwen.

Enige en algemene kennisgeving

†

Bedroefd, doch dankbaar voor wat hij voor ons betekend heeft, geven wij u kennis dat voorzien van de h. sacramenten der zieken, in het De Weverziekenhuis te Heerlen, op de leeftijd van 63 jaar is overleden mijn lieve dierbare echtgenoot, onze zorgzame vader, schoonvader, lieve opa, broer, schoonbroer, oom en neef

Sjef Claessens

echtgenoot van

Paula Vaessen

Valkenburg a/d Geul: Paula Claessens-Vaessen
Valkenburg a/d Geul: Wiel en Brigitte Claessens-van [illegible]
Sandra
[illegible]
Valkenburg a/d Geul: Ine en [illegible]-Claessens
Familie Claessens
Familie Vaessen

6301 [illegible] Valkenburg a/d Geul, 19 juni 1993
[illegible]

De plechtige uitvaartdienst gevolgd door de begrafenis zal plaatshebben woensdag 23 juni a.s. om 11.00 uur in de parochiekerk van de H.H. Nicolaas en Barbara te Valkenburg a/d Geul.

Gelegenheid tot schriftelijk condoleren voor de aanvang van de uitvaartdienst in de kerk.

Voor de zielerust van de overledene zal dinsdag 22 juni om 19.00 uur de avondwake worden gehouden in voornoemde kerk.

De dierbare overledene is opgebaard in mortuarium Smeets, Spoor[illegible] [illegible] tot 20.00 [illegible]

†

[illegible]

Johanna van Wersch

Zij overleed in de leeftijd van 86 jaar, voorzien van het h. sacrament der zieken.

Kerkrade: [illegible] van Wersch-van [illegible]

Kerkrade, 19 juni 1993.
Corr.adres: Van Merodestraat 2,
6367 CR Voerendaal.

De plechtige uitvaartdienst, waarvoor wij u beleefd uitnodigen, zal worden gehouden op woensdag 23 juni a.s. om 11.00 uur in de parochiekerk van O.L. Vrouw Onbevlekt Ontvangen te Kerkrade-Terwinselen. Aansluitend zal de begrafenis plaatsvinden op de begraafplaats aldaar.

Samenkomst in de kerk, waar gelegenheid is tot schriftelijk condoleren.

Avondmis ter intentie van de dierbare overledene, dinsdag 22 juni om 19.00 uur in voornoemde parochiekerk.

Gelegenheid tot afscheid nemen in het mortuarium Schifferheide van Lindeman Uitvaartcentra, Schifferheidestraat 7 te Kerkrade-West, dagelijks van 18.00 tot 19.30 uur.

Zij die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze annonce als zodanig te willen beschouwen.

[illegible]

(uit James Gerlag)

Geschokt en met diepe verslagenheid hebben wij kennis genomen van het plotselinge overlijden van onze collega en docent

James Gerlag

Wij zijn James Gerlag veel respect en dankbaarheid verschuldigd wegens zijn vakkundige en enthousiasmerende inzet voor de kwaliteit van onze opleiding fysiotherapie alsmede voor zijn intense aandacht voor studie- en werkklimaat aan onze opleiding.

Wij wensen zijn echtgenote Ine en de kinderen Bibi, Marjolein en Bram heel veel sterkte.

Studenten, collega's en medewerkers
van de opleiding fysiotherapie
directie en medewerkers
van de sector [illegible]
college van bestuur
Hogeschool Heerlen

Met diepe verslagenheid hebben wij kennis genomen van het overlijden van onze docent

James Gerlag

Wij wensen [illegible] veel sterkte [illegible]

[illegible]

Sterven doe je niet ineens
maar af en toe een beetje
en alle beetjes die je stierf
't is vreemd maar die vergeet
het is je dikwijls zelfs ontgaan
je zegt ik ben wat moe...
maar op 'n keer dan ben je
aan je laatste beetje toe.

Diep bedroefd, maar zeer dankbaar voor alle liefde die zij ons heeft gegeven en met respect en diepe bewondering voor haar moed en wilskracht is heden geheel onverwacht in haar eigen vertrouwde omgeving van ons heengegaan mijn zorgzame moeder, mijn lieve levensgezellin, schoonmoeder, oma, dochter, zus, schoonzuster, tante en nicht

To Meijer

weduwe van

Andreas Coumans

levensgezellin van

Homme de Vries

Voorzien van het h. sacrament der zieken overleed zij op 63-jarige leeftijd.

Geleen: Annelies Heuts-Coumans
Mon Heuts
Tamara, Tommie
Geleen: Homme de Vries
Stein: Louis Meijer
Brunssum: Akkie Hoogeveen-de Vries
Gerrit Hoogeveen
Edward, Jeroen, Annemarie
Geleen: Bert de Vries
Geleen: Wietse de Vries
Vera de Vries
Born: Truus van de Pol-de Vries
Nico van de Pol
Patrick, Angelique
Landgraaf: Geertje Sijstermans-de Vries
Sjef Sijstermans
Marcel, Suzanne
Familie Meijer
Familie Coumans
Familie de Vries

6161 VV Geleen, 18 juni 1993
Plutostraat 3

De plechtige eucharistieviering zal plaats hebben woensdag 23 juni a.s. om 10.00 uur in de parochiekerk St.-Martinus te Beek, waarna de begrafenis op de begraafplaats de Nieuwe Hof aldaar.

Bijeenkomst in de kerk.

Daar wij overtuigd zijn van uw medeleven is er geen condoleren.

Mede tot intentie van de dierbare overledene zal de avondmis worden opgedragen dinsdag 22 juni om 19.00 uur in voornoemde kerk.

De overledene is opgebaard in de rouwkapel van het Maaslandziekenhuis, Barbarastraat 1 te Geleen, waar gelegenheid tot bezoek dagelijks van 17.30 tot 18.30 uur.

Zij die geen kennisgeving mochten hebben ontvangen, gelieven deze annonce als zodanig te willen beschouwen.

Met ontsteltenis namen wij kennis van het overlijden van de heer

Marcel Ledoux

Als vrijwilliger werkte hij gedurende vele jaren [illegible] tot aan zijn overlijden ten [illegible] in de Dormig.

Bewoners, vrijwilligers, medewerkers en directie van De Dormig gedenken hem met dankbaarheid en wensen zijn familieleden veel sterkte bij dit zo plotselinge verlies.

Na een met geduld gedragen lijden is van ons heengegaan mijn dierbare man, onze vader, schoonvader en lieve opa

Klet Mestrini

echtgenoot van

Mia Ots

van ons heengegaan, in de leeftijd van 60 jaar, voorzien van de h.h. sacramenten.

Heerlen: Mia Mestrini-Ots
Kerkrade: Marcel en Lenie [illegible]
Sharon, Myron
Landgraaf: Yvonne en [illegible]
[illegible]-Mestrini
[illegible]

6416 VP Heerlen, 19 juni 1993,
Da Costastraat 17.

De plechtige eucharistieviering zal worden gehouden op woensdag 23 juni om 11.00 uur in de parochiekerk van de Onbevlekte Maagd te Heerlen-Molenberg, waarna de begrafenis zal plaatsvinden op de r.-k. begraafplaats te Kerkrade-Schaesberg.

Samenkomst in de kerk, met gelegenheid tot schriftelijk condoleren.

Rozenkransgebed dinsdag om 18.45 uur, waarna aansluitend de avondmis zal plaatsvinden, in eerder genoemde kerk.

De dierbare overledene is opgebaard in het uitvaartcentrum Dela in Heerlen, Grasbroekerweg 25, alwaar gelegenheid tot afscheid nemen, maandag, en dinsdag, van 18.30 tot 19.00 uur.

Wij u, indien wij zijn vergeten u een kennisgeving te zenden, deze annonce als zodanig te beschouwen.

Records op zeventiende editie van wandelklassieker

Grote verslagenheid na Nacht van Gulpen

Vervolg van pagina 1

GULPEN – Twee doden, diverse wandelaars die naar het ziekenhuis moesten worden verwezen, een record aantal deelnemers (2086) en een ongekend hoog aantal uitvallers. De zeventiende editie van de wandelklassieker 'Nacht van Gulpen', over 70 kilometer, gaat de geschiedenis in als de nacht van de tegenstellingen.

Zaterdagavond was nog iedereen overtuigd dat het de mooiste 'Nacht van Gulpen' ooit zou worden. Ruim twaalf uur later heerste bij de leden van de organiserende vereniging, Wandelsportvereniging De Veldlopers, verslagenheid. Terwijl op de Markt honderden wandelaars hun laatste meters aflegden, begeleid door applaus en muziek, realiseerden de Veldlopers zich dat het verhaal van de 'Nacht van Gulpen 1993' een zwartomfloerste rand had gekregen. Korte tijd later sijpelden op de feestvierende Markt het bericht door dat twee wandelvrienden tijdens de tocht waren gestorven.

Voorzitter Joop Delissen van de Veldlopers zat er 's middags om half twee totaal kapot bij. „Ik voel me zó machteloos." Hij had slechts één troost: „We hoeven ons niets te verwijten. Al het mogelijke hebben we gedaan om adequaat te kunnen reageren op dergelijke gebeurtenissen. Dat zoiets toch gebeurt, is iets dat in Gods handen ligt."

De enorme populariteit waar de Nacht van Gulpen zich in mag verheugen, houdt ook nadelen in. Zaterdagavond was de toeloop van deelnemers zó groot dat in de laatste twee uur voor de start nog 663 wandelaars moesten worden geregistreerd. De start werd daardoor met een half uur vertraagd.

Joop Delissen erkent de nadelen die kleven aan de enorme belangstelling, maar stelt óók vast dat die massale interesse niets te maken heeft gehad met de dood van de wandelaars. „De gang van zaken bij de start noopt ons tot herbezinning. Er moet een tijdslimiet komen. Dit was eens, maar nooit weer. Op die manier jaag je de administratieve medewerkers over de toeren."

Er waren méér mensen over hun toeren zaterdagnacht en zondagmorgen. Volgens sommige uitvallers lag het tempo, dat de Veldlopers gedurende de eerste kilometers dicteerden, te hoog. Voorzitter Joop Delissen vindt dat verwijt absoluut ongegrond. „Onze wandelaars weten precies welk tempo ze moeten lopen. Onze koplopers leiden de groep al vele jaren op uitstekende wijze. Wél zijn de pauzes dit jaar iets korter geweest."

Records

Uiteindelijk gingen 2086 wandelaars van start, een absoluut record. Maar zondagmiddag bleek dat er ook nog nooit zoveel uitvallers vielen te noteren: bijna driehonderd.

Veel wandelaars blijken de moeilijkheidsgraad van de 'Nacht van Gulpen' te onderschatten en gaan van start na een voorbereiding die onvoldoende is. Ruud Vleugels (19) uit Wijlre gaf dat ruiterlijk toe. Hij zag ook zijn tweede poging om de Nacht te voltooien, stranden. „Ik heb er te weinig voor gedaan, simpel zat. Voor mij nooit meer een Nacht!"



● *Door het grote aantal deelnemers mondde de Nacht van Gulpen uit in een overspannen gebeurtenis.* Foto: FRITS WIDDERSHOVEN

Gesprek bonden met politici over AID

KERKRADE – De AbvaKabo en de CFO praten dinsdagmiddag in Den Haag met Limburgse Tweede-Kamerleden over de toekomst van de Algemene Inspectie Dienst (AID) in Kerkrade. Het dreigend vertrek van de dienst uit Kerkrade is voor beide vakbonden aanleiding de politici uit te nodigen voor een onderhoud. Namens de vakbonden zijn Daan von Berg (AbvaKabo) en Ben Grave (CFO) aanwezig.

Afgelopen weekeinde hebben beide vakbonden de ministerraad laten weten zeer verontrust te zijn over de op handen zijnde fusie tussen de Economische Controle Dienst (ECD) en de AID en het daaraan gekoppelde vertrek van de AID uit Kerkrade. In de noodkreet aan de ministerraad wordt het vertrek van de AID desastreus genoemd voor de werkgelegenheid in de Oostelijke Mijnstreek. De vakbonden schrijven niet tegen de fusie te zijn van beide diensten, maar vinden het onaanvaardbaar dat het kabinet afspraken die gemaakt zijn in het kader van het spreidingsbeleid rijksdiensten, ongedaan maakt en daarmee hoogwaardige werkgelegenheid vernietigt.

Om stortingskosten en milieuregels te omzeilen

Duitsers dumpen autowrakken

DEN HAAG/KERKRADE – Duitse autoslopers transporteren wekelijks honderden autowrakken naar ons land om de stortingskosten en milieueisen te ontlopen die in Duitsland hoger zijn dan in Nederland. Doordat de autowrakken geplet worden voor het transport, kunnen ze niet meer op een milieuvriendelijke manier worden verwerkt.

De voorzitter van de Vereniging Belangenbehartiging Autodemontagebranche, Engelbert, zei gisteren voor de Avro-radio dat de slopers die de Duitse wrakken naar Nederland halen, bona fide autoslopers oneerlijke concurrentie aandoen. De laatsten houden zich namelijk wel aan de milieuvoorschriften.

Een derde van de uit Duitsland aangevoerder wrakken bestaat - ten gevolge van het pletten - uit materiaal dat met olie-achtige stoffen is vervuild. Dat komt allemaal terecht op Nederlandse vuilstortplaatsen, terwijl het moet worden beschouwd als chemisch afval. Bij wagens die eerst uit elkaar worden gehaald en pas dan geplet, is de hoeveelheid afval die schadelijk is voor het milieu, geringer.

Volgens Engelbert heeft het ministerie van Vrom geen antwoord op deze activiteiten die het milieu schaden en zijn leden benadelen. „Het komt ook voor dat automobilisten uit de grensstreek hun wagen bij een Nederlandse sloper op de stoep zetten, de kentekenplaten eraf schroeven en vertrekken. Ze doen dat om de 200 mark te besparen die ze in Duitsland kwijt zijn aan stortingskosten".

De Vereniging Milieudefensie kondigde aan minister Alders en de politieke partijen op deze zaak aan te spreken. „De autoslopers moeten onder elkaar afspreken geen zaken meer te doen met collega's die zich niet aan de regels houden", aldus een woordvoerder.

Oude tijden herleven



● *Veel waardering voor het vakmanschap waarmee het voormalige stadhuis was nagebouwd. Rechts het stadhuis in de stoet, links het spaanplaten stadhuis dat de gevel van een warenhuis siert.* Foto: PETER ROOZEN

Bezoekers massaal naar Sittards evenement

Veel applaus voor historische stoet

Vervolg van pagina 1

SITTARD – Tienduizenden mensen hebben gisteren in een zonovergoten Sittard genoten van het hoogtepunt van het 750-jarig bestaansfeest van de stad: de historische stoet. De praalwagens en groepen die aan het oog van de toeschouwer voorbij trokken, oogstten overwegend veel applaus. Onder meer de groep pestlijders, die zich op angstaanjagend tromelgeroffel voortsleepte, sloeg bij het publiek aan.

Veel waardering was er voor de minutieus vervaardigde praalwagens. Met name de wagens met nagemaakte oude bouwwerken, zoals het voormalige stadhuis en de huidige kerk aan de Markt, wekten de nodige verbazing over het vakmanschap dat ze uitstraalden. Aan het einde van de stoet trok een fraai verzorgde wagen mee met drie draaiende 'briljanten', met beelden uit het verleden en de toekomst van Sittard. Het was er niet aan te zien zien dat de wagenbouwer van dit voertuig een week geleden nog aan de afwerking moest beginnen.

Eén wagen moest in de Deken Haenraetsstraat, bij het Serviamlyceum, aan de kant worden geschoven omdat er problemen met de trekker waren. Daardoor miste in elk geval een deel van de toeschouwers de 'verwoesting' van Fort Sanderbout, een oude vesting van Sittard waarvan overigens nog delen bewaard zijn gebleven.

Gaten

De fraaie uitbeelding ten spijt, had de organisatie de grootste moeite om de stoet aaneengesloten te houden. Omdat de wagens aan het begin van de route al, eveneens aan de Haenraetsstraat, nauwelijks door een stuk kwamen waar zand op de weg was gestort (voor de tientallen paarden), ontstonden al in een vroeg stadium gaten tussen de deelnemers aan de stoet. Dat kon het publiek aanvankelijk niet deren. „Het wordt tijd dat het motorisch tijdperk begint," grapte er een.

Op de Markt, in het centrum van de stad, was een grote mensenmassa op de been. Net zoals op enkele andere plaatsen, kreeg het publiek hier toelichting op de stoet. „De mensen hebben hier volop genoten," zei commentator Thei Oberdorf.

Volgende week zondag is de historische stoet opnieuw in Sittard te zien. Het punt waar de praalwagens vastliepen, is dan opgelost, zo heeft de organisatie beloofd.

Kordate bejaarde rekent dief in

RIJCKHOLT – Een 80-jarige man uit Rijckholt heeft voor de tweede keer in enkele maanden een inbraakpoging in de kerk en pastorie van zijn dorp verijdeld.

Zondagmiddag leek het daar in eerste instantie nog niet op. Een 22-jarige man uit Charleroi sloot de bejaarde man in de pastorie op nadat deze hem had betrapt bij zijn inbraakpoging. Met hulp van enkele passanten wist de bejaarde zich echter via het raam te bevrijden. Hij trof daarna de verdachte in de tuin aan. De inbreker gaf gevolg aan het bevel van de kordate Rijckholtenaar om hem te volgen naar het nabij gelegen tankstation. Daar werd de politie gebeld waarna de inbreker werd ingesloten voor verder onderzoek. In mei probeerde hij ook al in te breken in dezelfde kerk! Ook toen kon hij door het kordate optreden van de 80-jarige in de kraag worden gevat.

PvdA Maastricht wil uitleg miljoenenzaak

MAASTRICHT – De PvdA in Maastricht wil uitleg van het college van B en W over de nasleep van de miljoenenzaak in Maastricht. Als het college die uitleg heeft gegeven, dan wil de partij de bestuurders van Maastricht over de zaak zo nodig vragen stellen. Dat is de reactie van raadslid Laetus Kaasenbrood van de PvdA op de berichtgeving in het Limburgs Dagblad van zaterdag over die affaire.

De krant meldde dat het college van B en W de raad niet heeft ingelicht over een uitspraak van de tuchtrechter over een accountantsrapport dat voor de gemeente was gemaakt in deze politiek zeer gevoelige zaak.

In die zaak stond de vraag centraal hoe het had kunnen gebeuren dat de gemeente jarenlang te weinig rente aan de woningverenigingen berekende, waardoor het financiële nadeel kon oplopen tot acht miljoen gulden. De rechter kraakte het onderzoek: het was niet onafhankelijk, niet onpartijdig, verklaringen waren misvormd en er was niet naar de waarheid gezocht.

De krant merkte verder op dat de gemeente hetzelfde accountantsbureau, nu VB Accountants geheten, heeft belast met een opnieuw politiek gevoelig onderzoek naar het aanbestedingenbeleid in de stad.

De fractie Groen Links liet bij monde van Maja de Bruijn-Reefman weten dat zij de stukken in deze zaak eerst wil bestuderen alvorens een oordeel te kunnen geven. „Ik was in eerste instantie wel erg geschrokken", vertelde de fractievoorzitster. „Het college heeft de fractievoorzitters vrijdag al ingelicht over deze zaak en ons verteld dat het nieuwe accountantsonderzoek nu wordt uitgevoerd door een andere accountant van dat bureau."

De fractievoorzitter van D66, Mart Mulkens, is van mening dat Cees van Dijk, die eventuele misstanden bij de gemeente Maastricht onderzoekt, ook deze zaak maar moet bekijken en daar een oordeel over moet geven.

Cobben wint Bergerac

DOOR FONS VAN OPHUIZEN

LANDGRAAF - Jan Cobben uit Nuth heeft met de provinciale zege van Bergerac een nieuwe parel aan zijn rijkbezette kroon toegevoegd. Na het kampioenschap van Nederland en vele ereprijzen gewonnen te hebben, vloog de crack uit Nuth zich weer in het nieuws. Cobben klokte zijn fameuze 'Nachtvlieger' reeds zaterdagmorgen om 4.47 uur. Zijn favoriet was vrijdagmiddag om 15.00 uur op 800 kilometer gelost met nog 9100 concurrenten. Cobben vond zijn duif slapende voor zijn hok. De doffer had de hele nacht doorgevlogen. De "Nachtvlieger" won twee jaar geleden ook al de derde nationaal Dax toen hij om 4.45 arriveerde. Jan Cobben had zijn zestien duiven van St. Vincent, die zeven dagen in de mand hadden gezeten omdat ze niet gelost werden, twee dagen na thuiskomst weer naar Bergerac ingemand waarvan er negen prijs wonnen. Ook de winnaar en de tweede aankomende duif waren in St. Vincent geweest.

in volle vlucht

Jan Cobben met schoonzoon Jan Grolleman schitterden verder met achtien prijzen van 32 gezette duiven. John Steyns uit Amstenrade was de andere uitblinker op Bergerac met 19 prijzen van 27 gezette duiven. De wedvlucht Bergerac werd ontsierd door hevige regens op de vluchtlijn zodat het concours traag verliep. Men schat dat dertig procent gisteravond nog niet was teruggekeerd. De bekende crack Lei Vromen uit Kerkrade boekte zaterdag op Vierzon zijn derde provinciale zege en klokte tevens een fantastische serie. Hij bewees hiermee opnieuw zijn grote klasse. De Gebr. Schlechtriem uit Kerkrade en Eddy en Elly Glenz uit Nieuwenhagen waren de uitblinkers van provinciaal Vierzon. Piet Nijssen uit Asenray won provinciaal Etampes. Berty Martens en zn. uit Elsloo manifesteerden zich met drie en vier.

De aankomsten:

BERGERAC PHOENIX:
1. Jan Cobben, Nuth 4.47 uur, snelheid 1777; 2. W. v. Lier, Baarlo 6.10; W. Cramer, Grevenbicht 6.05; 4. A. Vorselen, Thorn 6.16; I. de Rijk, Reuver 6.59; T. Bours, Elsloo 6.42; P. Seuren, Stramproy 7.03; G. Peelen, Tegelen 8.06; T. Meulen, Thorn 8.07; J. Ummels, Merkelbeek 7.52; W. Driessen, Weert 8.27; P. Thijssen, Maasbree 10.05; J. Willems, Kessel 10.00; J. Cortenraad, Meerssen 8.47; J. Winkens, Itteren 8.48; J. Steijns en zn., Amstenrade 9.08; Fens, Echt 9.25; J. Theelen, Buggenum 9.46; Tarsanga, Roermond 9.39; J. Smeets, Meers 9.14.

BERGBERAC C.L.B.v.P.:
Wijnands en zn., Maastricht 6.06; P. Croonen, Munstergeleen 6.13; J. Hennen, Doenrade 7.12; W. Lenaerts, Vaals 7.50; Beckers Willems, Sittard 7.55 en 8.40; J. Cuipers, Montfort 8.23; P. Heijkens, Geleen 8.14; B. Geurts, Geleen 8.41; A. v. Lumich, Maria Hoop 9.10; Jeurissen, Limbricht 9.01; W. Joosten, Palemig 9.00; J. Pottgens, Kloosterbosch 9.12; J. Gelissen Cadier en Keer 9.08; T. Willems, Sittard 9.15; Knoors, Guttecoven 9.17; A. Langen, Schinnen 9.29; T. Breemen, Heerlen 9.26; Wolters, Montfort 9.44.

PROV. VIERZON:
1. L. Vromen, Kerkrade 13.02, s.21.92.12, afstand 496 km; 2. J. Jongen, Kerkrade; 3. J. Coenen, Vaals; 4. P. Voncken, Valkenburg; 5. J. Vercauteren, Schimmert; 6. W. Cleuskens, Geulle; 7. Stevelmans Theunissen, Schinveld; 8. Boon Pluymen, Eys; 9. B. Jaminon, Kerkrade; 10. J. v. Heel, Maria Hoop; 11. 14. 20 en 21. Gebr. Schlechriem, Kerkrade; 12. T. Collard, Beek; 15. P. Demandt, Beek; 16. Gebr. Rhoen, Bocholtz; 17. L. Senden, Berg en Terblijt; 18. 26. en 29. Eddy en Elly Glenz, Nieuwenhagen; 19. H. Schiffers, Vaals; 21. Dohmen en zn., Doenrade; 23. J. Hornesch, Cadier en Keer; 24. J. Verwoerdt, Schaesberg; 25. A. Kluten, Heer; 27. C. Pelzers, Geleen; 28. Elzinga Deguelle, Nieuwenhagen 13.21, s.21.09.07.

PROV. ETAMPES:
1. P. Nijssen, Asenray 11.44. s.21.94.28, afstand 414 km; 2. Vaassen Claessen, Stein; 3. en 4. B. Martens en zn., Elsloo; 5. L. Janssen en zn., Hulsberg; 6. Op het Veld, Reuver; 7. W. Senden, Stein; 8. E. Franssen, Sittard; 9. G. Caubo, Brunssum; 10. J. Martens, Meers; 11. J. Cortenraad, Meerssen; 12. H. Martens, Stein; 13. M. Westhovens, Stein; 14. M. Guns, Urmond; 15. M. Driessen, Stein 11.29 s.21.35.86.

Van onze redactie economie

ABP bestrijdt kritiek bond

HEERLEN – Volgens woordvoerder Fernand Jadoul van het ambtenarenpensioenfonds ABP slaan de veronderstellingen die Abva-Kabo-kaderlid Rob Franssen zaterdag in deze krant uitte, nergens op. Franssen vreest dat het ABP ook na de huidige reorganisatie topzwaar blijft, omdat er nu al voorstellen worden gedaan om veel directeuren te benoemen.

Volgens Jadoul maakt Franssen zich nodeloos ongerust. Van het 'optuigen van een gigantische kerstboom' is geen sprake. „Integendeel," aldus de woordvoerder, „het commentaar van Franssen is prematuur en grotendeels onjuist."

Jadoel: „Bij het ontwerp van de nieuwe topstructuur heeft McKinsey een platte organisatie aanbevolen en dat is het uitgangspunt. Het aantal managementlagen wordt gereduceerd en het aantal managers op het tweede en derde echelon zal afnemen. Nu hebben we 22 managers op die niveaus, dat worden er 13 in de nieuwe organisatie. En in het beleggingsbedrijf hebben we nu nog 35 managers, dat worden er straks 25." Jadoul erkent wel dat in de nieuwe structuur meer managers de titel directeur zullen voeren, omdat ze die titel bij andere bedrijven op die positie ook zouden krijgen.

De woorvoerder ontkent ook dat er sprake is van 'oude wijn in nieuwe zakken', met andere woorden: dat de gevestigde orde blijft zitten. „We zoeken niet alleen extern naar een nieuwe voorzitter van de directieraad, maar ook naar vier managers op het tweede echelon."

Redemptorist Blijlevens gaat in de vut

Laatste rector van UTP neemt afscheid

Van onze correspondent

HEERLEN - Na ruim 25 jaar aan de eertijds zelfstandige Universiteit voor Theologie en Pastoraat (UTP) in Heerlen verbonden te zijn geweest heeft de redemptorist prof. dr. A. Blijlevens vrijdagmiddag afscheid genomen. Hij was vijftien jaar hoogleraar liturgiewetenschap, In 1988 trad hij aan als rector. In het laatste jaar van zijn rectoraat kreeg de fusie van de UTP met de theologische faculteit van de Katholieke Universiteit Nijmegen haar beslag. De perikelen rond de fusie hebben zelfs een stuk van zijn gezondheid gevergd, reden waarom dr. Blijlevens gebruik heeft gemaakt van de vut.

Fusie

De decaan van de gefuseerde Heerlense en Nijmeegse theologische faculteit, prof. dr. H. Häring, prees de collegialiteit en de humane instelling van Blijlevens. Aan zijn verstandig beleid is het voor een niet gering gedeelte te danken dat de fusie tot een goed einde is gekomen, aldus Häring.

Blijlevens, zo vervolgde de decaan, kwam op voor de UTP, maar kende tevens de grenzen van het haalbare. Hij was pastoraal bewogen; voor hem was theologie de integratie van geloof en denken. Prof. Häring gaf de laatste rector van de UTP de verzekering dat de Heerlense traditie binnen de Nijmeegse tot haar recht zal blijven komen.

Het huidige Universitaire Centrum voor Theologie en Pastoraat in Heerlen, dat als instroomlocatie bedoeld is voor Nijmegen, zal niet verdwijnen, aldus de decaan. Hij nam het motto van de vroegere UTP over, door te verklaren: „Het goede blijft".

Blijlevens hechtte aan de eigen signatuur van de Heerlense UTP, die hij in de moeilijke periode voortreffelijk heeft bestuurd. Ondanks de moeilijkheden, onder meer met de toenmalige bisschop van Roermond, bleef rector Blijlevens steeds kerkgericht bezig.

Prof. dr. E. Henau bood aan de scheidende rector een bundel aan met artikelen van achttien binnen- en buitenlandse auteurs onder de verzameltitel „Liturgie in kerkopbouw". Daaraan ging een afscheidscollege van prof. Blijlevens vooraf, getiteld „Liturgie in de kracht van de geest". Het afscheid werd besloten met een drukbezochte receptie.

Verzet tegen zomersluiting zwembad in Hoensbroek

Geen personeel voor twee baden

HOENSBROEK – De Socialistische Partij verzet zich tegen de gedeeltelijke sluiting van het Hoensbroekse zwembad Terveurdt tijdens de zomer.

Volgens de raadsfractie worden bejaarden, zieken en gehandicapten de dupe van een bezuinigingsmaatregel van de gemeente. De gemeente liet op 9 juni weten dat gedurende zes weken slechts één bad van Terveurdt open is.

Vanwege een vacaturestop is er gedurende de zomerperiode onvoldoende personeel om zowel het binnen- als het buitenbad open te houden.
Bij slecht weer is het binnenbad open en bij goed weer het buitenbad.

Doktersvoorschrift

Volgens de SP mogen bejaarden, zieken en gehandicapten die op doktersvoorschrift zwemmen niet in het koudere buitenbad. De uitwijkmogelijkheden die wethouder Jo Evers noemt, zijn volgens de socialisten niet erg geschikt: de Lucasstichting wil niet structureel meewerken en het Sportfondsenbad is voor veel mensen zonder eigen vervoer moeilijk bereikbaar.

De SP dringt er dan ook op aan om alsnog extra personeel aan te nemen en het binnenbad van Terveurdt de hele zomer open te houden.

Duur pakje sigaretten

HEERLEN – Op de Akerstraat-Noord in Hoensbroek werd zaterdagavond een Fiat Panda gestolen van een 22-jarige inwoonster van Hoensbroek, die in een zaak een pakje sigaretten kocht. Haar vriendin bleef in de auto achter, maar toen plotseling een vreemde man met een donkere huidskleur instapte, kreeg zij angst en stapte uit de auto. Daarna verscheen nog een tweede man. Ook hij nam plaats in het voertuig, waarna het duo er met de Panda vandoor ging in de richting Heerlen.

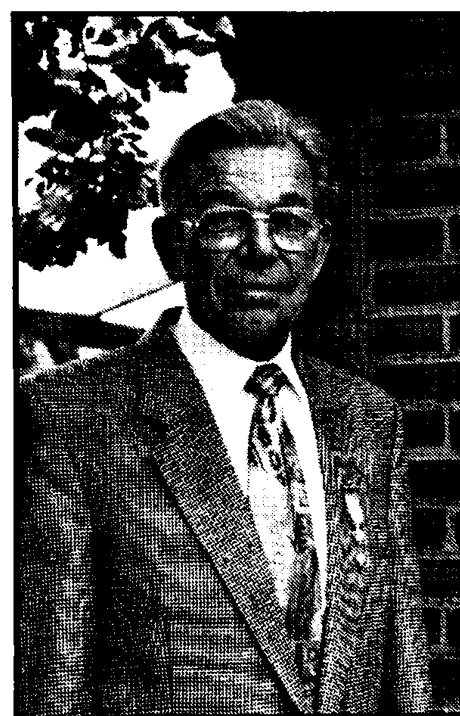
Kunstwerk in slotgracht kasteel Wijnandsrade

NUTH – De afronding van de eerste fases van de restauratie in en rondom Kasteel Wijnandsrade nadert met rasse schreden. In verband daarmee wil de Stichting Behoud Kasteel Wijnandsrade nog dit najaar een kunstwerk plaatsen in de slotgracht aan de voorzijde van het kasteel. Indien de gemeenteraad in zijn vergadering op dinsdag 29 juni instemt met een bijdrage van twintig mille, komt bij de ingang van het kasteel een kunstwerk voorstellende een harpspeelster. Het kunstwerk van Eijsdenaar Fons Bemelmans is een bronsplastiek van bijna anderhalve meter hoogte en wordt geplaatst op een hardstenen sokkel. Rondom de sokkel worden drie fonteinen aangebracht. Het kunstwerk dat bijna 64 mille kost, wordt voor de helft gesubsidieerd door de provinciale regeling beeldende kunst.

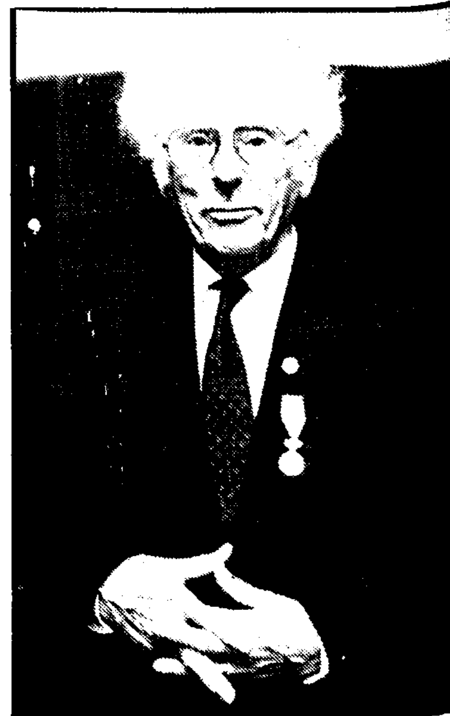
Duikdoop



● *Het weer was gistermiddag uitermate geschikt om eens op een speelse manier kennis te maken met de duiksport. Voor vijf rijksdaalders konden de bezoekers aan 'De Molerie-braderie' op de Molenberg in Heerlen tien minuten duiken in een met 11.000 liter warm water gevulde tank. Wat je naast 12,50 gulden nog moest meebrengen? Alleen een hoop lef, want voor de duikersattributen (duikpak, duikbril, snorkel en loodgordel) had de organiserende vereniging Anthias gezorgd. De waaghalzen die hun zondagse kostuum even verruilden voor een wat enger zittend duikerspakkie kregen een heus duikbewijs plus een handdoek om het water, maar nog meer het angstzweet af te vegen.*
Foto: CHRISTA HALBESMA



● *Frans Jozef Dols*



● *Nicolaus Schropp*

Onderscheiding voor Frans Dols

KERKRADE – Na 47 dienstjaren in het eigen aannemer-, timmer- en meubelbedrijf Dols aan de Hamstraat te Kerkrade nam Frans Jozef Dols in verband met vervroegd pensioen afscheid van de zaak. Voor al zijn verdiensten in het bedrijf en het maatschappelijk leven ontving de 61-jarige Kerkradenaar uit handen van loco-burgemeester G. Smeijsters de eremedaille in goud verbonden aan de Orde van Oranje Nassau.
Frans Jozef Dols was een kwart eeuw lid van het Kerkelijk Zangkoor St. Jozef; bijna 40 jaar lid van harmonie St. Marie Gracht; ruim 25 jaar lid van de Middenstandsvereniging en zestien jaar bloeddonor.

Eremedaille voor Nicolaus Schropp

KERKRADE – Uit handen van loco-burgemeester G. Smeijsters ontving Nikolaus Schropp (75) zaterdagavond in lokaal Müller te Kerkrade de eremedaille in zilver verbonden aan de Orde van Oranje Nassau. Schropp kreeg de koninklijke onderscheiding voor zijn vele verdiensten bij de Stichting Sport en Spel voor de Jeugd in Kerkrade. De heer Schropp is reeds 40 jaar aan deze stichting verbonden. Hij bekleedde meerdere jaren de functies van voorzitter en penningmeester. Nu is Schropp waarnemend voorzitter. In 1984 richtte Nicolaus Schropp de Stichting Speeltuinen Kerkrade op, waarvan hij tot op heden bestuurslid is.

Geen aanvragen voor openbare school Nuth

NUTH – B en W van Nuth voelen er niets voor in het scholenplan voor de periode augustus 1994 tot augustus 1995 een openbare dan wel bijzondere school op te nemen.

In Nuth zijn tot dusver geen verzoeken binnen gekomen tot het stichten van een openbare basisschool.

Evenmin zijn er signalen ontvangen van ouders waaruit blijkt dat er behoefte is aan zo'n school. Bovendien hebben B en W ernstige twijfels bij het halen van de stichtingsnorm, die voor Nuth op 200 leerlingen is gesteld.
In het nu lopende schooljaar bezoeken drie leerlingen uit de gemeente Nuth een openbare school in een nabuur-gemeente.
Het college stelt dan ook voor het scholenplan 1994-1995 niet te wijzigen. De gemeenteraad van Nuth beslist op 29 juni.

Weer beurzen gestolen

MAASTRICHT – Een 38-jarige inwoonster van het Belgische Maasmechelen is op de vrijdagmarkt in Maastricht haar beurs kwijtgeraakt met 35.000 Belgische franken, ruim tweeduizend gulden. Zij wilde met dat geld nieuwe kleren kopen voor een bruiloft. Nog zes andere vrouwen werden het slachtoffer van zakkenrollers. Zij raakten in totaal een bedrag van ongeveer 1500 gulden kwijt.

Brand Leenhof

LANDGRAAF – Onbekenden hebben vrijdagavond om half twaalf de plexiglas deur van kapel Leenhof aan de Leenderkapelweg in Landgraaf met benzine overgoten en in brand gestoken. De daders, die hun inbraakpoging kennelijk zagen mislukken, zijn na de brand gevlucht. De rook- en waterschade aan de kapel is aanzienlijk.

Open dag in 14 Heerlense speeltuinen

HEERLEN – Veertien van de achttien bij de Federatie van Groot-Heerlense Speeltuinen aangesloten speeltuinen houden zaterdag 26 juni van 14 tot 18 uur open dag om aan te tonen dat een speeltuin veel meer mogelijkheden biedt dan schommelen, draaien en glijden.
Steeds meer speeltuinen leggen het accent op het 'bezig-zijn'. Vaak kunnen kinderen ook bij regenachtig weer creatief bezig zijn.
De open dag wordt ook gehouden om meer ouders in contact te brengen en warm te maken voor het speeltuinwerk, dat grotendeels wordt 'opgeknapt' door vrijwilligers (toezicht, begeleiden, schuren, schilderen, timmeren en andere kleine reparaties uitvoeren).

In Heerlen doen mee de speeltuinen in: Meezenbroek, Heerlerbaan, Schaesbergerveld, Welten, Beersdal, Heksenberg, Molenberg en Vrijetijdscentrum Heerlen-Stad; de open-speeltuindag in Hoensbroek wordt gehouden in Mariarade, De Smidse, Wingerdpark, Het Centrum, Mariagewanden en Nieuw-Lotbroek.

Overval in telefooncel

MAASTRICHT – Een 23-jarige man uit Kerkrade is vrijdag het slachtoffer geworden van een brutale overval. De man wilde rond vijf uur 's middags gebruik maken van een telefooncel op de Markt in Maastricht. Plotseling werd hij door twee mannen de cel ingeduwd. Een van de overvallers bedreigde de Kerkradenaar met een mes, terwijl de andere man uit de achterzak van het slachtoffer een beurs wegnam. In de beurs zat tweeduizend gulden. De twee daders namen vervolgens spoorslags de benen.

Kasteel Amstenrade decor 'Courconcert'

Fraaie klanken op historische grond

DOOR JO VLIEX

AMSTENRADE – Harmonie De Nederlanden uit Amstenrade hield gisteren voor de vijftiende maal keer in successie haar 'Courconcerten'. Als decor en tevens klankbord diende het historische kasteel Amstenrade waar van 14 tot 22 uur concerten werden gegeven. Twee van de deelnemende muziekverenigingen waren de Koninklijke Harmonie St. Bavo uit Nuth en de fanfare St. Caecilia uit Nieuw Einde.

Harmonie St. Bavo bracht onder leiding van Harrie Cober twee delen uit de Bovenwindse Eilanden van Kees Vlak ten gehore. Er werd fraai gemusiceerd in de inleiding, waarbij de solo door fluiten en hobo mooi ten gehore werd gebracht. Af en toe was het samenspel iets uit balans. Dynamisch viel er veel te genieten. De specifiek Zuidamerikaanse ritmiek kreeg het volle pond. Het slagwerk was iets te enthousiast, zodat de klankverhouding er af en toe onder leed. De bekende paso-doble Churumbelerias van Emilio Cebrian kreeg van Cober een mooi verzorgde totaalklank mee. In enkele passages traden stemmingsprobleempjes op, terwijl het samenspel niet altijd geheel correct verliep. Variazioni in blue van Jan de Haan gaf in de unisono-gedeelten onzuiverheden te horen, terwijl het samenspel hier en daar niet geheel in orde was. De verschillende variaties op het thematisch materiaal kregen een goede uitvoering. Heel enthousiast liet Cober zijn korps musiceren.

Fanfare St. Caecilia gaf onder leiding van Jan Boon een mooie, gevoelvolle vertolking van het werk I do it for you van Bryan Adams, in een arrangement van Ron Sebregts. Deze titelmuziek uit de film Robin Hood, Prince of Thiefs is voor zowel luisteraar als muzikant een dankbaar werk. De muzikale spanning bleef tot het einde gehandhaafd. In American Panorama van John Darling werden de jazzy elementen goed uitgevoerd. De klankverhoudingen waren niet altijd

recensie

evenwichtig. Ook het samenspel en de zuiverheid lieten op enkele plaatsen even te wensen over. Deze jazzy-achtige muziek had op enkele plekken wat meer 'spirit' verdiend. Twins van Jan Haderman kreeg een mooie vertolking. Vooral in het eerste gedeelte van het werk, waarin het rustige deel van de tweeling wordt uitgebeeld, werd mooi uitgebalanceerd gemusiceerd. St. Caecilia uit de Heerlense wijk Nieuw-Einde liet horen dat ook met een kleinere bezetting goede muziek is te maken.

Jeugdige vissers krijgen extra aandacht in Brunssum

Eenden zijn nog net iets rapper

DOOR HANS ROOIJAKKERS

HEERLEN – Alle begin is moeilijk. Zeker als je voor het eerst in je leven een opgetuigde vishengel langs de waterkant vasthoudt.

Vraag het maar aan de dertig kinderen die zaterdag langs de roeivijver in het Brunssumse Schutterspark hun eerste 'visles' kregen tijdens de Vis- Doe- en Speldag.

Je wilt aan de begeleider wel tien vragen tegelijk stellen. Hoe maak ik het snoer aan de hengel vast? Hoe moet ik de hengel vasthouden? Waarvoor dient een peilloodje? Hoe diep is het water? Moet ik op de bodem vissen? Wat is lokvoer? Met welk aas moet ik vissen? Wat moet ik doen als de dobber beweegt? Hoe krijg ik het haakje uit de bek van een vis? Waar moet ik mijn vieze handen aan afvegen?

Allemaal vragen waar de deelnemers aan de cursus Jeugdbegeleiding Vissen tijdens hun praktijkexamen in Brunssum antwoord op moeten weten én geven.

Jeugdbegeleider-in-spe Krijn van de Hoek uit Oirschot heeft de handen vol aan vijf kinderen, gelet op het vele gehannes, échte beginners. Maar hoe meer er fout gaat, des te meer opgedane kennis kan de Brabantse Krijn in de praktijk brengen.

De jeugdige Patricia schreeuwt het uit. Niet omdat ze beet heeft, maar van de pijn. Ze heeft haar eigen wijsvinger aan de haak geslagen. Krijn doet er een pleister op en dat 'wondermiddeltje' is voor Patricia lange tijd interessanter dan haar bewegende dobber...

Peillood

Bij Marcel wil het 's morgens ook niet erg vlotten. Hij heeft het peillood wel twintig maal op zijn latere visstekkie gegooid. Wellicht heeft Marcel een andere manier gevonden om een vis te verschalken.... Even wordt zijn aandacht afgeleid door twee eenden die zich te goed aan het lokvoer op zijn mengbakje. Plots vraagt hij zich af waar zijn dobbertje is gebleven. Na even speuren blijkt dat het peillood nog aan de haak zit...

Maar 's middags na een spelletje, de lunch en het nemen van enkele waterproeven gaat het stukken beter. Er wordt redelijk goed gevangen en van drempelvrees – de made zelf aan de haak doen en de vis onthaken – is geen sprake meer. De grote winnaars van het onderlinge wedstrijdje zijn echter de overijverige eenden in de roeivijver van Schutterspark. Die hebben hun buikje vol gegeten aan het lokvoer dat door een aantal, nog wat onwennige, worpen niet op de juiste voerplek terechtkwam.

'Gevulde' eenden, maar ook Frans Zuiderbaan, voorzitter van de organiserende hengelsportvereniging Brunssum, is dik tevreden.

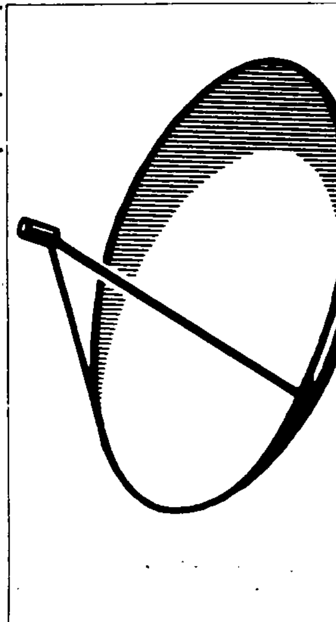
Hij meldt trots dat 'zijn' club, die vist in vier Brunssumse vijvers, dankzij een actieve jeugdcommissie, ruim tweehonderd junior-leden heeft. Met de opmerking 'het eerste jaar zeventig jeugdleden, een jaar later honderdertig en nu zeker tweehonderd', vist Zuiderbaan naar een compliment. Overigens terecht.



● *Een jeugdbegeleider geeft tekst en uitleg aan de deelnemertjes aan de Vis- Doe- en Speldag in Brunssum.*
Foto: CHRISTA HALBESMA

De Laatbleujers Limburgs beste zaate hermenie

SUSTEREN – Zaate hermenie De Laatbleujers uit Echt heeft zaterdagavond het Limburgs kampioenschap voor zaate hermeniekes op haar naam geschreven. In een volgepakte feesttent in Susteren kregen de Echtenaren met een persiflage op de wedstrijd FC Limburg-FC Bayern München de meeste punten van de jury. Op de tweede plaats eindigde Zonger Bezeij uit Berg aan de Maas en derde werd joekskapel Kappes Moos uit Hunsel. Het leek zaterdagavond wel een verlaat carnavalsfeest, zó gingen de hermeniekes voor een front van zeker 1700 aanwezigen tekeer. De Schoenen Waer Bloazers uit Weert gingen voor de tweede achtereenvolgende keer met de titel van 'zaatste hermenie' aan de haal, het mooiste vaandel bleek dit jaar in het bezit van Urbi et Orgie uit Posterholt, terwijl de Hoebër Meyers Bent uit Puth de twijfelachtige eer opeiste om het 'slechtste instrumentarium' van alle dertien hermeniekes te bezitten. Volgend jaar wordt het Limburgs kampioenschap gehouden in Echt.



Nederlands 1

NCRV/NOS
17.53 **Nieuws** voor doven en slechthorenden.
18.00 **Journaal.**
18.15 **Sesamstraat.** Kinderprogramma. Afl.: Nat/droog.
18.33 **(TT) Jeugdjournaal.**
18.43 **(TT) Het Klokhuis.** Informatief kindermagazine.
19.01 **Steil achterover.** Jeugdserie. Afl.1 : Scheiding in het midden. Het kappersechtpaar Do en Alfred heeft nogal te lijden onder de komst van het nakomertje Puck, en daardoor hebben de andere kinderen en de klanten ook nogal wat te lijden. Er is maar een oplossing. Alfred moet er eens tussenuit, en ze moeten een vervangster zoeken voor Do. (herh.).
19.29 **Gezond de zomer door.** Medische tips voor een gezonde vakantie. Presentatie: Minoesch Jorissen en Thomas Erdtsieck.
20.00 **(TT) Journaal.**
20.26 **(TT) Ja natuurlijk.** Natuurfilmserie. Afl.: Dierentuinen in Europa. Presentatie: Antoon van hooff.
21.22 **Hier en nu.** Actualiteitenrubriek.
22.03 **(TT) Ha die pa.** Nederlandse comedyserie met Luc Lutz, Joris Lutz, Jenny Arean, e.a. Afl.: De advertentie. Norbert is op zoek naar een nieuwe huishoudster en Matthijs zal wel even een advertentie zetten. Daar komen de vreemdste reacties op. Hoe zou dat komen? (herh.).
22.34 **Dokument: Het oog van de naald.** Documentaire over de redding van joodse kinderen in 1943 door een Duitse SS-bewaker. Presentatie: Ati Dijckmeester. Vanavond; Door het oog van de naald.
23.25 **Hercule Poirot.** Engelse misdaadserie. Met David Suchet, Hugh Fraser en Philip Jackson. Inspecteur Japp krijgt bezoek van een FBI-agent die achter een spionne aanzit. Zij wordt echter ook achterna gezeten door de maffia. Bron: Naar de verhalen van Agatha Christie.
00.15 **Miniatuur.** Serie overdenkingen. Afl.: 'Je geld of je leven'. In beelden verteld door Allert vanm der Heijden.
00.20-00.25 **Journaal.**

Nederland 2

TROS/EO/NOS
13.00-13.07 **Nieuws** voor doven en slechthorenden.
17.00 **Bekijk het maar met.** Kinderprogramma met Bolke de Beer, animatieserie; Rikkie de Raaf, tekenfilm en Peppi en Kokki, kinderserie. Afl.: Op de boerderij.
17.29 **Ken je de witneusmakako.** Spelprogramma rond het Wereld Natuur Fonds waarin middelbare proberen hun toekomstige wereld op orde te brengen. Haalt de wereld de 22e eeuw? Presentatie: Gallyon van Vessem.
18.00 **Journaal.**
18.20 **De Teenage hero turtles.** Tekenfilmserie. (slot).
18.45 **America's funniest home video's.** Amateur video-opnamen. Presentatie: Bob Saget.
19.13 **Vocaal centraal.** Serie muziekspecials. Afl. Gasten: Oscar Harris, Tia Morena, Dennie Christian e.a. Speciaal voor dit programma is een aantal nummers opgenomen in het Spaans en Papiamento.
19.54 **Derrick.** Duitse politieserie. Afl.: In de greep van de maffia. Net als veel collega's wordt ook restauranteigenaar Scarlatti door de maffia afgeperst. Zijn Duitse echtgenote pikt het echter niet langer en gooit de 'kassier' de deur uit.
20.59 **Schone schijn.** Engelse comedyserie. Afl.8. Vader staat op de speelgoedafdeling van het warenhuis met een enorme rekening en geen geld. Aangezien Onslow en Daisy ook geen geld hebben, moet Hyacinth eraan te pas komen.
21.33 **Ria Valk in Jeans.** Muziekspecial met de theatergroep Jeans en Ria Valk.
22.04 **TROS Aktua.** Actualiteitenrubriek. Presentatie: Mireille Bekooij.
22.35 **(TT) In kort geding.** Serie rechtszaken. Afl.5. Presentatie: Jaap Jongbloed. (slot).
23.01 **De wereld rond reizen.** Serie over reizen. Afl.12 : Spanje.
23.07 **Fifty fifty.** Talkshow over geluk, geloof en gevoel. Gast: Lee Towers Presentatie: Henk Binnendijk.
23.57-00.02 **Journaal.**

Nederland 3

VPRO/VARA/NOS
08.53-09.00 **Nieuws voor doven en slechthorenden.**
15.00 **(TT) Wimbledon.** Rechtstreeks verslag van dit tennistoernooi.
18.00 **Journaal.**
18.18 **Parabolic people.** Internationale Impressies.
18.23 **The essential history of Europe.** Afl. 3 Spanje. In hoog tempo komen de geschiedenis en eigenaardigheden van het desbetreffende land aan de orde.
18.55 **Studio Sport**
19.26 **Open deur.** De buis als open podium. Een programma waarin de kijker zich kan laten bekijken. Twee minuten zendtijd voor wat je aan het hart ligt.
19.46VPRO's tv-nomaden. Wekelijks jongerenmagazine gepresenteerd door Jeroen Bishoff. Op zoek naar het groene gras. Een Belgische stadsbus, dertien meter lang en acht ton zwaar met tien programmamakers aan boord, twee camera's en een telefoon, zes kilowatt licht, krachtstroom en nog veel meer.
20.21 **In living color.** Amerikaanse comedyserie met Keenan Ivory Wayans e.a. In een verzameling gevarieerde verzameling satirische sketches geeft Keenan Ivory Wayans mnet zijn veelkleurige tableau de la troupe nieuwe inhoud aan het begrip zwarte humor.
20.50 **Lolapaloeza.** Wekelijks vrijzinnig magazine met medewerking van o.a. Michel Snoeren, Jurgen Gude, Marlou v.d. Berge en Katarina Reiger.
22.00 **(TT) Journaal.**
22.15 **Sportjournaal.**
22.30 **Nova.** Actualiteitenprogramma. Presentatie: Maartje van Weegen.
23.00 **Den Haag vandaag.** Parlementaire rubriek.
23.20 **Trekking dagelijkse lotto.**
23.21 **Haenen voor de nacht.** Humor, informatie en muziek gepresenteerd door Dammie van Geest en Paul Haenen vanuit het Betty Asfalt Complex in Amsterdam.
00.07-00.12 **Nieuws voor doven en slechthorenden.**

RTL4

06.00 **Gevarieerd ochtendprogramma.** Met nieuws, tekenfilms, series en spelprogramma's.
12.00 **Telekids.** Kinderprogramma.
13.00 **RTL Text-radio.**
13.10 **Gezondheid.** (herh.).
13.40 **Beverly Hills 90210.** Herh.
14.30 **RTL shop.** RTL Club shopping.
14.40 **Prijzenslag.** Spelprogramma.
15.10 **General Hospital.** Amerikaanse soapserie rond een ziekenhuis.
15.55 **Santa Barbara.** Amerikaanse soap serie.
16.20 **The Oprah Winfrey show.** (herh.).
17.05 **Love boat.** (herh.).
18.00 **Journaal.**
18.20 **RTL Club.** Magazine.
18.35 **The bold & the beautiful.** Amerikaanse soap serie.
19.00 **Rad van fortuin.** Spelprogram.
19.30 **Journaal.**
19.50 **Weerbericht.**
20.00 **Secrets.** Amerikaanse serie.
20.30 **Nurses.** Amerikaanse comedyserie.
21.05 **Gideon Oliver: The last plane from Coromaya.** Amerikaanse film uit 1989. Professor Oliver arriveert in Coramaya, een plaats in Zuid-Amerika. Hij is op zoek naar zijn vermiste vriend en collega, de antropoloog Peter Douglas. Peter hield zich bezig met opgravingen van een eeuwenoude Indiaanse Mapuche begraafplaats. Wanneer Oliver een filmrolletje van Peter vindt en die laat ontwikklen, zit er een foto bij van Peter waarop hij voor een massgraf staat. Het massagraf blijkt van honderden vermiste mensen uit Coramaya te zijn en de daarheersende dictator heeft er belang bij dat dit soort informatie niet uitlekt.
22.40 **Murphy Brown.** Amerikaanse serie.
23.10 **Studs.** Amerikaanse datingshow.
23.35 **Laatste nieuws.**
23.50 **The Oprah Winfrey show.** (herh.).
00.35 **As the world turns.** (herh.).
01.25 **General Hospital.** (herh.).
02.10 **Nachtprogramma.**

België/TV 1

17.30 **Boes.** Tekenfilmserie.
17.52 **Samson-clips.**
17.55 **Tik tak.** Animatieserie.
18.00 **Journaal.**
18.10 **Mooi en meedogenloos.** Amerikaanse serie. Met: Susan Flannery, Joanna Johnson, Katherine Kelly Lang e.a.
18.35 **Skippy.** Australische jeugdserie.
19.03 **Buren.** Australische serie.
19.25 **Paardenkoersen, mededelingen en programma-overzicht.**
19.30 **Journaal en sport.**
20.00 **Secrets.** 65-delige Amerikaanse serie. Met: David Birney, Peggy Lipton, Jim O'Connor e.a. Afl.16.
20.25 **Lucky Chances.** Miniserie van Buzz Kulik.
22.00 **Prinsheerlijk in Bel-Air.** Amerikaanse comedyserie naar de verhalen van Jackie Collins met Nicolette Sheridan en Vincent Irizarry.
22.25 **Tips voor trips.**
22.30 **Vandaag en sport.**
22.55 **Programma van de Christen-Democratische Omroep.**
23.25-23.30 **Coda.** Geert van Istendael leest voor uit eigen werk. Vandaag: Stationsbuurt Avond.

België/TV 2

20.00 **Lichtpunt: Das schreckliche Mädchen.** Duitse speelfilm. Duitsland, jaren '90.
21.30 **Tips voor trips.**
21.35 **Journaal en sport.** Aansl.: Baraka-trekking.
22.05-00.05 **Cinema Paradiso.** Italiaans psychologisch drama uit 1989 van Giuseppe Tornatore. Met: Philippe Noiret, Jacques Perrin, Salvatore Cascio e.a. De succesvolle filmregisseur Salvatore di Vitto ziet zijn jeugd aan zich voorbijtrekken als hij hoort dat Alfredo overleden is. Alfredo was de filmoperateur in zijn geboortedorp, die Salvatore als kind de liefde voor de film bijbracht. Later bedient Salvatore zelf de projector in de plaatselijke bioscoop. Na een ongelukkige liefde trekt Salvatore naar Rome.

België/RTBF 1

16.25 Vacaturebank. 16.40 Nouba nouba. 17.40 Force de frappe. 18.30 Ce soir. 18.50 Notre belle famille, serie. Afl.: Carole retourne à l'école. 19.15 Clip Dynam'hit. 19.30 Nieuws en weerbericht. 20.05 On peut toujours rever, Franse komedie uit 1990 van Pierre Richard. Met: Pierre Richard, Smain, Edith Scob, e.a. 21.35 Barakatrekking. 21.45 Les grands jours du siècle. 22.45 Weerbericht en laatste nieuws. 23.00 24 H sur les marchés. 23.05 Barakatrekking.

België/Télé 21

18.30 Bruxelles-soir. 18.48 Clip musical. 18.50 Zie België/RTBF 1. 19.07 Clip musical. 19.10 Bruxelles-soir. 19.30 Nieuws (tevens in gebarentaal) en weerbericht. 20.08 Zie België/RTBF 1. 21.45 Nieuws, weerbericht en beursberichten.

TV 5

06.00 Peau de banane. 06.30 Télématin. 07.55 Nieuwsflits en weerbericht. 08.00 Canadees nieuws. 08.25 Nieuwsflits en weerbericht. 08.30 Trente millions d'amis. 08.55 Nieuwsflits. 09.00 Sept sur sept. 10.00 L'evenement. 10.30 Ramdam. 11.00 L'heure de vérité. 11.55 Nieuwsflits. 12.00 La chance aux chansons. 12.40 Weerbericht. 12.45 Zwitsers nieuws. 13.15 Peau de banane. 13.40 Savoir plus. 15.30 Référence. 16.00 Nieuws. 16.15 Vision 5. 16.30 Les débrouillards. 16.55 Bouffée de santé. 17.20 La cuisine des mousquetaires. 17.35 Trente millions d'amis. 18.00 Questions pour un champion. 18.30 Nieuws en weerbericht. 18.55Revue de presse. 19.00Le jeu des dictionnaires. 19.25 Clin d'oeil. 19.30 Belgisch nieuws. 20.00 Enjeux/Le point. 21.00 Nieuws en internationaal weerbericht. 21.30 Sacrée soirée. 23.00 Architecture et géographie sacrée. 00.00 Nieuws en weerbericht. 00.25 Koningin Elisabethwedstrijd voor viool 1993. 03.25 L'événement. 03.50 Ramdam. 04.20 L'heure de vérité. Magazine. 05.15 Eurojournal.

Nieuws en weerbericht. 19.30 Regionaal nieuws. 20.00 (TT) Eldorado. 20.30 (TT) Watchdog. 21.00 (TT) Bruce's guest night. 21.30 (TT) Waiting for God. 22.00 (TT) Nieuws, regionaal nieuws en weerbericht. 22.30 Panorama. 23.10 (TT) The V word. 23.20 Today at Wimbledon. 00.20 Come dancing. 00.55 (TT) Disabled lives. 01.45 Cricket - Second test. 02.25 Weerbericht. 04.00 BBC Select.

BBC 2

08.10 Open University. 09.00 Breakfast news. 09.15 Westminster. Parlementair nieuws. 10.00 Yesterday at Wimbledon. 11.00 Cricket. 11.40 (ZW) Sovjet 1929-33. Documentaireserie. Afl.: Pleasant journey. 11.45 Everest - The hardest way. Reportage over de pogingen van de spastisch verlamde John Hawkridge om Mount Everest te beklimmen, geholpen door Chris Bonington. 12.45 Just so stories. Animatieserie. Afl.: The crab that played with the sea. Bron:Naar de verhalen van Rudyard Kipling. (herh.). 12.55 The adventures of Buzzy Bee and friends. Animatieserie. Afl.: Manuel and Didi and the owl. (herh.). 13.00 Wimbledon 93. Tennis: Open Engelse kampioenschappen. et om 15.00, 16.00 en 16.50 Nieuws, weerbericht en regionaal nieuws. (Volgende tijden onder voorbehoud). 21.30 (TT) Delia Smith's Summer collection. 10-delige culinaire serie. Afl.: A fruitful Summer. Presentatie: Delia Smith. 22.00 (TT) Quantum leap. Amerikaanse sf-serie. Met: Scott Bakula, Dean Stockwell e.a. Afl.: Temptation eyes. Sam wordt een verslaggever die een serie moorden in Chinatown in San Francisco onderzoekt. Zijn ontmoeting met een helderziende levert echter onverwacht. Liotionele complicaties op. 22.50 (TT) Adultery. Serie gesprekken over ontrouw in een relatie. Afl.: Second time around. Presentatie: Ray Gosling. 23.30 Newsnight. Actualiteiten. 00.15 The late show. Cultureel magazine. 00.55 Weerbericht. 01.00 Open University.

Eurosport

08.30 Aerobics. 09.00 Atletiek. 10.00 International motorsport. 13.00 Voetbal. 15.00 Tennis. 18.00 Autosport. 19.00 Eurofun. 19.30 Eurosportnews. 20.00 NBA Basketball. 22.00 Eurogoals. 23.00 Eurogolf. 00.00 Eurosportnews. 00.30 Voetbal.

Super Channel

05.30 Victory with Morris Cerullo. 06.00 Videogenerator. 06.15 Super shop. 06.45 Agenda. 07.15 Business weekly. 07.45 European business today. 08.00 ITN World news. 08.30 Agenda. 09.00 Super shop. 12.00 Travel magazine. 12.30 West of Moscow. 13.00 Agenda. 13.30 Sports. 14.00 Film Europe. 14.30 Videogenerator. 16.30 On the air. 18.30 Bonanza. 19.30 The detectives. 20.30 Rights & wrongs. 21.00 Agenda. 21.30 Eco record. 22.00 ITN World news. 22.30 European business today. 22.48 US Market wrap. 23.00War of the roses - Henry VI part II. 01.45 The image. 02.00 China news Europe. 05.00 Videogenerator.

MTV

07.00 Awake on the wildside. 10.00 Richie Rich. 13.00 Simone. 15.00 The soul of MTV. 16.00 Greatest hits. 17.00 The report. 17.15 At the movies. 17.30 News at night. 17.45 3 from 1. 18.00 Hit list UK. 20.00 Ice T rockumentary - premiere. 20.30 Rap unplugged. 21.00 Prime. 22.00 Greatest hits. 23.00 The report. 23.15 At the movies. 23.30 News at night. 23.45 3 from 1. 00.00 Rock block. 02.00 Marijne. 03.00 Night videos.

CNN

09.45 CNN newsroom. 12.30 Business morning. 13.30 Business day. 14.30 Business Asia. 15.00 Larry King. 17.30 CNN and Co. 20.00 World business tonight. 21.00 The international hour. 23.00 World business tonight. 23.30 Showbiz today. 00.00The world today. 01.00 Moneyline. 01.30 Crossfire. 02.00 Prime news. 03.00 Larry King. 05.30 Showbiz today.

Duitsland 1

05.55 **JOYrobic.** Ochtendgymnastiek.
06.00 **ZDF-Morgenmagazin.**
09.00 **Heute.**
09.03 **Niedlich, Wendelin - Buchhändler.**
09.45 **T'ai chi chuan.**
10.00 **Heute.**
10.03 **Weltspiegel.**
10.45 **ARD-Ratgeber: Recht extra.**
11.00 **Heute.**
11.03 **Grand Prix der Volksmusik 1993.**
12.55 **Presseschau.**
13.00 **ZDF-Mittagsmagazin.** Met Heute-Nachrichten.
13.45 **Wirtschafts-Telegramm.**
14.00 **Tagesschau.**
14.02 **(TT) Die Sendung mit der Maus.** Informatief kindermagazine.
14.30 **Spuk von draussen.** Jeugdserie.
15.00 **Tagesschau.**
15.03 **Toms Abenteuer.** Amerikaanse speelfilm uit 1938 van Norman Taurog. Met: Tommy Kelly, Jackie Moran, Ann Gillis e.a.
16.15 **Cartoons im Ersten.** Tekenfilmmagazine.
16.30 **Medisch Centrum West, Amsterdam.** Nederlandse ziekenhuisserie.
17.00 **Tagesschau**
17.05 **punkt 5 - Länderreport.**
17.15 **Pssst.** Spelprogramma.
17.40 **Regionale informatie.**
17.50 **Tagesschau-Telegramm.**
17.55 **Russige Zeiten.** Serie.
18.50 **Tagesschau-Telegramm.**
18.55 **Tisch und Bett.** Serie.
19.58 **Heute abend im Ersten.**
20.00 **(TT) Tagesschau.**
20.15 **Wunder der Erde.** Natuurfilmserie.
20.59 **Tagesthemen-Telegramm.**
21.00 **Kontraste.**
21.45 **ARD-Sport extra.** Tennis vanuit Wimbledon.
22.30 **Tagesthemen.**
23.00 **Tatort.** Duitse misdaadserie. Met: Martin Hirthe, Ulrich Faulhaber, Gustl Bayrhammer e.a.
00.40 **Tagesschau.**
00.45 **Time Bandits.** Engelse speelfilm uit 1981 van Terry Gilliam.
02.40-02.45 **Zuschauen - Entspannen - Nachdenken.** Impressionen aus Italien. Afl.: Padova.

Duitsland 2

05.55 **Gezamenlijk programma ARD/ZDF.**
13.45 **Schauplätze der Literatur.** Documentaire over Porgy and Bess.
14.30 **■ Percy Stuart.** Duitse serie.
14.55 **ZDF-Glückstelefon.**
15.00 **Heute.**
15.03 **Kinderstudio.** Kinderprogramma.
15.30 **Tim, ein kleiner Detektiv.** Portugese jeugdfilm uit 1991. Met: Filipe Dias, José Carneiro, Manuela Cassola e.a.
16.00 **logo.** Jeugdjournaal.
16.08 **Heute-Schlagzeilen.**
16.09 **Raumschiff Enterprise - Das nächste Jahrhundert.** Amerikaanse (USA) sf-serie. Met: Patrick Stewart, Jonathan Frakes, Levar Burton e.a.
17.00 **Heute,** sport en weerbericht.
17.15 **länderjournal.**
17.50 **(TT) Ein Fall für zwei.** Duitse misdaadserie. Met: Rainer Hunold, Claus Theo Gärtner, Hans-Peter Korff e.a.
19.00 **Heute.**
19.20 **Weerbericht.**
19.25 **Sprecht mir diesen Mörder frei.** Duitse misdaadfilm van Frank Guthke. Met: Günther Maria Halmer, Iris Berben, Andrea L'Arronge e.a.
21.00 **auslandsjournal.**
21.45 **Heute-journal.**
22.15 **Eine Sommernacht in der Stadt.** Franse speelfilm uit 1990 van Michel Deville. Met: Marie Trintignant, Jean-Hugues Anglade e.a.
23.35 **Apropos Film.** Filmmagazine. Presentatie: Helmuth Dimko en Peter Hajek.
00.05 **Das Beste aus der V.I.P.-Schaukel.** Hoogtepunten uit deze interview-serie uit de jaren '70. Vandaag is Margret Dünser in gesprek met achtereenvolgens Prins Louis Ferdinand van Pruissen e.a.
00.35 **Heute.**
00.40-02.20 **Guten Morgen, Miss Fink.** Amerikaanse speelfilm uit 1955 van Henry Koster. Met: Jennifer Jones, Robert Stack, Kipp Hamilton e.a. Al tientallen jaren geeft de strenge maar rechtvaardige juffrouw Fink les aan de school van Liberty Hill. Wanneer ze ziek wordt en in het ziekenhuis belandt, blijkt hoezeer iedereen haar respecteert en waardeert.

Duitsland 3 West

08.15 Dayan Quigong. 08.30 Cursus Duits. 09.00 Teletekst-overzicht. 09.15 Babylon - spricht viele Sprachen. 10.15 Computerclub. 11.00 Bilder aus der Wissenschaft. 11.30 ARD-Ratgeber Essen und Trinken. 12.00 Das Recht zu lieben. 12.25 Programmvorschau. 12.30 Westpol. 13.15 Quarks & Co. 14.00 West 3 aktuell. 14.05 Hit-Clip. 14.30 (TT) Berlin - Ecke Bundesplatz. 15.00 FensterPlatz. 16.00 Hier und Heute unterwegs. 16.30 Cursus Duits. 17.00 West 3 aktuell. 17.05 KuK - Klön und Klaaf. 17.30 Sesamstrasse. 18.00 Prinz Eisenherz. 18.30 Es grünt so grün. 18.43 Der Abend in West 3. 18.45 Aktuelle Stunde. 19.20 Fensterprogramme der Landesstudios. 19.40 West 3 aktuell. 19.45 Hilferufe. 20.15 querpass. 21.00 West 3 aktuell. 21.15 WAS. 21.45 Signale. 22.30 (TT) Lindenstrasse. 23.00 Angesichts des Todes: Jürgen Fuchs. 23.30 CIA - Waffe im Kalten Krieg. 00.15 Laatste nieuws.

Duitsland 3 SWF

08.15 Dayan Qigong. Chinese bewegingsleer. Afl.4 : Wasser schütteln, Wasser trinken. 08.30 Telekolleg II. Cursus Duits. Afl.37. 09.00 Schoolteievisie. 10.20 This week. Nieuws in het Engels. (herh.). 10.35 Actualités. Nieuws in het Frans. (herh.). 10.50 Non-Stop-Fernsehen. 14.00 Schooltelevisie. 14.59 Programma-overzicht. 15.00 Hallo, wie geht's? Gezondheidstips. Presentatie: Peter Treppner. (herh.). 15.15 Beim Wort genommen. (herh.). 15.45 Abenteuer Wissenschaft. Wetenschappelijk magazine. (herh.). 16.30 Heimat, deine Stars. 17.00 Cursus Duits. 17.30 Sesamstrasse. 17.59 Lilingo. 18.24 Kinder-Verkehrsspots. (herh.). 18.26 Das Sandmännchen. 18.30 Südwest aktuell. 18.35 Fängt ja gut an. 19.05 Hallo, wie geht's?. 19.19 Programma-overzicht. 19.20 Landesschau. 19.48 Landesschau aktuell. 20.00 Tagesschau. 20.15 Mark(t) und Pfennig. 21.00 Nieuws. 21.15 Freiwurf, Amerikaanse speelfilm uit 1986. 23.05 Die Todestrinker. 23.55 Laatste nieuws. 00.00 Non-Stop-Fernsehen.

RTL Television

06.00 **RTL aktuell.**
07.00 **Guten Morgen Deutschland.** Ontbijttelevisie.
09.00 **Der Chef.** Amerikaanse misdaadserie. Afl.: Poker auf fremde Kosten. (herh.).
10.00 **Reich und Schön.** Amerikaanse soapserie.
10.30 **Der Preis ist heiss.** Spelshow. Presentatie: Harry Wijnvoord.
11.00 **Riskant!.** Spelprogramma. Presentatie: Hans-Jürgen Bäumler.
11.30 **Familienduell.** Spelprogramma. Presentatie: Werner Schulze-Erdel.
12.00 **Punkt 12.** Middagmagazine. Presentatie: Michael Pohl en Milena Preradovic.
12.30 **Benny Hill-Show.** Engelse comedyshow met Benny Hill. Afl.1.
13.00 **Wimbledon 1993.** British Open-tenniskampioenschappen vanuit Wimbledon. Presentatie: Ulli Potofski. Commentaar:Gerd Szepanski, Eugen Kraus en Thomas Sossna. (Met: RTL aktuell en Nieuws, sport en weerbericht. Uitloop Wimbledon mogelijk!!).
19.10 **Explosiv - Das Magazin.** Magazine. Presentatie: Frauke Ludowig.
19.40 **Gute Zeiten, schlechte Zeiten.** Duitse serie.
20.15 **Columbo.** Amerikaanse misdaadserie. Afl.: Mord im Bistro. (herh.).
21.45 **Quincy.** Amerikaanse misdaadserie. Afl.: Im Netz der Diplomatie. (herh.).
22.40 **10 vor 11.** Cultureel magazine. Vandaag: Einer der kulturellen Fernboten unserer Republik. Manfred Osten berichtet über seine Zeit an der Botschaft in Tokio.
23.05 **Gong Show.** Showprogramma. Presentatie: Götz Alsmann. Aansl.: RTL aktuell.
23.40 **Tequila & Bonetti.** (herh.).
00.35 **Unbekannte Dimensionen - Twilight Zone.** (herh.).
01.10 **Benny Hill-Show.** (herh.).
01.40 **Der Chef.** (herh.).
02.35 **Hans Meiser.** (herh.).
03.30 **Explosiv - Das Magazin.** (herh.).
03.55 **Quincy.** (herh.).
04.45 **Gong-Show.** (herh.).
05.30 **Reich und Schön.** Amerikaanse soapserie.



● *Louis Gossett jr. in 'The last plane from Coromaya'. (RTL4 - 21.05 uur)*

SAT 1

05.30 Geld, Tod, Liebe. 06.00 Guten Morgen mit Sat 1. 09.10 Nachbarn. 09.35 Trapper John, M.D. 10.25 Bonanza. 11.15 Riskier' was! 11.45 Glücksrad. 12.25 Schatten der Leidenschaft. 13.15 Trapper John, M.D.. 14.10 Nachbarn. 14.40 Bonanza. 15.40 Mit Schirm, Charme und Melone. 16.40 Riskier' was! Quiz. Presentatie: Gundis Zámbó. 17.15 Geh aufs Ganze!. Spelprogramma. Presentatie: Jörg Draeger. 18.00 Regionale programma's. 18.30 Sat 1 News. 18.50 täglich ran. Sportmagazine. Presentatie: Gaby Papenburg. 19.00 Drauf & Dran. Blind-date show. Presentatie: Philip Gassmann. 19.30 Glücksrad. Spelprogramma. Presentatie: Peter Bond en Maren Gilzer. 20.15 Klassenkeile. 22.00 Akut. 22.50 Streitfall Fernsehen. 23.00 News & Stories. Magazine. 23.45 Mit Schirm, Charme und Melone, Engelse misdaadserie. (herh.). 00.40 Schatten der Leidenschaft, (herh.). 01.25 Stunde der Filmemacher. 01.40 Programma-overzicht. 01.45 Sat 1 Text.

RAI UNO

06.00 Varieta' 06.50 Uno mattina. 09.05 Tv-film. 10.00 Nieuws. 10.05 Speelfilm. 11.55 Weerbericht. 12.00 Buona fortuna. 12.30 Nieuws. 12.35 La signora in giallo. 13.30 Nieuws. 14.10 TG 1 Tre minuti di... 14.15 La preda umana. 17.30 Sette giorno parlamento. 18.00 Nieuws. 18.15 Patente da campioni. 18.50 Yves Montand. 19.40 Programma-overzicht en weerbericht. 20.00 Nieuws. 20.30 Sport. 20.40 Il grande uno rosso. 22.35 Nieuws. 22.40 Linea notte. 23.00 Oorlogsdocumentaires. 00.00 Laatste nieuws en weerbericht. 00.30 Oggi al parlamento. 00.40 Mezzanotte e dintorni. 01.10 Speelfilm.

BBC 1

07.00 Business breakfast. 08.00 BBC Breakfast news. 10.05 Summer mornings on BBC 1. 10.15 Morning surgery. 10.30 (TT) Eldorado. 11.00 (TT) Nieuws, regionaal nieuws en weerbericht. 11.05 Playdays. 11.30 Stoppit and Tidyup. 11.35 Daffy Duck. 11.50 (TT) Nieuws, regionaal nieuws mn weerbericht. 11.55 Cricket - Second test. 13.55 Regionaal nieuws en weerbericht. 14.00 (TT) Nieuws en weerbericht. 14.30 (TT) Neighbours. 14.50 Wimbledon 93. 17.10 The adventures of Skippy. 17.35 (TT) Toxic crusaders. 17.55 Newsround. 18.05 (TT) Blue Peter. 18.35 (TT) Neighbours. 19.00 (TT)

TV FILMS VIDEO

BBC 2
10.00 Undercover Malaise (USA,1947). Meisje dat bij de politie aangifte doet van oplichting krijgt een baan als rechercheur aangeboden. Matige detectivefilm van Harry Beaumont. Met Ann Sothern en Barry Nelson.

België/TV 2
22.05 Cinema Paradiso (Frankrijk-Italië,1989). Jongen wordt filmoperator en vertoont om te beginnen films in de ongecensureerde versie, wat tot grote onrust leidt. Met Philippe Noiret en Jaques Perrin. Regie: Michel Deville.

Duitsland 2
22.15 Nuit d'été en ville (Frankrijk,1990). Man en vrouw zoeken in een nacht toenadering tot elkaar, huilen, lachen, diepgang, de hele mikmak. Relatiefilm van Michel Deville. Met Marie Trintignant en Jean-Hughes Anglade.

Duitsland 2
0.40 Good Morning, Miss Dove (USA,1955). Oude vrouw ligt in het ziekenhuis en kijkt terug op haar leven als onderwijzeres. Met Jennifer Jones en Robert Stack. Henry Koster laat heel wat traantjes.

Duitsland 1
0.45 Time Bandits (GB,1981). Aardige film uit de Monty Python-stal over een kostschooljochie dat reist in het gezelschap van een aantal dwergen. Op zijn reis ontmoet hij historische figuren als Robin Hood en Napoleon. Met Sean Connery, Michael Palin en Shelley Duval.

● *Michael Palin en Shelley Duval in 'Time Bandits'. (Duitsland 1 – 0.45 uur).*

radio

Radio 1
Elk heel uur en om 7.30, 8.30, 12.30, 13.30, 16,30, 17.30 Nieuws. 7.07 NCRV's Hier en nu (8.45 en 11.45 Kerkelijke actualiteiten). 12.07 Tijdsein. 14.05 Veronica nieuwsradio. 18.30 en 6.30 Nieuws. 19.04 Tijdsein publiek. 20.04 Tijdsein. 22.04 Veronica sportradio. 23.07 Met het oog op morgen. 0.04 Damokles. 1.02-7.00 Niemandsland.

Radio 2
7.04 De havermoutshow. 9.04 TROS Gouden uren. 11.04 Binnenlandse Zaken. 12.04 50 pop of een envelop. 14.04 Dennie Christian draait op verzoek. 15.04 Nederlands fabrikaat, met om 15.04 Nederlandse artiestenparade; 16.04 Nederlands hitwerk. 17.04 Alle mensen. 18.04 Ekkel horizontaal. 19.04 CD box. 21.04 Water en vuur. 23.04-24.00 Late date.

Radio 3
6.02 Breakfast-club. 9.04 Arbeidsvitaminen. 11.04 Baas van de dag. 12.04 Denk aan Henk. 14.04 Carola. 15.04 Popsjop (I en II). 17.04 Rinkeldekinkel. 18.04 De Avondspits. 19.04 Spoor 7. 20.04 Forza. 21.04 Villa 65. 0.04 TROS Nachtwacht. 2.00 Zone. 4.02-6.00 Pyjama FM.

Radio 4
Om 7.00, 8.00, 13.00 Nieuws. 7.02 Aubade. 9.00 Muziek voor miljoenen. 11.00 Ochtendconcert: Schubertiade Hohenems 1992 met muziek voor tenor en gitaar; 12.40 Artis Quartett. 13.04 In antwoord op uw schrijven. 14.00 Middagconcert: Mariaklacht van Bordesholm. Uitgevoerd door het Ensemble Sequentia. 16.00 De Nederlanden: Van Sweelinck en zo meer. 17.00 Liefde op het eerste gehoor. 18.00 en 20.00 Nieuws. 18.04 Ars musica. 19.00 De grote oversteek. 20.02-24.00 Supplement.

Radio 5
Elk heel uur t/m 18.00 Nieuws. 6.45-6.50 Mededelingenrubriek met uitgebreid weerbericht en scheepsvaartberichten. 7.05 1008 AM. 8.55 Waterstanden. 9.02 In gesprek. 9.55 Vrijzinnig vizier. 10.02 Van belang. 11.02 Punch. 13.10 Het voordeel van de twijfel. 14.03 Boven het dal. 14.30 De verbeelding. 15.02 Ophef en vertier. 17.10 Radio UIT. 17.45 Postbus 51 op Vijf. 17.55 Antilliaanse actualiteiten. 18.02 De wereld zingt Gods lof. 18.54 Tekst en uitleg. 19.00 Waar waren we ook alweer? 19.15 Nieuws en actualiteiten in het Turks. 19.50 Nieuws en actualiteiten in het Marokkaans en Berbers. 20.40 Actualiteiten in het Chinees. 21.00 Kayen rasja (er is hoop). 21.15 Iyi haberler (goed nieuws). 21.30 Sin ke yat kai yam (goed nieuws op maandag). 22.00 Een leven lang. 23.00-24.00 Van belang.

Omroep Limburg
Elk heel uur ANP-nieuws.
7.03 Limburg Aktueel met sportoverzicht. 8.00 (inter)nationale actualiteiten. 8.30 Regionaal nieuwsbulletin. 8.35 Limburg Aktueel: Ruim Baan. 9.00 Tussen de bedrijven door, verzoekplaten. 11.00 Mag ik deze dans van U? 12.00 Limburg Aktueel. 13.00 (inter) nationaal nieuws. 13.30 Regionaal nieuwsbulletin. 13.35 Limburg en de Wereld, discussie. 14.00 Licht Limburgs: muziek. 15.00 Radio Euregio. 16.00 Festival: cultuur magazine. 17.00-18.00 Limburg Aktueel: actualiteiten (tot 17.20 twee edities).

BRTN/Radio 2
O6.00 Nieuws. 6.05 Radio 2 Regionaal. (6.30, 7.00, 7.30 nieuws). 8.00 Nieuws. 8.10 Recht voor de raap. Lichtvoetig maandagochtendprogramma waarin luisteraars hun mening kwijt kunnen over gebeurtenissen van de vorige week. 10.00 Nieuws. 10.03 Kwistig met muziek. Met Ro Burms en Micha Marah. 11.50 Het koekoeksnest, radiofeuilleton. 12.00 Radio 2 Regionaal. 13.00 Nieuws. 13.10 Pluche en plastiek: nostalgie en hitmodernisme (om 13.45 Het Boerenparlement). 14.00 De eerste dag. Gevarieerd muziekprogramma met actuele hits en Belgische produkties. 16.00 Vooruit Achteruit. Muziek van toen voor mensen van nu. 17.00 Radio 2 Regionaal. 18.00 Nieuws. 18.10 Hitrevue. 20.00 De Handleiding. Over de meest uiteenlopende hobbies en verenigingen. 22.00 Nieuws 22.05 Pyanissimo. Easy-listeningmuziek. 23.30-06.00 Nachtradio (vanaf 24.00 elk heel uur nieuws).

België/BRF
Elk heel uur nieuws.
6.05 Radiofrühstück + Spiel 'Glückstreffer' (6.15 Wort in den Tag; 6.45 Hörergrusslotterie; 7.15 Veranstaltungstips; 8.30 Presseschau). 9.10 Gut aufgelegt. Tips und Themen am Vormittag. 12.05 Musik à la carte (om 12.30 BRF-Aktuell). 13.00 Presseschau. 13.05 Musikbox. 16.05 Popcorn. 18.05 BRF Aktuell (Aktuelles vom Tage). 18.35 Frischauf: volksmuziek. 20.00-20.05 Nachrichten.

RTL4 Radio
Elk heel uur nieuws.
07.03 De start met Bart van Leeuwen. 09.00 RTL Megahits. 10.03 Koffiekringen, Jan de Hoop. 12.03 Goeiemiddag Nederland, Marc Jacobs. 14.03 Oorwarmers, Ron Bisschop. 17.03 Vrijheid-Blijheid, Jan van de Putte. 19.00 Seven o'clock rock. 22.00 RTL Megahits. 01.00 RTL Nightshift.

WDR 4
O4.05 Radiowecker. 6.00 Nachrichten. 6.05 Morgenmelodie. (8.00 Nachrichten). 9.05 Der Musikpavillon (10.00 Nachrichten). 12.00 Nachrichten. 12.05 Zur Sache. 12.07 Gut aufgelegt (13.00 Mitmenschen, 14.00 Nachrichten en Sachwort Wirtschaft). 15.00 Café-Konzert. 16.05 Heimatmelodie. 17.00 Der Tag um Fünf. 17.07 Musik-Express (18.00 Nachrichten und Wetter). 20.00 Nachrichten. 20.05 Zwischen Broadway und Kudamm. 21.05 Musik zum träumen. 22.30-04.05 ARD-Nachtexpress.

Plan voor milieubewuste toeristen:

Het eco-vakantiepark

Op de dobberende waterwoning zorgt een zonnereflector ervoor dat de tijdelijke bewoner een lekker hapje kan klaarmaken op het zonnekooktoestel. Een kleine, fluisterzachte windmolen levert de energie voor de 12-voltsverlichting binnenshuis. Gedoucht wordt er niet met kostbaar drinkwater, maar met gespaard regenwater. Is dit de groene dagdroom van een fantaserende milieufreak? Als het aan de Hilversummer Mees van Deth ligt, vieren volgend jaar de eerste gasten van Eco Parc Bamboo Gardens hun 'Eco-vakantie'.

DOOR EDWARD DE VRIES LENTSCH

Een subtiele manier om mensen tijdens hun vakantie in aanraking te brengen met de mogelijkheden om bewuster met het milieu om te gaan. „Mensen op ideeën brengen, zonder ze op te dringen." Dat staat Van Deth, eigenaar van het bedrijf TeleVisual Communications voor ogen.

„Niet op de geitenwollen-sokkentoer. Geen sobere aanpak. Het wordt een commercieel opgezet geheel. De mensen willen gewoon comfort tijdens hun vakantie."

De muren van zijn kantoor zijn behangen met ontwerpen en *artist's impressions* van het Eco Parc Bamboo Gardens, gemaakt door Frits Wierix en Caroline Verhoeven. Uitgaande van de totale ontwikkeling van het project zal een terrein van 65 hectare een oerwoudachtig uiterlijk krijgen.

Het kan ook in gedeelten worden uitgevoerd. „Een spannende jungle met rivieren waar kinderen hutten en vlotten kunnen bouwen. Het moet niet een keurig aangelegd, traditioneel bungalowpark worden. Daar raken de mensen op den duur op uitgekeken," verduidelijkt Van Deth.

De initiatiefnemer staan vier typen woningen voor ogen, gebaseerd op de vier elementen aarde, water, vuur en lucht. „Dus huizen in een eventueel kunstmatig aangelegd heuvelachtig terrein gedeeltelijk onder de grond bouwen. Dan heb je al een natuurlijke isolatie. Op het water komen drijvende woningen. In een ander deel van het park worden kraalwoningen neergezet die een open vuur als middelpunt hebben. Daaromheen eetbare borders, zodat bezoekers zelf hun groenten kunnen oogsten.



● *Zo zou het Eco-vakantiepark er uit kunnen zien.*

Verderop staat een serie geschakelde paalwoningen van bamboe gepland." Bij de constructie zal ook gebruik worden gemaakt van gerecycled bouwmateriaal.

Kinderen

Voor kinderen is er een natuurvriendelijk rivierzwembad gepland. „Een hoop mensen kunnen niet tegen chloor in het water. Bij ons kom je in contact met de echte natuur en niet met de overkapte natuur zoals in tropische zwemparadijzen."

Het afvalwater zal zijn weg vinden naar een plantenzuiveringsveld waar het afvalwater op een reukloze, biologische manier wordt gereinigd door de wortels en terugvloeit naar het meer van het Eco-park. Regenwater wordt opgevangen en gebruikt voor alles behalve drinken.

Het terugdringen van het gebruik van fossiele brandstoffen als olie, gas en steenkool is een belangrijk onderdeel van het idee achter het park. „Bij voorbeeld door mensen bewust te maken van het verbruik door metertjes zichtbaar in de huizen aan te brengen," licht Van Deth toe. Andere belangrijke ecologische grondbeginselen zijn: respect voor de bouwplek, namelijk 'integratie met natuurlijke omgeving' en rekening houden met de gebruikers: 'vormen en sfeer op de mensen gericht, niet op de architect'.

Van Deth heeft de verschillende onderdelen van zijn plan bedacht tijdens de vele reizen die hij als freelance-cameraman maakte voor omroepen en het bedrijfsleven. „Ik heb het ook niet allemaal zelf bedacht, ik breng het alleen samen." Het project-idee is wel geregistreerd bij het registratiekantoor in Haarlem.

Bedrijfsleven

Een gedeelte van het complex zal worden ingericht als themapark voor milieuvriendelijke woon-, werk- en leefvoorbeelden. Ook is gedacht aan een congrescentrum, een restaurant en een milieu-adviescentrum voor het bedrijfsleven.

Om het gebruik van het steeds schaarser wordende hardhout uit tropische regenwouden tegen te gaan, zal de nadruk komen te liggen op het gebruik van het razendsnel groeiende bamboe. „Bamboe is hard als staal en toch flexibel. Een aardige eigenschap is ook dat bamboe veel blad heeft (zuurstofproduktie) en beter bestand is tegen zure regen dan het Europese bos." Het vakantiepark krijgt daarom ook een bamboekwekerij.

Het Eco-park kan in Nederland worden gebouwd, 'het liefst in de buurt van de kust, wegens de windmolens', maar ook in het buitenland, bijvoorbeeld Portugal of de Ardennen zou het kunnen. Het is, zoals altijd, alleen nog een kwestie van geld. Van Deth is op dit moment bezig met het vinden van financiers. De totale ontwikkeling zou honderdvijftig miljoen gulden kosten.

„We hebben een uitgebreid business plan gemaakt. Verscheidene mensen, met name uit de reiswereld, hebben belangstellend gereageerd. Wat mij betreft gaat er volgend jaar gebouwd worden."



● *Cindy Crawford.*

Het geheim van Cindy Crawford

Jane Fonda was zo'n tien jaar geleden de eerste filmdiva, die zich voor de camera's in het zweet werkte om op die manier de wereld te overtuigen van het nut van lichaamsbeweging. De video-cassette 'Jane Fonda's Oefeningen' vond over de gehele wereld gretig aftrek en het boek, waar het allemaal mee begonnen was, werd in de Verenigde Staten een bestseller.

Andere diva's volgden. Ook in ons land, waar Ria Bremer zich drie jaar geleden ontpopte als de Nederlandse Jane Fonda. Bremer zweette een band vol met fitness-oefeningen, overgewaaid uit Amerika en die werden gepresenteerd onder de naam Callanetics.

De laatste in de rij is vooralsnog het 26-jarige topmodel Cindy Crawford, die zo ongeveer wekelijks de covers van de beroemde modebladen siert. „Iedereen denkt dat fotomodellen en ook ik een perfect lijf hebben. Maar dat is niet waar. We hebben allemaal onze minpunten. We richten ons echter nooit op onze goede punten," begint Crawford haar videopraatje, waarna ze vervolgens de geheimen van haar topvorm onthult.

Elke meid gaat het volgens het topmodel om haar achterwerk, haar benen en haar buik. Om dit alles in goede staat te houden, heeft Crawford een veeleisend trainingsprogramma ontwikkeld in samenwerking met haar persoonlijke trainer Radu, die zich in New York al eerder had ontfermd over acteurs, modellen en zakenmensen. „Radu is een keiharde. Veel mensen durven niet naar hem toe te gaan. Hij moedigt je aan, maar hij vraagt ook heel veel van je," aldus Crawford.

Hoe dan ook, meedoen met de video 'Shape your body' betekent gewoon andermaal zwoegen. Geen aerobics, geen callanetics, maar een fitnessprogramma van zo'n drie kwartier. Er zijn twee oefensessies, die dagelijks afgewisseld dienen te worden. Voor wie over weinig tijd beschikt, is er een mini-programma van tien minuten.

Voor de opnames heeft Crawford regisseur Peter Care weten te strikken, bekend van zijn reclamecommercials en videoclips voor R.E.M. en Tina Turner. De band wordt in Nederland op de markt gebracht door FoxVideo. Of iedere kijker zich straks in topvorm zal bevinden, valt overigens niet te garanderen. Voor de meesten zal het wel weer de zoveelste sessie van zweten en afzien worden.



Ontwerpers in de jaren zestig bedachten dat een pak dat het hele lijf in één keer aankleedde, een interessant beeld kon opleveren. Struikelblok vormden de materialen: de stretchstoffen van die tijd voldeden niet. Eind jaren tachtig kwamen er nieuwe, hoogwaardige tricotmaterialen, die niet langer verstikkend benauwd bleken te zijn. Toch was de tijd nog niet rijp voor de catsuit, het publiek liet het massaal afweten. 'Opgeven' staat echter niet in het Parijse woordenboek en dus is er weer een nieuwe versie van het kattepak op de markt. De nieuwste uitvoeringen zijn van de ontwerpstudio's van Claude Montana, Gil Sander, Dolce & Gabbana en Versace. De meeste pakken zijn zwart en hebben witte details in de vorm van knopen en kraagjes, waardoor er een klassieke, chique lijn ontstaat. De keuze voor zwart als basis, is er een van wijsheid, want in een catsuit is geen enkele lichamelijke ongerechtigheid te verbergen. Dat de pakken toch tot de zomerkleding gerekend kunnen worden, komt door de bovenkant; smalle schouderbanden laten de armen bloot en ook de rug blijft vaak onbedekt. Er is voor de catsuit maar een kleine markt beschikbaar: boven maat 38 heeft de aanschaf immers al nauwelijks meer zin en ook een 'te' slank lichaam kan zich beter niet aan deze kleding wagen. Voor de kleine groep die overblijft na deze hardvochtige selectie is de catsuit de ideale dracht om met een gestroomlijnd lichaam te pronken.

Nu nog te lang licht voor De Lights van La Gear

Sportschoenen met een lichtje erin

DOOR TON DE JONG

Made in China, staat erop.

Je probeert je er onwillekeurig toch een voorstelling van te maken, hoe dat gegaan is. Hoe op een mooie dag het eerste paar van de band rolde en een van de voormannen in de fabriek middels het aloude strootje trekken werd uitverkoren.

Behoedzaam, het zweet parelend op zijn voorhoofd, moet hij zijn voeten (maatje 39) in de Cross-Runner Turbo's hebben geschoven. Een groot moment. De produktie werd tijdelijk stilgelegd en de directeur van de fabriek strikte plechtig zijn veters, terwijl het werkvolk zich om de gelukkige schaarde.

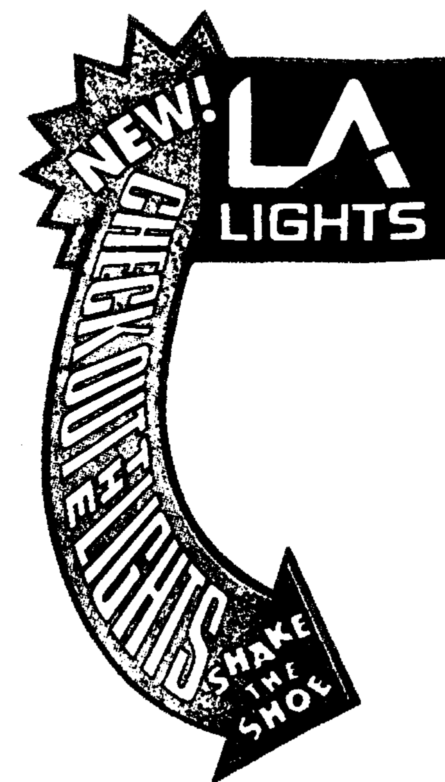
Ietwat wankel kwam hij overeind, gadegeslagen door tientallen nieuwsgierige ogen. Zoiets hadden ze nog nooit aanschouwd: sportschoenen die bij iedere stap een rood licht in de hiel deden ontbranden. Het was een wonder.

Eerst wiebelde de voorman wat voorzichtig, zijn gewicht van het ene been op het andere brengend. Daarmee begonnen de schoenen al aardig te flitsen. Toen deed hij zijn eerste pas; een kreet van verrukking steeg op bij het planten van de hak. Dat deed de voorman de laatste schroom verliezen en dra holde hij door de fabriek, richting kantine en weer terug, lichtflits na lichtflits. Het applaus van talloze handen klaterde dankbaar tegen de muren.

Zo zal het wel gegaan zijn.

Intussen zijn de LA Lights van LA Gear de nieuwste trend in de Verenigde Staten. Een sportschoen met een lichtje erin, dat bleek toch wel weer een vondst op de overvolle markt. Het duurde niet lang, of De Mooie Verhalen doken op. Over het vermiste meisje, dat dank zij haar LA Gears in de duisternis kon worden teruggevonden. En over de voortvluchtige crimineel, wiens vluchtweg in de bossen eindigde toen de politie zijn oplichtende CrossRunners eenmaal in de gaten kreeg. Het stond in Newsweek, dus het zal wel zo zijn.

„Dat verhaal van dat vermiste meisje ken ik wel, ja," vertelt Jacques van der Manden, verkoopleider van LA Gear Nederland. „Er schijnt zelfs een video van te zijn. De schoenen zijn vooral bij de jeugd razend populair. Volgens de verhalen blinderen ze thuis hun slaapkamer, om in het donker te zien hoe ze de blits maken met hun nieuwe Lights."



Na ongeveer een half jaar zijn ze 'op': dan zijn de batterijtjes leeg en kun je springen en lopen wat je wilt, maar licht geven doen ze niet meer. Maar misschien ben je dan net alweer aan een grotere maat toe. Zo hou je de omzet in de markt.

Gimmick

De lichtschoenen zijn nu een paar maanden op de markt. Of ze ook onder tieners en volwassenen al aanslaan, vindt Van der Manden moeilijk te zeggen. Het is en blijft natuurlijk een gimmick: „De schoen is nu nog wat meer op de trendy jongeren gericht en die hebben wat tijd nodig om te bepalen of ze met zo'n schoen de blits maken in de disco, of voor gek lopen. Onbekend maakt onbemind. En het is nu nog lang licht, hè, 's avonds. Dat scheelt. Was het om zes uur al donker, dan praat je anders."

Volwassen sportschoendragers zijn ook kritischer op het produkt. Bij de sportschoenspeciaalzaak Runners World hebben ze vorig jaar matige ervaringen opgedaan met een andere schoen-met-licht, van Asics. Erik Bosker: „Het lampje ging gauw kapot. Daar hebben we maar een paar stuks van verkocht, daarna hebben we ze heel snel teruggestuurd. Het was een vrij luxe schoen, iets van 350 gulden, en voor die prijs kunnen we ook wel wat anders leveren.

Vervangbaar

LA Gear denkt in het voorjaar van '94 met specifieke loopschoenen in de Lights-serie te komen. Gedacht wordt ook aan lichtjes in de 'tong' van de schoen en aan basketballschoenen, waarbij de lichtjes juist branden wanneer je opspringt.

Wil je de batterijen sparen, dan kun je met een sleuteltje lampje èn batterij uit de hak trekken. Je draait het lampje om, houdt OFF boven, en het licht is uitgeschakeld. Raken de krachtbronnetjes uiteindelijk toch op, dan zijn voor 9,95 gulden twee nieuwe instekertjes te koop. De eerste vervanglichtjes worden gratis bijgeleverd.



Tenerife helpt Barcelona andermaal voorbij Real Madrid

Cruijff weer kampioen

MADRID – Voor de derde achtereenvolgende keer is Johan Cruijff met FC Barcelona kampioen van Spanje geworden. Evenals vorig seizoen dankte hij het succes op de slotdag aan Tenerife. In een dramatische herhaling verspeelde Real Madrid op het Canarische Eiland gisteren opnieuw zijn voorsprong. De „Koninklijke" verloor op Tenerife met 0-2, Barcelona won thuis met 1-0 van Real Sociedad. In de laatste wedstrijd raakte Real Madrid daardoor het pluspunt kwijt.

Het was een onvoorstelbare herhaling van het vorige seizoen, waarin Real op de valreep met 2-3 verloor in hetzelfde stadion, na aanvankelijk met 2-0 te hebben voorgestaan. Dat kostte Beenhakker en aanhang destijds ook de titel. En de coach zijn kop.

Benito Floro, die het voetbal op welhaast wetenschappelijke wijze benadert, moest de misser van Beenhakker goedmaken. Hij sneuvelde op dezelfde manier. Nadat hij eerder in de week, ten koste van Barcelona, de finale van de strijd om de nationale beker had bereikt, nadat hij 22 wedstrijden in de competitie (sinds 20 december) zonder nederlaag was gebleven. Real Madrid werd in 1990 voor de laatste keer kampioen. Dat was toen de vijfde titel op rij.

Druk

Dit seizoen leek een grote prijs voor Barcelona uit te blijven, de winst van de weinig zeggende Super Cup ten koste van Werder Bremen ten spijt. Cruijff kwam zowaar onder druk te staan. De uitschakeling door CSKA Moskou in de tweede ronde van de strijd om de Europa Cup I, waardoor de Champions league werd gemist, werd hem zwaar aangerekend. De bekernederlaag tegen Real Madrid eveneens.

Zeker

Op de valreep bracht Tenerife uitkomst. Cruijff zei er geen moment aan te hebben getwijfeld. „Ik was er zeker van dat wij zouden winnen en Real Madrid zou verliezen. Tenerife is een zeer goede ploeg, op eigen veld nauwelijks te verslaan. Het winnen van de derde achtereenvolgende titel is voor Barcelona historisch. Net zoals het winnen van de Europa Cup I dat vorig seizoen was. Maar we moeten er niet te lang bij stilstaan. Na het feest moet er weer gedacht worden aan de vierde titel."

Barcelona, nu dertien-voudig kampioen, dankte de zege aan Stoitsjkov. Tussen het missen van een serie kansen door trof de Bulgaar één keer het doel, zijn twintigste treffer van het seizoen. Real Sociedad deed verwoede pogingen gelijk te komen. Oceanu, die een dag eerder met Portugal tegen Malta had gespeeld, was drie keer dichtbij een doelpunt. De voortreffelijke doelman Zubizarreta redde steeds.

Richard Krajicek slaat af

LONDEN – Richard Krajicek speelt vandaag officieus de openingspartij in het tennistoernooi van Wimbledon. De sterkste speler van Nederland begint om één uur 's middags op baan 2 tegen de Zweed Nicklas Kulti.
De echte opening van het toernooi, op het centre court, waar de titelhouder (Agassi) volgens traditie de eerste wedstrijd speelt, is pas twee uur later. Op de eerste dag is de Nederlandse inbreng op de hoofdbanen groot, Siemerink verschijnt op het centre court tegen Stich en Haarhuis op baan 1 tegen Chang.

Jong en getalenteerd



● *Johan Bruinsma heeft alle reden om gelukkig te zijn. Na 124 loodzware kilometers in Vijlen wordt de Drent kampioen van Nederland bij de junioren.* Foto: FRITS WIDDERSHOVEN

Kampioenschap voor junioren volgens plan verlopen

Johan Bruinsma, wie anders?

DOOR WIEL VERHEESEN

VIJLEN – Hij wordt in september pas zeventien jaar, maar hoe jong Johan Bruinsma ook is, de vaderlandse wielerwereldként de renner uit het Drente Westerbork reeds. Hij wordt de grootste belofte van de nieuwe generatie genoemd. In het Nederlands kampioenschap voor junioren, gistermiddag op een selectief parcours in Vijlen, heeft hij een en ander nog eens onderstreept. Zijn commentaar na de overtuigende zege: „Ik heb echt niet de druk van het favoriet zijn gevoeld." Typisch Bruinsma. IJzersterk en broodnuchter.

De overwinning in het NK voor junioren (in het algemeen 17- en 18-jarigen) betekende de dertiende hoofdprijs waarop de boomlange Drent beslag legde. „Daarbij twee tijdritten en drie keer een cyclocross", zei hij, „naast wedstrijden als de Tweedaagse van het Heuvelland in Voerendaal, de driedaagse van Axel in Zeeuws-Vlaanderen en de Omloop van de Maasvallei in Stein."
Allemaal koersen, die in zijn categorie tot het grote werk worden gerekend. „Daar gaat ook mijn voorkeur naar uit."

In de nationale titelstrijd hield hij zich aanvankelijk erg rustig. Sommige tegenstanders meenden zelfs, dat hij niet in zijn beste doen was. „Hebben zij dat gezegd?", herhaalde Bruinsma naderhand de vraag. „Waar zij dié wijsheid vandaan haalden begrijp ik niet. Kan me verder ook niets schelen. Ik voelde mij heel ontspannen. Tijdens het eerste koersuur heb ik zelfs met bijna iedereen een praatje gemaakt, die bij mij in de buurt kwam. Na een kilometer of zeventig, tachtig vond ik het tijd om mij met de gang van zaken te bemoeien."

Nadat Johan Bruinsma vanuit de geslonken hoofdmacht naar het voorste gelid was opgerukt, nam hij eerst in gezelschap van een man of acht, later met alleen Martijn Lust en Pieter Vries het heft in handen. Twaalf kilometer oftewel anderhalve ronde voor het einde liet hij deze twee belagers in de steek.

Genoemd duo kreeg vervolgens nog versterking van Richard Coehorst, maar dat deerde Bruinsma niet. Aan de finish op de Toeristenweg had hij driekwart minuut voorsprong. Coehorst uit Tilburg werd tweede, Lust uit het Noordhollandse Tuitjehorn derde.

Voor de amper tien Limburgers, die een selectie op de deelnemerslijst hadden afgedwongen, was geen eervolle plaats weggelegd. Maastrichtenaar Danny Sijen werd als bestgeklasseerde 'thuisrijder' zestiende

Zie verder pagina 11
● **'In Australië heb ik méér tegenstand'**

Onthullende doping- en Stasipraktijken

Nieuwe schandalen in Duitse sportwereld

NEUSS – Coaches, artsen en functionarissen met een Oostduitse achtergrond gaan een zorgelijke tijd tegemoet. Nieuwe onthullingen worden verwacht over dopingpraktijken in de voormalige DDR en over het medewerkersbestand van de Stasi, de gevreesde geheime politie.

De gegevens moeten komen van Hansjörg Geiger, die vandaag in Bonn bij een hoorzitting van de parlementaire enquetecommissie dient te verschijnen. Het college is bezig met een onderzoek naar ondermeer de gevolgen van de dictatuur van de communistische regeringspartij (SED).

Geiger was destijds plaatsvervangend leider van het informatiecentrum van de Stasi. Dr. Hans Evers, de voorzitter van de anti-dopingcommissie van de Duitse Sportbond (DSB), omschrijft de belastende kennis van de ex-topman als een „bom".

Alleen al bij de Duitse atletiekbond (DLV) zouden 22 trainers uit de voormalige DDR voor hun baan moeten vrezen. Allen tekenen in begin januari contracten voor twee of vier jaar bij de DLV. Voorlopig moeten slechts negen coaches bij de enquetecommissie verantwoording afleggen voor hun daden. Evers wil ook de andere dertien trainers nog voor de commissie proberen te dagen.

In een voorpublikatie van het Duitse weekblad „Der Spiegel" wordt het aantal „officieuze medewerkers" van de Stasi, de zogenaamde informanten, veel groter genoemd dan aanvankelijk werd aangenomen. Bij de Olympische Winterspelen in Lake Placid zou één op de vijf leden van de Oostduitse delegatie voor de Stasi hebben gespioneerd. Tien topsporters en negen journalisten zouden tot het Olympische ledenbestand van de geheime politie hebben behoord.

Opnieuw landstitel voor Nieuwenhagen

KAATSHEUVEL - Tennisclub Nieuwenhagen heeft opnieuw de nationale titel voor herenteams (eerste klasse) gewonnen. Twee jaar geleden slaagden de Limburgers er voor de eerste keer in de titel te behalen. In het kruisingsweekeinde werd eerst gewonnen van organisator Boemerang uit Kaatsheuvel. In de spannend verlopen finale klopten de Limburgers Halfweg uit Spijkenisse.

Zie verder pagina 15

US-Open voor Lee Janzen

SPRINGFIELD – Hij was jong en onervaren, toch speelde hij met de stalen toewijding van een oude rot.

Lee Janzen, 28, won gisteren op de Baltusrol Golfclub in Springfield (New Jersey) het US Open. Hij liet in een persoonlijk duel zijn landgenoot Payne Stewart, de winnaar van '91, achter zich. Volgende maand is hij op Noordwijk te bewonderen in het Nederlands Open.

Na de derde ronde was het duidelijk dat Janzen en Stewart samen voor de overwinning zouden vechten. Zij werden door slechts één slag gescheiden. Het peloton vocht de resterende achttien holes voor de derde plaats. Deze werd gedeeld door de Australiër Graig Parry met de Amerikaan Paul Azinger.

Sandy Lyle excelleerde zondag op de korte holes. Hij maakte een hole-in-one op de twaalfde en deed het op de zestiende hole bijna nog eens.

Het balletje raakte de hole, draaide vervolgens echter rechtsaf. Lyle sloeg eerder in zijn loopbaan elf aces.

Roda verwacht komst Babangida

KERKRADE – Roda JC verwacht eind deze maand de komst van Tijjana Babangida naar Kerkrade rond te hebben. Bestuurslid Arnold Hendriks en zaakwaarnemer Borremans hebben weliswaar nog niet alle obstakels weggeruimd, maar de verwachting is dat de 19-jarige Nigeriaan volgend seizoen op Kaalheide te bewonderen is.

De onderhandelingen met Marco van Hoogdalem en RKC zijn eveneens in volle gang. De prijs waarvan beide clubs uitgaan, ligt nog behoorlijk ver uit elkaar. Sluitpost op het Roda-verlanglijstje is de positie van doelman. Wie in Kerkrade de plaats in gaat nemen van Bolesta is nog niet bekend. Wel worden de namen van Nico Hanssen en Fortuna-reservist Arno van Zwam in dat verband steeds vaker gebezigd.



Familie De Bruin viert feest tijdens APM-games

Van Langen in diep dal

HENGELO – Blijdschap en droevenis liggen vaak dicht bijelkaar. Waar de familie De Bruin een - bescheiden - feestje vierde bij de Adriaan Paulen Memorial, daar heerste teleurstelling en ontgoocheling bij de (atletiek)familie Thuys.
Nadat de pas 16-jarige Corrie de Bruin het uit 1984 daterende Nederlandse record kogelstoten van Ria Stalman had verpulverd (van 18.02 naar 18.12 meter) en broer Erik zichzelf had verbaasd met een winnende discuswotp van 67.06 meter, deed het duo zijn uiterste best om de schitterende prestaties te relativeren. Frans Thuys op zijn beurt, probeerde hardnekkig om de mineurstemming na het vroegtijdig afhaken van Ellen van Langen en de mislukte 10 km-race van Christien Toonstra te verbloemen. „Het WK is nog zeven weken weg," hield de trainer er (tegen beter weten?) de moed in. „Het is laat, maar nog niet te laat."

Opgewekt en vrolijk zwaaiend had Ellen van Langen bij de voorstelling van de cracks aan het gala in Hengelo de toeschouwers al voorzichtig voorbereid op de enorme tegenvaller. „Het is verschrikkelijk," stamelde de zwaar aangeslagen Van Langen. „Ik wilde hier per se lopen. „Dit is mijn wedstrijd, mijn publiek."

De voorbereiding op de mondiale titelstrijd wordt voor Ellen van Langen steeds meer een race tegen de klok. De 'brekebeen' tobt het hele seizoen al met allerlei kleine klachten. Indirect betaalt ze nu de tol voor alle drukte en inspanningen na haar gouden slag in Barcelona. Ze liep in het najaar een flink aantal wedstrijden en kwam door alle huldigingen en belangstelling ook in de winter nauwelijks aan rust toe.

Opgewekt

De zorgen in het kamp Thuys stonden in schrille tegenstelling tot de opgewekte stemming bij de familie De Bruin. Corrie baarde in het volle Fanny Blankers Koen-Stadion de meeste opzien. In haar tweede poging kwam ze tot een afstand van liefst 18.12 meter. Daarmee verbeterde ze niet alleen haar beste prestatie met 36 centimeter, maar schrapte ze ook het bejaarde nationale record van Ria Stalman uit de boeken.

Broer Erik de Bruin verbaasde gisteren vooral zichzelf met een discusworp van 67.06 meter. Daarmee bleef hij andere kanonnen als de Duitsers Riedel en Schult ruim voor. Bovendien was de afstand goed voor de tweede beste wereldprestatie van dit seizoen. Alleen Riedel scoorde onlangs beter, maar in Hengelo stond hij te beven van de zenuwen."

De Adriaan Paulen Memorial werd afgesloten met een Nederlands record op de 4x100 meter voor mannen. Snoeck, Perri, Franklin en Veurink scherpten de 39.67 van verleden week aan met driehonderste seconde.

Marko Koers is zo goed als zeker van een reisje naar Stuttgart. Hij bleef op de 800 meter met 1.45.91 slechts eenhonderdste boven de A-limiet. Elly van Hulst (op de 3000 meter) en Ine Langenhuizen (100 m horden) bleven onder de B-limiet en kunnen zich via een nationale titel plaatsen voor het WK.

● *Ex-Unitas-verspringer Frans Maas bijt in het zand na 7.94 meter* Foto: ANP



scorebord

wk-kwalificatie

Europese zone, GROEP 1:

Portugal-Malta	4-0

doelpunten: 1. Nogueira 1-0, 8. Costa 2-0, 23. Pinto 3-0, 85. Cadete 4-0. Toeschouwers: 12.000.

Portugal: Vitor Baia; Xavier, Couto, Oceano en Cruz; Nogueira (71. Figo), Sousa, Rui Costa en Semedo; Cadete, Joao Pinto en Oliveira (46. Rui Aguas).
Malta: Cluett; Vella, Buhagiar, Delia en Cauchi; Buttigieg, Gregory, Salibas en Camillerie (67. Scerri); Laferla en Zerafa (41. Vella).

Stand:

Zwitserland	7	5	2	0	12	18-4
Italië	7	4	2	1	10	15-6
Portugal	6	3	2	1	8	12-4
Schotland	7	3	2	2	8	9-8
Malta	9	1	1	7	3	3-21
Estland	6	0	1	5	1	1-15

Eerstvolgende wedstrijd: 5/9: Estland-Portugal.

Aziatische zone, GROEP A:

China-Irak	2-1
Pakistan-Jordanië	0-5

Eindstand:

Irak	8	6	1	1	13	28-4
China	8	6	0	2	12	18-4
Jemen	8	3	2	3	8	12-13
Jordanië	8	2	3	3	7	12-15
Pakistan	8	0	0	8	0	2-36

Irak naar tweede ronde.

vriendschappelijk

US Cup, vijfde-en laatste dag:
Detroit.

Duitsland-Engeland	2-1

doelpunten: 26. Effenberg 1-0, 31. Platt 1-1, 53. Klinsmann 2-1. Scheidsrechter: Cavani (Uru). Toeschouwers: 62.126. Gele kaart: Schulz (Duitsland).

Eindstand:

Duitsland	3	2	1	0	5	9-7
Brazilië	3	1	2	0	4	6-4
Verenigde Staten	3	1	0	2	2	5-6
Engeland	3	0	1	2	1	2-5

buitenland

COPA AMERICA

Groep A:
Ecuador-Verenigde Staten 2-0
doelpunten: 11. Aviles 1-0, 35. Hurtado 2-0.
Uruguay-Venezuela 2-2
doelpunten: 17. Dolguetta 0-1, 24. Saralegui 1-1, 73. Rivas 1-2, 80. Kanapkis 2-2.
Stand: 1. Ecuador 2-4 (8-1), 2. Uruguay 2-3 (3-2), 3. Venezuela 2-1 (3-8), 4. Verenigde Staten 2-0 (0-3).

Groep B:
Paraguay-Chili 1-0
doelpunt: 6. Cabanas 1-0.
Brazilië-Peru 0-0
Stand: 1. Paraguay 1-2, 2. Brazilië, Peru 1-1, 4. Chili 1-0.

Groep C:
Argentinië-Mexico 1-1
doelpunten: 15. Patino 0-1, 28. Ruggeri 1-1.
Stand: 1. Argentinië 2-3 (2-1), 2. Colombia 1-2 (2-1), 3. Mexico 2-1 (2-3), 4. Bolivia 1-0 (0-1).

SPANJE

Burgos-Osasuna	1-0
La Coruna-Rayo Vallecano	1-1
Tenerife-Real Madrid	2-0
FC Barcelona-Sociedad	1-0
Gijon-Sevilla	1-3
Albacete-Celta Vigo	1-0
Valencia-Oviedo	2-0
Logrones-Cadiz	1-0
Bilbao-Espanol	2-0
Atletico Madrid-Zaragoza	2-2

Eindstand: FC Barcelona 38-58; Real Madrid 38-57; La Coruna 38-54; Valencia 38-48; Tenerife 38-44; Atletico Madrid 38-43; Sevilla 38-43; Bilbao 38-40; Zaragoza 38-35; Osasuna 38-34; Celta Vigo 38-34; Sociedad 38-34; Gijon 38-34; Rayo Vallecano 38-33; Logrones 38-33; Oviedo 38-32; Albacete 38-31; Espanol 38-29; Cadiz 38-22; Burgos 38-22.

knvb-beker

Katwijk. Loting eerste ronde (28 en 29 augustus):
Quick Boys-ACV
FC Lisse-Appingedam
Excelsior M.-IJsselmeervogels
SDVB-WHC SC Genemuiden-AFC
ADO'20-Huizen
Be Quick-Halsteren
Panningen-Achilles'29
SV Meerssen-De Treffers
BVV Den Bosch-Tonegido

sportprijsvragen

Lotto: 3-9-10-13-31-35. Reservegetal: 2.
Cijferspel: 400288.
Lucky 10 van zaterdag 19 juni: 2-5-6-8-14-22-30-40-41-42-48-49-51-55-56-62-64-70-71-72.

Duitse Lotto: 7-8-24-30-33-37. Reservegetal: 27. Superzahl: 7.
Spiel 77: 9382187.

Belgische lotto: 4-17-20-28-38-42. Reservegetal: 1.
Jokergetal: 3298050.
(onder voorbehoud)

Bodelier niet in TT

ROSMALEN – Loek Bodelier zal zaterdag niet deelnemen aan de TT van Assen. De Nederlandse motorcoureur is er niet in geslaagd een oplossing te vinden voor de problemen tussen zijn sponsor en zijn Italiaanse werkgever. Twee weken geleden miste de coureur uit Rosmalen om dezelfde reden de Grote Prijs van Duitsland. Bodelier, in 1991 nationaal kampioen in de 125-cc-klasse, verwacht dit seizoen niet meer te starten in de Grand Prix-races. „Ik hoop wel voldoende middelen te vergaren om aan de wedstrijden voor het NK te kunnen deelnemen".

Bijna wereldrecord voor Morceli

NARBONNE – Nouredinne Morceli was gisteren de grote man van de Middellandse Zeespelen in Narbonne. De Algerijn kwam op de 1500 meter met een tijd van 3.29,20 dicht bij het wereldrecord. Dat staat sinds september van het vorig jaar met 3.28,86 op zijn naam. Die prestatie leverde Morceli in de Italiaanse plaats Rieti. De op één na beste tijd uit de historie betekende uiteraard de beste wereldseizoenprestatie.
Wereld- en Olympisch kampioene Hassiba Boulmerka verloor op dezelfde afstand bij de vrouwen op het nippertje van de Francaise Frederique Quentin. Beide atletes liepen 4.11,09.

Martina Navratilova moet set afstaan aan Brabants talent

'Oremans koel als 'n komkommer'

EASTBOURNE – Eén set heeft Miriam Oremans beter tennis gespeeld dan Martina Navratilova in de finale van het tennistoernooi in Eastbourne. Dat was mooi, maar niet genoeg. De 36-jarige Amerikaanse van Tsjechische komaf groeide naarmate de wedstrijd vorderde en versloeg de twintigjarige Brabantse tenslotte met 2-6 6-2 6-3.

Oremans, nog niet geboren toen Navratilova op Wimbledon debuteerde, begon foutloos. Enigszins tot haar eigen verbazing. „Ik was toch nerveus in het begin, ik had nog nooit in een finale van een groot toernooi gestaan." De nervositeit werd echter verdrongen door de onbevangenheid van de speelster die niets te verliezen had.

Na winst op de geplaatste speelsters Pam Shriver, Kimiko Date, Helena Sukova en Lori McNeil was het toernooi al geslaagd voor de nummer 42 van de wereldranglijst. „Ik ben natuurlijk geklommen", constateerde Oremans na afloop, maar ik heb nog niet uitgerekend waar ik zal staan."
„Als zij zo blijft spelen, staat zij binnen de kortste keren bij de eerste twintig", stelde Navratilova over haar tegenspeelster die in minder dan een half jaar van onder de honderd naar de top-veertig sprintte. „Zij was koel als een komkommer, zij is jong genoeg om zich te verbeteren, maar zij speelde dit toernooi al zeer degelijk, zonder echt zwakke punten."

Publiekslieveling

Vijf jaar lang is Henri Leconte de meest bejubelde verliezer in het tenniscircuit geweest. Zaterdag in Halle, op het Duitse Wimbledon, was hij publiekslieveling èn winnaar, 6-2 6-3 tegen Andre Medvedev.

De niet geplaatste Leconte, nummer 141 op de wereldranglijst, kon weer toveren op het gras. Het deerde de bijna dertigjarige Fransman niet dat hij zaterdag voor de finale tegen de Oekraîner eerst nog Petr Korda in een partij van twee uur en drie sets had moeten uitschakelen.

„Het is een heerlijk gevoel na vijf jaar weer een toernooi te winnen. Ik heb bovendien goed tennis gespeeld. Twee partijen op één dag, bijna vijf sets, is een goede voorbereiding op Wimbledon, waar ik misschien wel een paar partijen kan winnen."

Henri Leconte was binnen een uur klaar en na een week vol regen en soms opmerkelijk tennis 90.000 gulden rijker. De finale was niet zijn moeilijkste partij, Medvedev speelde pas zijn tweede toernooi op gras, speelde met een ingezwachteld dijbeen en forceerde zich nooit, want ook voor hem is Wimbledon natuurlijk belangrijker dan Halle in Westfalen.

In Manchester won Jason Stoltenberg zijn eerste ATP-toernooi. In de finale versloeg de Australiër zijn landgenoot Wally Masur met 6-1 en 6-3. Stoltenberg was, net als Leconte te Halle, in een uur klaar. Met goed service-volleyspel behaalde hij zijn eerste succes tegen Masur, die in hun drie voorgaande wedstrijden de sterkste was geweest.



● *Miriam Oremans in actie tijdens de finalepartij tegen Navratilova in Eastbourne.* Foto: EPA

Veiligheid is Wimbledon veel waard

Prikkeldraad in plaats van aardbeien met room

LONDEN – Het decor van Wimbledon begint iets van haar onschuld te verliezen. Veiligheidsagenten en prikkeldraadversperringen rukken langzaam maar zeker op en verdringen dat eeuwige beeld van de aardbei met room.

De leden van de All England Club zijn in gedachten al bij de eerste bommelding als het toernooi nog moet beginnen. De gasten die gisteren de 'heilige grond' aan de Church Road betraden kregen al meteen een stencil in handen geduwd. Over het hoe en wat bij een eventuele ontruiming als gevolg van een bommelding. De pers werd in een speciaal schrijven verzocht om geen ruchtbaarheid te geven aan valse meldingen, die elk jaar onherroepelijk weer komen en die tot veel verwarring en chaos leiden.

Op een nog leeg park krioelde het gisteren van de mensen in uniform. Honderden veiligheidsagenten doken op uit alle hoeken en gaten. In veel gevallen ging het om oefeningen, die via de geluidsinstallatie werden aan- en afgekondigd. Wimbledon zonder publiek leek gisteren op een vesting. De gekrulde prikkeldraad op de omheining van het park - niet eerder zo nadrukkelijk aanwezig - bevestigde dat beeld.

Het aantal veiligheidsagenten is in vergelijking met vorig jaar vervijfvoudigd. Dat betekent dat er twee weken lang zo'n duizend 'guards' zullen posten op en rond de 'groene kathedraal'. Dat kan alleen een goed florerend bedrijf, zomaar achthonderd mensen extra te werk stellen. Of het een garantie vormt voor een rustig verloop, is de vraag. Het incident rond Monica Seles, die enkele maanden geleden in Hamburg door een mes werd gestoken, heeft in elk geval voor een schokeffect gezorgd bij de toernooi-organisaties. En zoals met veel dingen wil Wimbledon de beste zijn.

Tragter woedend op teamgenoot

SAN MARINO – Motocrosser Pedro Tragter wees zondag na de tweede manche van de Grand Prix van San Marino met een beschuldigende vinger naar Joakim Karlsson. De Nederlandse leider in de stand om het wereldkampioenschap 125 cc vond dat zijn Zweedse teamgenoot hem had gehinderd.

„Dit is belachelijk, dit kan toch niet, dit is geen team", foeterde Tragter die verhaal haalde bij teammanager Kees van der Ven. Karlsson werd in de tweede manche vierde, Tragter vijfde. „Ik heb Karlsson het teken gegeven dat hij Tragter erlangs moest laten, maar dat heeft hij niet gezien", stelde Van der Ven.

Tragter eindigde in San Marino na twee vijfde plaatsen in de derde manche als derde. Concurrent Dave Strijbos zakte in de stand om het wereldkampioenschap naar de derde plaats. Strijbos viel in de eerste manche en stelde daarna met de achtste en vijfde plaats teleur. De Fransman Yves Demaria is nu Tragter's voornaamste belager, op 34 punten achterstand. „Dat lijkt heel wat", zei Tragter, die nog drie Grand Prix op het programma heeft staan. „Maar één keer pech en de zaken kunnen flink veranderen."

Jan Lammers en Toyota hebben het nakijken in slijtageslag

Frans supertrio in Le Mans

LE MANS – De 24 Uur van Le Mans werd een drievoudig Frans succes. De ereplaatsen bij de 62ste editie van de befaamde autorace waren voor Peugeot-rijders. De Australiër Geoff Brabham veroverde met zijn debuterende Franse teamgenoten Bouchut en Helary de titel. De winnende formatie legde voor ruim 200.000 toeschouwers 376 ronden af, dik 5100 kilometer.

De equipe van de onttroonde Fransman Yannick Dalmas, met de voormalige Formule 1-piloten Boutsen en Fabi, eindigde op één ronde als tweede. De ploeg van landgenoot Philippe Alliot kwam als derde over de streep met een achterstand van negen ronden. De historische overwinning betekende een fraai afscheid voor Peugeot-baas Jean Todt. De Fransman treedt per 1 juli als crisismanager in dienst van het Formule 1-team van Ferrari.

Jan Lammers bleef met zijn teamgenoten Lees en Fangio steken op de achtste positie. De Nederlandse autocoureur ging uitstekend van start. Na vier uur lag zijn Toyota op de eerste positie. Technische problemen wierpen Lammers later ver terug. In de nachtelijke uren werd de Toyata van achter aangereden door een Lotus waarna de kans op een hoge klassering definitief was verkeken. Met een achterstand van 24 ronden op de winnaar werd de wedstrijd afgesloten.

Lammers was niet de enige Toyota-rijder die reden tot klagen had over de prestaties van zijn auto. Het Japanse automerk was gebrand op de eerste titel in Le Mans, maar moest zich tevreden stellen met de vierde plaats in waarschijnlijk de laatste race voor Groep C-sportwagens. Alle Toyota-coureurs kampten met technische en electronische mankementen. De auto's van Peugeot (905) maakten minder snelheid, maar bleken meer betrouwbaar. Vorig jaar zegevierde het Franse automerk eveneens in Le Mans.

De familie Brabham beleefde in Frankrijk een unieke dag. Naast Geoff Brabham was ook zijn jongere broer David succesvol. Laatstgenoemde won in een Jaguar de race in de GT-klasse. De aanwezige vader Sir Jack Brabham, drievoudig wereldkampioen in de Formule 1 en winnaar van de Grote Prijs van Frankrijk op het circuit Le Mans in 1967, kon zijn geluk niet op. De triomferende broers droegen later hun zege op aan hun beroemde Pa. „Het was vaderdag in Europa, dus we waren verplicht om te winnen", glunderde Geoff Brabham.



● *Hoogvliegers op de springbult. Crosser Tragters probleem lag niet in het parcours maar in de afspraken met zijn teamgenoot.* Foto: EPA

Keizer regeert op Peelcircuit

VENRAY – Op het De Peelcircuit in Venray was Piet Keizer uit Helmond in de stockcar formule 1 klasse opnieuw de snelste. De boomlange Brabander schreef zowel de manches als de finale bij op zijn lange lijst van ereplaatsen. Jos Bouwels (Weert) finishte op een derde plaats.

In de categorie stockrods was Heldenaar Gertrudis de triomfator, na een spannend gevecht met streekgenoten Huub Lintjes en Henk Trinnekens. De zege in de klasse salonstockcars ging naar Louis Haegen uit Baarle Nassau. De klasse standaard Venray werd gewonnen door Sjeng Smit voor Jan Litjens uit Horst-America. Henk Hansen, de plaatselijke favoriet voor de zege in de formule Toyotaklasse werd derde. De overwinning ging naar de Duitser Willy Thissen.

Pechdag in Spa

FRANCORCHAMPS – De wedstrijden tijdens de 'Spa Euro Race' leverden de Limburgse coureurs veel problemen op. Robert Valkenburg uit Linne kreeg tijdens de tweede kwalificatietraining zaterdagmiddag zijn tijd geannuleerd, omdat hij bij de chicane 'busstop' de baan had afgesneden. Valkenburg startte zondagmiddag zodoende vanaf een 11de startrij met een 21ste trainingstijd.
Na zeven rondes werd Valkenburg met de zwarte vlag door de wedstrijdleiding uit de race gehaald. „Tijdens de races had ik al genoeg problemen bij Eau Rouge. Vorig jaar crashte ik daar in de trainingen en ik heb daar nog altijd problemen mee om op volle snelheid te gaan. Nu lag ik op de 19de plaats in de wedstrijd toen in de chicane 'busstop' ik samen met een Belgische rijder rechtdoor de baan afging. Volgens de wedstrijdleiding had ik het parcours niet reglementair afgelegd en werd ik uit de wedstrijd gehaald."
Algemeen winnaar in de merkenrace voor de Renault Clio-cup werd de Belg Hugues del Place. De beste Nederlander was Donald Molenaar die op een derde plaats in de eindrangschikking eindigde. Sylvio Lambrichts had de grootste problemen om überhaupt aan de start te verschijnen in de gecombineerde Formule Opel-race voor de Euroserie en het Nederlands kampioenschap. In eerste instantie werd de rijder uit Leers de start geweigerd omdat hij in deze internationale wedstrijd niet beschikte over een autorisatie van de Nederlandse Autosportbond. Zodoende kon hij niet aan de trainingen deelnemen. Na veel getelefoneer met autosportofficials in Nederland werd die autorisatie toch verleend. Lambrichts moest in beide wedstrijden achteraan starten omdat hij zich niet had gekwalificeerd. De eerste race zaterdagmiddag was na een ronde over voor Lambrichts toen de benzinepomp door opspattend gesteente kapot ging. De tweede manche zondagmiddag ging veel beter voor Lambrichts. Hij kon in de race over negen ronden terugkomen van een 26ste naar een 18de plaats in de algemene rangschikking. Tevens werd hij als 7de geklassificeerd voor het Nederlands kampioenschap.

NBB wil EK boksen 1996

NIEUWEGEIN – Het opstappen van secretaris Groenendijk en bestuurslid Van der Est liep zaterdag in Nieuwegein als een rode draad door de jaarvergadering van de Nederlandse Boks Bond. De bestuursleden vertrokken op 11 mei uit een vergadering en dienden een dag later hun ontslag in. Voorzitter Los werd bij enkele kandidaatsstelling herkozen. De opengevallen plaatsen in het bestuur zullen waarschijnlijk pas in november tijdens de buitengewone algemene vergadering worden bezet.
Voorzitter Los maakte bekend dat de NBB overweegt zich kandidaat te stellen voor de organisatie van het toernooi om de Europese titels in 1996. Van 1 januari 1994 zullen alle Nederlandse amateurboksers bij wedstrijden de bokskap moeten dragen.

sport kort

● HANDBAL – Voor het begin van de wedstrijd Duitsland-Nederland werden in de Solinger Klingenhalle de slachtoffers van de vreemdelingenhaat in deze stad herdacht. De Duitse Handbalbond die al maanden actie voert tegen deze vorm van discriminatie stelde de totale opbrengst van de interland (25000 DM) ter beschikking van de nabestaanden, een bedrag dat door het marketingburo dat alle activiteiten van de bond 'verkoopt' nog werd verdubbeld.

limburgs dagblad



sport

Maurizio Fondriest heer en meester in Midi Libre

Eddy Bouwmans in Tourvorm



● Bouwmans

BALMBERG – Vanzelfsprekend is de Tour de France uitermate belangrijk voor Eddy Bouwmans. „Maar als ik de Ronde van Zwitserland kan winnen, zal ik het niet laten". Zondag kroop de Brabander met de achtste plaats in de klimtijdrit op de Balmberg naar de derde positie in de algemene rangschikking. Hij heeft na zes van de tien koersdagen dertien seconden achterstand op de Italiaan Davide Rebellin en een minuut en 51 seconden op diens leidende landgenoot Marco Saligari.

Zenon Jaskula werd verrassend winnaar op de Balmberg. De 30-jarige Pool heeft een goede naam als helper in het profpeloton. In Zwitserland behaalde hij gisteren zijn eerste overwinning bij de profs in vier jaar. Zaterdag won Bouwmans' ploeggenoot Vjatsjeslav Ekimov de vijfde etappe. Hij vesloeg in de sprint zijn Belgische medevluchters De Wael en Verdonk.



● De Pool Zenon Jaskula op weg naar de dagprijs in de Ronde van Zwitserland. Foto: EPA

Breukink

Erik Breukink beëindigde als enige Nederlander de Bicicleta Vasca. Hij eindigde als 24ste op 13 minuten en 27 seconden van Pjotr Oegreomov. De Let was in topvorm uit de Ronde van Italië naar Spanje gekomen. Zijn naaste rivalen in het eindklassement hadden eveneens de Giro nog in de benen. Franco Chioccioli werd tweede op 16 seconden. „Coppino" won zondag de slotetappe, de Australiër Neil Stephens zegevierde zaterdag.

Breukink vertrok vanuit Arrate naar Barcelona. Hij besteedt de komende week aan verkenningen van de bergetappes uit de komende Ronde van Frankrijk.

Topvorm

Maurizio Fondriest won in grootse stijl de Midi Libre. De Italiaan zegevierde in drie van de vijf etappes, waarbij zaterdag ook de laatste. Hij toonde daarmee eens te meer aan de beste renner van dit moment te zijn. Fondriest behaalde de meeste overwinningen, zestien, en is leider in het klassement om de wereldbeker.

De voornaamste overwinningen van de wereldkampioen van 1988 te Ronse waren Tirreno-Adriatico, Milaan-Sanremo, Waalse Pijl en Midi Libre. Hij is volgende zondag favoriet voor de Italiaanse titel. Hij start niet in de Tour de France.

Een andere opvallende figuur in de slotrit van de Midi Libre was Rob Mulders. De Limburgse prof uit de ploeg van Raas reed een solo van 145 kilometer en had na 91 kilometer tien minuten voorsprong. Later betaalde Mulders zwaar voor zijn gedurfde actie. In de klim van de St Clair werd hij door alle renners voorbij gereden.

Bloemen voor Van den Donk

KAMERIK - Amateurwielrenner Robert van den Donk uit Buchten heeft zaterdag in het Utrechtse Kamerik de Profile Tyre Tour, een koers uit de promotiecompetitie op zijn naam geschreven. De renner van WC Bergklimmers liet in de sprint vijf medevluchters achter zich. Patrick Wouters, onlangs nog winnaar van de Omloop van Onderbanken, werd tweede. Edward Farenhout (wielerclub Zuid-Limburg), ex-prof Van Passel, Harrie Geeris en Patrick Raats bezetten de daaropvolgende plaatsen. Het was voor Robert van den Donk zijn vierde overwinning in dit seizoen. Eerder zegevierde hij in Margraten, Gulpen-del en het Belgische Kuringen. Wielerclub Zuid-Limburg werd tweede in het ploegenklassement achter WV Zeeuws-Vlaanderen.

Tweede plaats Debbie Cörvers

WIJDENES – Debbie Cörvers uit Hoensbroek is als tweede geëindigd in de Damesomloop van Wijdenis. De koers over 75 kilometer werd gewonnen door Margareta Groen. De 17-jarige eerstejaars wielrenster Cörvers en Groen maakten deel uit van een vijf renners tellende kopgroep, die op de eindstreep een voorsprong had op het peloton van ruim anderhalve minuut.

Jac Steyvers houdt stand

WEERT - Gesteund door een sterke ploeg (Janssen Giant) heeft Jac Steyvers zijn leidende positie in de driedaagse Rog Tour voor NWB-amateurs behouden. De 26-jarige kwaliteitscontroleur uit Stramproy had vrijdag de openingsrit op zijn naam geschreven. Zaterdag won Laurent Didderen uit Margraten het avondcriterium in de Weerter binnenstad. Gisteren, tijdens de 108-km lange rit door de Weerter contreien, werd ondanks het hoge tempo een levendige strijd geleverd. Terwijl bij verscheidene ploegmaats van Steyvers het vele werk zijn tol eiste, konden vooral Hilkens en Piet Hindrix hun kopman Steyvers onbedreigd Weert binnenloodsen. Daar zegevierde IJsselsteiner Martin Theunissen met twee lengten onbedreigd in de laatste etappe.

Patrick Strouken naar Spanje

EINIGHAUSEN – Vanaf vandaag is Patrick Strouken aan de slag in de Ronde van de Mijnvalleien, een vierdaagse etappekoers in het noorden van Spanje. Aanvankelijk stond Strouken op de deelnemerslijst voor de eveneens vandaag beginnende Route du Sud in Zuid-Frankrijk, maar chef d'equipe Willy Teirlinck bracht in zijn Collstrop-selecties voor beide koersen enkele wijzigingen aan. Na de 'Mijnvalleien' is het NK (aanstaande zondag in Meerssen) de eerstvolgende wedstrijd voor Strouken.

Sydney pronkt met zwembad

SYDNEY – Bij zijn pogingen de organisatie van de Olympische Spelen in het jaar 2000 te verwerven, kan Sydney pronken met een „hitech" zwembad. Australische wetenschappers hebben een „snel bassin" ontworpen dat de zwemmers helpt door de geringere waterweerstand. „Het wordt zeker zo snel en waarschijnlijk sneller dan welk bestaand bad ook", zei de Australische zwemofficial Simon Allatson. „Er komen zeker gelegenheden dat er wereldrecords worden verbeterd."

De uitvoering van het ontwerp kost 120 miljoen gulden. Het bad is onderdeel van een multi-functioneel zwemcomplex dat verrijst in het westelijk gedeelte van de stad. Als de Spelen van 2000 aan Australië worden toegewezen, wordt daar ook het Olympisch waterpolotoernooi, het schoonspringen en kunstzwemmen afgewerkt.

Schouten snelste in Schoonhoven

SCHOONHOVEN – In de Omloop van de Krimpenerwaard voor amateurs, met start en finish in Schoonhoven, toonde Schouten uit Vlaardingen zich de snelste van zes koplopers. Het halve dozijn had twaalf seconden voorsprong op de belagers. In de sprint verwees Schouten respectievelijk Windhouer en Woudenberg naar de ereplaatsen.

De Omloop van de Krimpenerwaard was een wedstrijd in het kader van de promotiecompetitie, de op een na hoogste klasse in de vaderlandse amateurwielersport.

Ook in Zoeterwoude vond een dergelijke koers plaats: Waterschapsronde. Na 158 kilometer flitste Rekelhof uit Ter Aar als eerste over de eindstreep. Eijkelenboom (vijfde in Schoonhoven) werd er tweede, Van Putten derde.

Van Moorsel domineert

PATTENSEN – Nederlandse wielrensters hebben de Duitse Driedaagse van Pattensen vrijwel volledig beheerst. Leontien van Moorsel won het eindklassement met een minuut en achttien seconden voorsprong op Lenie Dijkstra.

De Australische Olympisch kampioene Kathy Watt eindigde op de derde plaats met drie minuten en negentien seconden achterstand. De Nederlandsen wonnen ook drie van de vier etappes: Leontien van Moorsel, Debbi Mansfeld en Lenie Dijkstra. Alleen de ploegentijdrit ging verloren aan Litouwen.

Van onze correspondent BAIR VERHEESEN

Limburgers actief in Omloop St.-Geertruid

ST.-GEERTRUID – De vierde uitgave van de Omloop van St.-Geertruid is een overwinning geworden voor de twintigjarige Rik Reinerink uit Harbrinkhoek. Op de streep was de renner, rijdend in het tricot van de nationale selectie, sneller dan Mark Lotz uit Valkenburg, die de kleuren van Koga Miyata verdedigt. Twee andere Limburgers, Roger Hendrikx en Roger Smeets, legden beslag op respectievelijk de derde en vierde plaats.

Ruim twintig kilometer voor het einde was genoemd viertal weggesprongen uit een kopgroep van veertien die zich halfkoers had geformeerd. Daarin waren ook de Limburgers Bart Brentjens, Barry Thoolen, Patrick Knarren en John Troisfontaine actief. Daarna verbrokkelde deze groep echter. Drie ronden voor het einde losten Reinerink en Lotz hun laatste metgezellen. Ze finishten met ruime voorsprong.

De Omloop was voor een aantal renners een goede generale voor het NK komende zaterdag in Meerssen, maar de twee eersten van St.-Geertruid weten nog niet of ze tot de starters behoren.

„Zoals het er nu naar uitziet," vertelde Mark Lotz, „vertrek ik zaterdag niet. Dat zou wel jammer zijn, vooral omdat ik op dit moment een heel goede vorm heb. Ik ben pas teruggekeerd uit de Milk Race in Engeland, dus kilometers heb ik voldoende. Ik kan niets anders doen dan afwachten."

Over zijn tweede plaats in St.-Geertruid was hij tevreden. „In de laatste kilometers kwam Reinerink niet meer op kop. Vreemd, want het is toch een individuele wedstrijd?"

Reinerink, geconfronteerd met deze uitspraak: „Waarom zou ik? Ik hoefde niet, omdat ik wist dat Roger Smeets (die ook lid is van de nationale selectie, red.) achter ons reed."

Zijn tweede overwinning in dit seizoen geeft Reinerink 'de nodige moraal'. Hij heeft tot nu toe een rotseizoen achter de rug. „In april kreeg ik te horen dat er sprake was van overbelasting. Ik heb daardoor alle etappewedstrijden moeten afzeggen. Nu fiets ik één wedstrijd per week, met daarbij een aangepaste training. Maar ik voel dat het steeds beter begint te gaan," aldus Reinerink, die net als Lotz in de 'wachtkamer' voor Meerssen zit.

Voorafgaand aan de amateuromloop vonden in St.-Geertruid de Nederlandse kampioenschappen voor studenten plaats.

Zie verder pagina 16
● Het weekeinde van de bollebozen

Johan Bruinsma kijkt nuchter richting WK

'In Australië heb ik méér tegenstand'

DOOR WIEL VERHEESEN

VIJLEN – Het juniorenkampioenschap van Nederland was voor Johan Bruinsma veel meer dan „een fantastische dag". De oppermachtige manier van rijden zoals hij ook in de voorbije maanden reeds had gedaan, maakte hem tevens al tot een favoriet voor de mondiale titelstrijd. Het wereldkampioenschap voor zijn leeftijdsgroep vindt eind september, begin october plaats in Perth. Eerst de ploegentijdrit, daarna de individuele wedstrijd. „Ik heb videobeelden van het parcours gezien", aldus de bijna 17-jarige Drent. „Het is lastiger dan hier, maar dat interesseert mij niet. In Australië heb ik gegarandeerd ook meer tegenstand dan in Vijlen."

Hij mag dan een belofte voor het vaderlandse wielrennen zijn, maar het hele verwachtingspatroon dat men rond zijn persoon heeft geschapen gaat aan hem voorbij. Het is alsof hij wil zeggen: „Er zijn in het verleden vaker renners geweest van wie het een en ander verwacht werd, maar uiteindelijk bereikten zij nooit de top."

De nuchtere kijk op het hele gebeuren is bij dit alles dan ook minstens zo belangrijk als het talent, dat hij heeft meegekregen.

„Morgen (vandaag, red.) vlieg ik met een stuk of vijf andere jongens uit de nationale selectie naar Italië", zei hij na de huldiging in Vijlen. „Helemaal in het zuidoosten van het land staat een vierdaagse etappewedstrijd op het programma, de Giro ciclista della Basilicata. Zodra ik deze koers achter de rug heb doe ik het een maand rustig aan. Kan nooit kwaad. Daarna staat alles in het teken van het wereldkampioenschap, dat voor onze begrippen overigens laat in het seizoen plaatsvindt."

De Giro ciclista della Basilicata is de vierde van de negen wereldbekerwedstrijden in het juniorencircuit. Een driedaagse in Frankrijk was de eerste. Daarna volgde de Dusika Jugend Tour in Oostenrijk en vervolgens in Zeeuws-Vlaanderen de Driedaagse van Axel. In het algemeen klassement staat Bruinsma na deze drie confrontaties op ... de eerste plaats. Franklin Klaasse, een Zeeuw, is tweede. Filip Branko, een Sloveniër, derde.

Oud-wereldkampioen en Nederlands eerste Tour de Francewinnaar Jan Janssen, die gisteren de strijd van 's lands wielerjeugd om het rood-wit-blauwe eretricot van nabij meemaakte, zei: „In Axel ben ik gaan kijken. Mooie koers, ginds in Zeeuws-Vlaanderen. Selectief parcours ook. Weet je overigens wat mij opvalt naast het sterke rijden van Johan Bruinsma? In het noorden van ons land wordt intensief aan wielrennen gedaan, veel méér dan in mijn tijd."

De junioren, die in Vijlen vijftien ronden oftewel 124 kilometer voor de wielen hadden, kregen in Lukas Pepping de eerste aanvaller. Een groepje met Weertenaar Frank Broods sloot bij hem aan, maar de hergroepering liet niet lang op zich wachten. Arno Bouten uit Blerick reed daarna in gezelschap van Maurice van Rijn en Ralf van Kan vóór de rest uit. Ivan Peeters (Reuver) behoorde tot degenen, die een geslaagd overstapje maakten.

Het maakte de koers levendig, maar het spel werd toch gespeeld in de laatste veertig kilometer. Johan Bruinsma ('zelfs toen wij in het peloton op een gegeven moment bijna een minuut achterstand telden werd ik niet nerveus') duldde geen tegenstand. Hij maakte een geweldige opmars en zette vervolgens de kroon op het werk.



● De wereldkampioen en Tourtriomfator van weleer, Jan Janssen, feliciteert Johan Bruinsma, de kersverse winnaar van het NK voor junioren. Links de als derde geëindigde Martijn Lust, rechts Richard Coehorst, tweede. Foto: FRITS WIDDERSHOVEN

Jos Lucassen zilver in NK nieuwelingen

VIJLEN – Jos Lucassen uit Margraten heeft gisteren als enige Limburger een podiumplaats veroverd in de 'kleine kampioenschappen', die op een parcours van acht kilometer in en rond Vijlen werden gehouden. Hij eindigde als tweede in de strijd voor nieuwelingen, die 68 kilometer moesten afleggen. Titelwinnaar in deze leeftijdsgroep van 15- en 16-jarigen werd Tim Hiemstra uit Rottevalle (Friesland).

Hiemstra liet twaalf kilometer voor het einde de nog omvangrijke groep in de steek. Jos Lucassen voerde twintig seconden later in de massasprint voor de tweede plaats het hele veld bergop, omhoog de Gulpenerweg richting Vaalsbroek. Na zijn explosie op de Toeristenweg zei Lucassen: „Ik heb bij iedere beklimming in de voorste gelederen gefietst. Altijd hoop van mij was er op gevestigd, dat het op een sprint zou uitdraaien." De demarrage van Tim Hiemstra maakte aan Lucassens hoop een einde. Tevreden over zijn optreden, dat bekroond werd met de zilveren plak in een veld van ongeveer honderd man, was hij desondanks.

Bij de meisjesjunioren, die zeveneenhalve ronde oftewel 60 kilometer aflegden, zegevierde Edith Klep uit het Westbrabantse Oud-Gastel vóór Sandra Rombouts en Chantal Beltman.

wielerstrijd in cijfers

Midi Libre: Vijfde en laatste etappe Alès-Sete: 1. Fondriest 198 km 7.07.35, 2. Arnould 0.05, 3. Millar 0.06, 4. Claveyrolat 0.08, 5. Dojwa, 6. Virenque 0.14, 7. Triana 0.18, 8. Zamana, 9. Arrieta, 10. Pensec. **Eindklassement:** 1. Fondriest 23.55.47, 2. Arnould 0.31, 3. Pelliconi 0.58, 4. Rous 1.14, 5. Claveyrolat 1.44, 6. Millar 1.55, 7. Pensec 1.56, 8. Jalabert 2.04, 9. Zamana 2.11, 10. Triana.

Ronde van Zwitserland: Vijfde etappe Vevey-Liestal: 1. Ekimov 219,5 km 5.21.12, 2. Casartelli, 3. Jaskula, 4. Volkov, 5. Audehm, 6. Alcala, 7. Da Silva, 8. Dotti, 9. Sunderland, 10. Maier, 11. Robeet, 12. Emonds, 13. Fignon, 14. Rebellin, 15. Saligari, 20. Bouwmans, 25. Rooks, 39. Erik Dekker 0.55, 45. Van Orsouw 1.18, 61. Vink 2.55, 67. Meijs 3.28, 87. De Koning 6.48, 93. Pieters, 94. Nijdam, 100. Verhoeven, 104. Hermans, 106. Koerts 8.47, 109. Kokkelkoren, 113. Hoffman. **Zesde etappe klimtijdrit Solothurn-Balmberg:** 1. Jaskula 12 km 24.31 (29,351 km/u), 2. Tonkov 0.15, 3. Rebellin 1.30, 4. Rominger, 5. Furlan 1.35, 6. Alcala 1.38, 7. Galati 1.40, 8. Bouwmans 1.43, 9. Lelli 1.50, 10. Escartin 2.00, 11. Saligari 2.02, 12. Leclercq 2.10, 13. Casartelli 2.24, 14. Riis 2.29, 15. Zhdanov 2.32, 17. Rooks 2.33, 45. Dekker 3.44, 66. Meijs 4.28, 68. Kokkelkoren 4.31, 78. De Koning 4.55, 79. Nijdam 4.56, 81. Van Orsouw 4.59, 87. Vink 5.26, 92. Hoffman 5.41, 106. Hermans 6.19, 108. Pieters 6.26, 119. en laatste Koerts 10.39. **Algemeen klassement:** 1. Saligari 23.59.42, 2. Rebellin 1.38, 3. Bouwmans 1.51, 4. Escartin 2.08, 5. Casartelli 2.16, 6. Zhdanov 2.40, 7. Puttini 2.41, 8. Elli 2.46, 9. Zberg 2.52, 10. Audehm 2.53, 11. Maier 2.53, 12. Da Silva 3.23, 13. Järmann 3.26, 14. Meinert 4.09, 15. Tonkov, 24. Rooks 8.42, 66. Dekker 27.41, 76. Van Orsouw 33.21, 79. Nijdam 34.21, 81. Vink 35.30, 84. Meijs 35.59, 93. Verhoeven 38.45, 94. De Koning 38.47, 100. Hermans 40.10, 101. Kokkelkoren 40.22, 106. Hoffman 42.03, 110. Pieters 43.27, 115. Koerts 46.30.

Bicicleta Vasca: Vierde etappe Segura-Eibar: 1. Stephens 181 km 5.07.08, 2. Chioccioli 2.04, 3. Oegroemov, 4. Della Santa, 5. Zülle 4.20, 6. Gaston 6.01, 7. Vanzella 6.02, 8. Ruiz Cabestany, 9. Giovannetti, 10. Van de Laer, 36. Breukink, 61. Nijboer 16.30, 69. Cordes 18.52, 70. Veenstra, 75. Eijk, 94. Enthoven. **Vijfde etappe Durango-Arrate:** 1. Chioccioli 137 km 3.34.19, 2. Oegroemov, 3. Della Santa 0.19, 4. Bugno 0.24, 5. Giovannetti 1.19, 6. Hernandez, 7. Rodriguez 1.22, 8. Vona 1.40, 9. Garcia 1.57, 10. Crespo, 30. Breukink 8.10. Opgegeven: Cordes, Enthoven, Nijboer, Veenstra en Eyk. **Eindklassement:** 1. Oegroemov 22.59.14, 2. Chioccioli 0.16, 3. Della Santa 0.28, 4. Bugno 4.22, 5. Zülle 4.35, 6. Giovanetti 4.59, 7. Hernandez 5.33, 8. Vona 5.54, 9. Garcia 6.11, 10. Crespo 6.11, 24. Breukink 13.27.

Ronde van Apulië, profs. Eerste etappe, Noicattaro - Molfetta: 1. Leoni 165 km in 4.10.07, 2. Konychev, 3. Martinello, 4. Pagnin, 5. Calcaterra, 6. Bontempi, 7. Schur, 8. Trepin, 9. Fontanelli, 10. Bauer.

Ronde van Zweden, profs en amateurs. Vierde etappe Halmstad-Husqvarna: 1. Anderson 200 km 5.15.38, 2. Armstrong, 3. Sciandri 0.24, 4. Yates 0.47, 5. Moreau 0.51. Vijfde etappe Halmstad tijdrit: 1. Moreau 35,1 km 45.19, 2. Andersson 0.11, 3. Armstrong 0.38, 4. Anderson 0.46, 5. Seigneur 0.53. **Algemeen klassement:** 1. Phil Anderson 19.13.20, 2. Moreau 0.23, 3. Armstrong 1.06, 4. Andersson 2.09, 5. Piziks 2.21.

Ronde van Beieren, profs en amateurs. Vierde etappe, eerste deel Berchtesgaden - Pfarrkirchen: 1. Werner 121 km 2.46.06, 2. Frost, 3. Willems, 4. Kluge 0.55, 5. Priessler. Tweede deel criterium Pfarrkirchen: 1. Tesa 44 km in 57.42, 2. Teutenberg, 3. Baldinger, 4. Augustin, 5. Willems. Vijfde etappe: 1. Hartmut Bölts 123 km 3.01.23, 2. Tesar, 3. Dick Dekker 0.26, 4. Werner, 5. Sievers. **Eindklassement:** 1. Kastenhuber 18.57.52, 2. Zemke 1.17, 3. Lanz 1.28, 4. Sievers 1.38, 5. Reusz 1.50, 6. Tesar 2.38.

Vijlen. NK junioren: 1. Johan Bruinsma (Westerbork) 124 km in 3.11.39, 2. Coehorst 0.47, 3. Lust, 4. Vries 0.50, 5. Buurstede 1.00, 6. Graal 1.12, 7. Koppers 1.14, 8. Weenink, 9. Van Hest, 10. Ter Schure 1.18, 11. Van de Akker, 12. Slippens, 13. Kools, 14. Mohlman, 15. De Jong, 16. Danny Sijen, 17. Willems, 18. Hams, 19. Boersma, 20. Van Kuik, 21. Ratering, 22. Van de Broek, 23. Van de Haar, 24. Ligthart, 25. Bijnen, 26. Van Kessel, 27. Van Dijk, 28. Kamp, 29. Wesseling, 30. Jacq Peeters. **Njeuwelingen:** 1. Tim Hiemstra (Rottevalle) 68 km in 1.47.07, 2. Jos Lucassen op 20 sec, 3. Gronsveld, 4. Wopke Veenstra, 5. Engels, 6. Bos, 7. Smink, 8. Slijkhuis, 9. Hoogendijk, 10. Borghouts, 11. Nijkamp, 12. Vonk, 13. Schep, 14. Van de Bekerom, 15. Van Bussel, 16. Goorden, 17. Van de Berkmortel, 18. Berkhout, 19. Van Grootel, 20. Bekkers. **Meisjesjunioren:** 1. Edith Klep (Oud-Gastel) 60 km in 1.40.00, 2. Sandra Rombouts, 3. Chantal Beltman.

Omloop van St. Geertruid. A-amateurs: 1. Rik Reinerink (Harbrinkhoek) 120 km in 3.01.12; 2. Mark Lotz; 3. Roger Hendrikx op 14 sec; 4. Roger Smeets; 5. W. Bastiaanse 0.32; 6. B. Thoolen; 7. D. Tolhoek; 8. H. Pijpers 1.04; 9. M. van de Vliet 1.07; 10. B. Brentjens 1.20; 11. B. Gosink 2.24; 12. P. Schepers 3.27; 13. P. Knarren 3.31; 14. J. Troisfontaine; 15. M. de la Haye 3.37; 16. R. Ansems 4.12; 17. L. Nederlof 4.15; 18. P.J. Kraan 4.17; 19. R. Visser 4.25; 20. V. Lemmens; 21. J. Krist; 22. I. Vaessen; 23. N. Creutzer; 24. J.W. van Hoof; 25. M. Koghee. Leidersprijs: Mark Lotz.

St.Geertruid. NK studenten, licentiehouders: 1. Marcel Derksen (Arnhem) 84 km in 2.08.15; 2. J. Hermes; 3. T. Cuypers; 4. R. Vaessen; 5. D. Snijders; 6. G. van Rooyen; 7. E. Naberman; 8. A. de Jong; 9. F. Ackermans; 10. H. de Vries; 11. C. Vink op 8 sec.; 12. J. Gilsing; 13. C. Plompen; 14. A. Witsenburg; 15. D. van Wezel; 16. H. Janssen op 13 sec.; 17. R. Steinmeijer; 18. L. van Anrooy; 19. P. van Bellen; 20. F. Janssen. **Niet-licentiehouders:** 1. Martin van Baekel (Haarlem) 60 km in 1.37.25; 2. Y. de Wierda; 3. C. Helling; 4. R. van Eijndhoven; 5. R. Koenjer; 6. J. Weenink; 7. J. Koeman; 8. onbekend; 9. J. Huising; 10. H. Barneveld; 11. J. Derksen; 12. G. Uitdewilligen; 13. A. van Gans; 14. S. de Roode; 15. V. Plomp; 16. B. van Brugge; 17. B. van de Kolk; 18. J. Reijnen. **Dames, licentiehoudsters:** 1. Marion Borst (Leiderdorp) 40 km in 1.06.18; 2. M. Dijkstra op 8 sec.; 3. T. van de Elzen 3.05; 4. Vanessa van Dijk (Meerssen) 3.20; 5. A. Slenema 3.28; 6. I. Velthuis 3.45; 7. S. Engbersen 5.02; 8. A. van de Val 7.12; 9. C. van Rooijen 7.20; 10. S. Mourik 7.24; 11. C. Verhoeve op 1 ronde. **Dames, niet-licentiehoudsters:** 1. Toke Rotmensen (Wageningen) 28 km in 53.20; 2. P. Hegeman; 3. M. Constandse op 45 sec.; 4. I. Hilgersom op 50 sec.; 5. M. Schaafsma op 55 sec.; 6. I. Nijenhuis 1.22; 7. M. Knoester 1.43; 8. J. Bruggeman 3.10; 9. A. Smelt 3.15; 10. Monique Beurden (Maastricht) 3.32; 11. M. Sollart.

Profile Tyre Tour in Kamerik, amateurs: 1. Robert van den Donk (Buchten) 150 km in 3.14.28; 2. Patrick Wouters; 3. Edward Farenhout; 4. Van Passel; 5. H. Geeris; 6. P. Raats; 15. J. de Hey op 1.09; 19. M. Nuy 7.30; 35. M. Wilms 15.00; 38. P. Luchies 15.34.

Ronde van België, amateurs. Algemeen klassement na vijf etappes: 1. Knudsen (Deen) 18.46.56, 2. Roosen 0.07, 3. Dierckx 0.26, 4. Pasquino 3.17, 5. Sedoen 3.33, 6. Andersson 4.08, 10. Thebes 5.53, 12. Den Braber 5.58, 28. Withag 7.30, 46. Vegt 11.13

Zoeterwoude. Waterschapsronde, amateurs: 1. Rekelhof (Ter Aar), 158 km in 3.43.55, 2. Eijkelenboom, 3. Van Putten, 4. Feenstra, 5. Van Putten.

Driedaagse van Pattensen, dames. Eindstand: 1. Van Moorsel 8.31.27, 2. Lenie Dijkstra 1.18, 3. Watt 3.19, 4. Höljer 3.35, 5. Schop 4.44. Etappes gewonnen door Van Moorsel, Litouwen (ploegentijdrit), Mansfeld en Dijkstra.

Vienne, junioren: 1. Huub Bemelmans 84 km in 2.05 uur, 14. Barry Raas, 18. Ben Widdershoven, 19. Manuel Stoffels.

Wijdenes, vrouwen: 1. Margareta Groen 75 km in 1.49 uur, 2. Debbie Cörvers, 3. Miriam Jager.

Weert. ROG-Tour, NWB-licentiehouders. Tweede etappe: 1. L. Didderen 117 km 2.39.55; 2. T. Funk, 3. M. Teunissen, 4. A. Renard, 5. F. van Bakel. Derde etappe: 1. M. Teunissen 120 km in 2.44.46; 2. L. Didderen, 3. E. van Bael, 4. P. Matthijs, 5. J. Ubachs. **Eindklassement:** 1. Jack Steyvers 7.46.44; 2. B. van Buynder op 5 sec; 3. R. Kramer z.t. 4. M. Cockx 0.08, 5. M. Beyers 0.10, 6. G. Cuyten 0.12, 7. E. Hilkens 0.16, 8. H. Greymans 0.19, 9. T. Verhees, 10. M. Teunissen op 1.17; 11. L. Didderen; 12. J. Molls; 13. E. van Bael; 14. R. van Dijk; 15. T. Seguin.

Rillaar, België. Veteranen: 1. Westenberg, 3. Lemmens, 4. Klinkers, 5. Van Vught, 7. Houben. Liefhebbers: 1. Lipkens, 3. Scheres, 6. Van de Cruys, 8. Spijkers, 17. Verslegers.

Limburgs Dagblad

piccolo's

In de Cramer 37, Heerlen
Postbus 3100, 6401 DP Heerlen
Postbank: 1035100
Bank: ABN-AMRO 57.75.35.935
Fax: 045-739204 of 739364

Piccolo's
Over 1 kolom, in kleine letters met één woord in hoofdletters. Minimumhoogte: 10 millimeter. Prijs per millimeter hoogte: ƒ 1,35.
Afwijkende tarieven voor rubrieken Proficiat en Vermist/Gevonden ƒ 1,20 per mm, Onroerend Goed en Bedrijven Transakties ƒ 1,85.

Reuzepiccolo's
Over 1 of 2 kolommen, in 4 mogelijke lettergrootten met minimaal één woord in grotere letter (14-punts). Minimumhoogte: 10 millimeter. Foto's, logo's en illustraties zijn mogelijk. Prijs per millimeter hoogte per kolom: ƒ 1,85.
Advertenties onder nummer: ƒ 7,50.
Bewijsnummers op aanvraag: ƒ 4,75.

Prijzen zijn exclusief 17,5% BTW. Betaling contant of met de acceptgirokaart die u wordt toegezonden.

Enkele rubrieken UITSLUITEND à contant en mét legitimatie.

Telefonisch opgeven

045-719966

Maandag t/m vrijdag 8.30-17.00 uur. Opgave - in de regel - tot 12.00 uur daags voor plaatsing.

Schriftelijk opgeven
Opgave via de 1e post daags voor plaatsing.

Persoonlijk opgeven
Via de balie van onze kantoren maandag t/m vrijdag 8.30-17.00 uur. Voor plaatsing op zaterdag en maandag geldt vrijdag 11.00 uur.

Wij kunnen geen enkele aansprakelijkheid aanvaarden voor schade van welke aard dan ook, ontstaan door niet, niet tijdig of onjuist plaatsen van advertenties.

Het Limburgs Dagblad wordt dagelijks gelezen door bijna 250.000 personen van 13 jaar en ouder.
(Bron: Cebuco Summo Scanner) D030

Personeel aangeboden

Schildersbedrijf
kan nog binnen- en buitenschilderwerk aannemen. Buitenwerk met 4 jaar schriftelijke garantie en eventueel 10-jarig onderhoudskontrakt. Vraag geheel vrijblijvend prijsopgave.
Schildersbedrijf Van Eyck.
Tel. 045-320550.

Heeft U bewijzen nodig. Bel dan 045-453878
Detective-buro Eurode
Voor binnen- en buitenland, bedrijven en particulieren.

KLUSJESMAN biedt zich aan voor alle voorkomende werkzaamheden in en om het huis. Tel. 045-708398.

DAKDEKKERSBEDRIJF. Vernieuwen en repareren van daken, schoorstenen en boeiboorden. ☎ 045-325326.

Voor al uw wand- en VLOERTEGELWERK. Bel dan: 045-227028.

Te huur gevraagd

Woonruimte gezocht, omgeving KERKRADE (straal van 20 km), hoge huur geen bezwaar, geschikt voor privé-doeleinden. ☎ 045-428037.

Piccolo's in het Limburgs Dagblad zijn groot in RESULTAAT! Bel: 045-719966.

Personeel gevraagd

Taxi-Centrale Breko B.V.
vraagt part-time en full-time
Chauffeurs
* enige stratenkennis gewenst
* flexibele instelling
Inlichtingen en sollicitaties na telefonische afspraak tussen 10.00-12.00 uur. Tel. 045-227900.

Gevraagd voor Duitsland ploegen
metselaars en timmerlieden
voor langdurige projecten (hele week van huis).
Telef. 08867-4126.

Fa. WGW-Bouw. Voor direct gevraagd voor Duitsland METSELAARS/betontimmerlieden. Ook colonnes. 045-231336/230477. Hommerterweg 77, Hoensbroek.

Wij zoeken GEMOTIVEERDE mensen. Liefst met Ass.-B diploma. ☎ 045-237397.

BEZORGERS gevraagd, min. leeftijd 15 jaar voor Bleijerheide, Heerlerbaan, Heerlerheide-centrum, Brunssum en Simpelveld. Telefoon: 045-257974.

Sales Promotion zoekt buitendienst VERKOPERS voor diverse producten. Tel. 04458-2830.

Gevraagd METSELAARS voor Duitsland. Melden bij Dhr. Lommen. ☎ 045-250238.

Cafetaria-, FRITUREMEDEWERKERS gevraagd. Moeten bereid zijn om avonden en week-enden afwisselend te werken. Erv. niet direct noodzakelijk. Evt. werktijden van 16.30 tot 20.00 u. of van 20.00 tot 0.30 u. Andere tijden n.o.t.k. Tev. gez. op korte termijn, iemand die goed met kinderen kan omgaan, weg. uitbreiding van onze zaak tevens goede doorgroeimogelijkheden aanwezig. Tel. 045-716910 of 751542.

Gezellige collega's en vast werk. St. Gez. Lich. zoekt nog een MEDEWERKSTER, 17-20 jr. Soll. 045-352044.

Ter versterking van ons team zoeken wij een part-time en een full-time WINKELVERKOOPSTER, ervaring gewenst, leeftijd 17-21 jaar. Keurslagerij Bert Vanthoor, Laurastraat 9, Eygelshoven. Bel voor het maken van een afspraak. ☎ 045-351208.

Petra's Agency houdt voor enkele relaties, waaronder mode Tineke (32 filialen), een grote casting voor iedereen met een maatje meer, vanaf maat 44. Bel voor info 03445-2221 (ook zaterdags bereikbaar).

BIJVERDIENEN, elke week plm. ƒ 250,- voor serieuze pers. tussen 20 en 40 jr. Info: 04742-2732 v.a. 17.00 u.

Suppers Vervoer vraagt CHAUFFEUR met groot rijbewijs voor werkzaamheden 's-nachts (bijverdienste). Telef. 04405-3682.

OG te huur

Te huur te LANDGRAAF, vrijstaande goed onderhouden ruime eengezinswoning, 3slaapk., badk. met douche, aanv. 1 sept. '93. Huur ƒ 934,- per maand. Inl. tijdens kant.uren 043-214747.

Reparaties

TV/VIDEO reparatie. Zonder voorrijkosten. Görgens. Industrieterr. Abdissenbosch. Landgraaf. Tel. 045-314122

Toenbreker WASAUTOMATEN: Reparatie-onderdelen-nw. en gerev. apparatuur. Miele specialist. Europaweg Nrd. 191, Landgraaf. Tel. 045-325819.

TEBBEN koeltechniek koelkast/diepvriesreparaties met garantie. Voor part. geen voorrijkosten. 045-460471.

TV DEFECT, binnen 3 uur klaar. Tel. 04750-16975. Geen voorrijkosten. Knip uit, bewaar mij.

TV/VIDEO defect? Snelle en vakkundige reparaties. Meestal binnen 1 dag klaar. E + E Electronica, Servatiusstraat 2, Treebeek-Brunssum. Tel. 045-231340.

KOELKASTREPARATIE. Geen voorrijkosten en gar. Vroko 045-441566/461658.

Diepvries en KOELKAST-REPARATIE zonder voorrijkosten. Bel Geleen 046-745230, 24 uurs-service.

Bouwmaterialen

Kanteldeuren en rolluiken bestellen? STRATEN Voerendaal bellen. Ook voor industrie. Tenelenweg 8-10. Tel. 045-750187.

Nieuw! Vuren BOUWHOUT en afrasteringshout. Aangeboden aan gunstige prijzen. Tevens metselstenen voor binnen- en buitenwerk v.a. ƒ 0,25 p.st. Grubbenlaan. (Naast Mega-Hoensbroek). Geopend maandag t/m vrijdag van 9-18 uur, zaterdag 9-16 uur. Tel. 045-219428.

Onr. goed te koop aangeb./gevr.

Woonhuis verkopen???
Wij kopen uw woonhuis direkt zelf aan.
100% zekerheid en geen makelaarskosten.
Denis Vastgoed. Tel. 040-518428.

Te koop
Genk (België)
Winkelpand met woonst. boven, parking en grond. Langs drukke winkelstraat. Genk-Hasselt. Geschikt al. handel. Gunstprijs ƒ 195.000,-. Inl. 09-32.11523103.

Waarom zou U zelf Uw huis verkopen wanneer wij het deskundig en zonder kosten voor U doen t/m de notaris? WIJMAN & Partners, ☎ 045-728671.

Wat VERKOPEN? Adverteer via: 045-719966.

Spaarhypotheek v.a. 7,2%. Unieke mogelijkheden voor 2 inkomens. Bel. 045-732514. STIENSTRA Hypotheek Service.

Vooroorlogs WOONHUIS met spoed te koop gevraagd, opknappen geen bezwaar. Tel. 040-520558.

Te koop gevr. ouder WOONHUIS met tuin (opknappen geen bezwaar). Tel. 046-753367.

Vooroorlogs woonhuis te koop GEVRAAGD. Opknappen geen bezwaar. 045-727173.

Feesten/Partijen

Doe eens iets anders op uw feest
KARAOKE SHOW
met 1000 songtitels incl. presentatie v. ƒ 500,- excl. BTW
Spotlight Karaoke. ☎ 043-610804.

Bedrijfsruimte

Bedrijfsruimte op industrieterrein ABDISSENBOSCH met buitenterrein. Loodsoppervl. 280 m2. Aanv. i.o. Inl. na 19 u.: 045-316238.

Transacties

SPAARBRIEFBEURS Eindhoven, 040-457080. Discrete verzilvering van waardepapieren aan toonder. Advies voor discreet sparen i.v.m. EG-maatregelen. Boschdijk 363.

Ter overname aangeb. VERSWINKEL, plm. 60 m2, buitenwijk Heerlen. Tel. 04450-1839.

Wat VERKOPEN? Adverteer via: 045-719966.

Landbouw

ONDERDELENBANK. Tel. 04493-2715.

Te k. jonge LEGKIPPEN, tevens mestkuikens regelmatig leverbaar. Vaesrade 43, Nuth. Tel. 045-241284.

Te k. gevr. vette VARKENS, zeugen, stieren en koeien. Jan Heunen, Kerkweg 83, Puth. Telefoon 04493-1843 of 06.52-980488.

Campers

BOVAG-garage biedt aan: Fiat Dukato diesel, 5-bak, camper, in perfekte st., alle opties; Mercedes 406 camper, compl. ingericht, puntgave camper, ƒ 16.500,-. Telefoon 045-721268.

Auto's

Te koop GEVRAAGD personenauto's en alle types bedrijfsauto's. Steeds voorradig plusm. 100 occasions tegen superlage prijzen. Autobedrijf Loek Schaepkens, Klimmen. 04405-2896.

Te koop GEVRAAGD personenauto's en alle types bedrijfsauto's. Steeds voorradig plusm. 100 occasions tegen superlage prijzen. Autobedrijf Loek Schaepkens, Klimmen. 04405-2896.

Te k. gevr. AUTO'S/bedrijfsauto's, schade/defect geen bezw. 045-727742 / 724000

Ink. verk. met gar., goede gebr. AUTOBANDEN, alle maten voorradig. Passartweg 39, Hrl. 045-222675.

Te koop gevr. AUTO'S en bedrijfsauto's, schade/defect geen bezwaar. 045-720200.

Te koop plm. 8 APK-gekeurde auto's met 3 maanden schriftelijke garantie: Lada 4x4 niva, bwj. '80, ƒ 3.250,-; Ford Escort 1300 GL, bwj. '81, ƒ 2.650,-; Opel Kadett, 4-deurs, ƒ 2.250,-; Opel Ascona 1900, LPG, bwj. '81, ƒ 1.750,-; Mazda 323 1300 GL, bwj. '81, ƒ 2.350,-; Volvo 340 GL, bwj. '83, ƒ 2.350,-; VW Jetta 1600 C, bwj. '84, ƒ 2.950,-; VW Golf 2.0, geheel uitgeb. Europaweg Nrd. 114, Landgraaf. Tel. 045-323178. Ruilt alles in, ook motoren.

Autobedrijf Bert ARETZ & Zn. VOF, lid BOVAG, St. Barbarastr. 10, Palemig Heerlen., biedt aan onder voll. BOVAG-gar.: BMW 318i, 5-drs., touring, metall. blauw, centr. vergr., enz. ƒ 32.500,-; Opel Kadett 1400i, '90, 5-bak, wit, ƒ 15.750,-; Opel Corsa 12S, Swing, '90, ƒ 14.900,-; Peugeot 205 1400, '89, 5-bak, ƒ 12.900,-; Kadett 1300 station '88, nw.st., benzine, ƒ 13.500,-; Kadett 1300 sedan '87, metalliczilver, ƒ 11.500,-; VW Polo coupé '86, blauw, ƒ 8.500,-; Ford Fiësta 1100 '86, ƒ 7.800,-; Kadett '85 diesel, z. mooi, ƒ 6.900,-; Ford Escort 1300, rood, '83, 2 stuks, v.a. ƒ 4.900,-; VW Jetta '82, metallicgroen, zeer mooi, ƒ 3.600,-; Mitsubishi Lancer Turbo 1.7 '81, i.z.g.st., ƒ 3.750,-; Fiat Dukato D '89 camper, in perfecte st., alle opties; Mercedes 406 camper, compl. ingericht, puntgave camper, ƒ 16.500,-.

JOIN-Auto's: Mercedes 200 diesel automaat t.'87 ƒ 17.750,-; Mercedes 190 diesel zeer mooi '88 ƒ 24.500,-; Mercedes 190 diesel '88 ƒ 23.500,-; Mercedes 190 benzine 1e eig. '83 ƒ 12.750,-; BMW 320I 4-drs. '84 ƒ 8.750,-; BMW 318I veel extra's '85 ƒ 8.750,-; BMW 316I nieuw model zwartmetallic '91 ƒ 35.000,-; BMW 316I nieuw model '91 ƒ 35.000,-; BMW 316I, 2-drs. Edition '91 ƒ 23.750,-; BMW 316I 2-drs. Edition '90 ƒ 21.750,-; BMW 525I automaat '85 ƒ 6.750,-; BMW 520I nieuw model veel extra's '88 ƒ 24.500,-; BMW 735I automaat airco. enz. t. '87 ƒ 24.750,-; Porsche 928 veel extra's '80 ƒ 27.500,-; Audi 80 1.8 S '89 ƒ 19.750,-; Audi 80 1.8 S nieuw model '87 ƒ 17.750,-; VW Jetta CL '86 ƒ 6.750,-; Honda Aerodeck 2.0 EX goudmetallic '87 ƒ 10.750,-; Ford Escort 14 CL 5-drs. '87 ƒ 8.750,-; Ford Scorpio 2.0 CL LPG '86 ƒ 8.750,-; Opel Kadett 1.3 S Hatchback '86 ƒ 6.750,-; Mitsubishi Pajero Turbo diesel '84 ƒ 14.750,-; Isuzu Trooper Jeep benzine geel kenteken '84 ƒ 12.750,-. Zonder inruil korting. Klaverstr. 1, Sittard. ☎ 046-514769.

Ford FIESTA 1.1L, '84, in abs. nieuw staat ƒ 4.250,-. Telefoon 045-217268.

Te k. gevraagd auto's en bedrijfsauto's, ook met schade of reparatie. Steskensstraat 39, Stein. Telef. 046-332160.

Golf 1.4i '93 3-drs.; Passat combi 18i '92; Omega combi 2.0i '92; Vectra 1.8i '91; Kadett 1.3 S 3-drs. '86; Kadett 3-drs. 1.4i '91; Astra 1.6i 3-drs. '92; Astra 1.4i 5-drs. '92; Astra 5-drs. 1.6i '92; Vectra 1.6i 4-drs. '88; Citroën BX GTi 1900 okt.'90; Mazda 323 R 1.8i 16-klepper 5-drs. '91. Garage BUISMAN, Stenen Brug 6, Landgraaf. ☎ 045-323800. Inruil en financiering mogelijk, 1 jaar garantie.

AUTO'S, U belt, wij kopen!! Ook zondags. Met vrijwaringsbewijs. 045-427671.

Bovagbedrijf John KOULLEN biedt aan ANWB gekeurde auto's met 1 jaar garantie* en nationale autopas. Subaru Legacy GL zilvermet., veel acc., '91; Alfa 164 TS zilvermet., '90; Ford Scorpio div. 2.0 / 2.4i, '90-'88-'87; Ford Orion 1.6 GLX, rood, 32.000 km., '92; Ford Escort 1.6i / 1.4i, '91-'88-'87; Audi 80, div. 1.8 S / 1.6, '89-'88; Fiat Uno 1.5 SX IE, felrood, veel acc., 23.000 km., '91; Opel Omega 1.8 S div., '89-'88; Opel Ascona 1.8 LS Traveller, 5-drs., zilvermet., '87; Opel Kadett 1.7 D, 3-drs., donk. blauw, '90; Opel Corsa TR blauw, '86; Renault 25 GTX 2.2i, grijsmet., '85; Peugeot 405 GR bruinmet., nieuwst., '87; Peugeot 309 XL Profil, div., donk. blauw, '90-'86; Citroën BX, sportuitv., wit, '88; Volvo 440 GLT DL, div. '91-'90; Volvo 360 GLT 2.0i, rood, '88; Renault 19 GRS, donk. blauw, '90; Mitsubishi Galant 1.8 GL Sedan, groenmet., '89; VW Golf 1.6-1.3i div. '90-'89-'88; Ford Escort Laser, blauwmet., '84; Skoda Favorit 1.3 grijs, '89; FSO Polonez 1.5 Prima, wit, div. '89-'88; Mitsubishi Galant GLX 1.6, div. '87-'83. Sportauto's: Porsche 928 S autom., alle acc., goudmet., zeer apart, '84; Ford Escort XR3i 1.6 felrood, '88; Toyota Celica ST 1.6, bruinmet., '83. Diesels: Nissan Sunny 2.0 D, 3-drs., stuurbekr., 63.000 km., grijsmet., '91; Opel Kadett 1.7 D, 3-drs., blauw, '80. Stationcars: Opel Kadett 1.7 D, 5-drs., station, veel acc., grijsmet., '90; Renault 21 Nevada GTD zilvermet., '89; Daihatsu Charade VAN diesel; Ford Escort 1.6 L station, blauwmet., '83. 4x4: Isuzu Trooper Turbo Diesel, wit, '89; Mitsubishi Pajero Turbo D, zwart, veel acc., '86; Daihatsu Rocky 2.0 Benz., grijs kent., rood, div. '87-'88: Cabriolet: Vw Golf 1.8i cabriolet, leer interieur, nieuwst., '90; VW Golf Cabriolet, wit, '87. Motoren: Honda Shadow 800 Custom 200 km., zeer apart, '93, inter. prijs. Camper: Mercedes Camper 406 Diesel, compleet ingericht, klein rijbewijs. Inruilers: Skoda Favorit 1.3 grijs '89; Mitsubishi Galant GLX div., '87-'83; FSO Polonez 1.5, 5-drs., wit, '89-'88; Ford Escort station 1.6, '83; Opel Rekord 2.0 '81-'82; Ford Taunus 1.6 Ghia '82-'80 v.a. ƒ 1.500,-. 1 jaar * volledige garantie en gratis afleveringsbeurt. Bij alle auto's niet ouder dan 5 jaar. -Alle auto's met ANWB rapport. -Snelle discrete financiering. -Alle auto's met autopas. -Inruil auto/motor mog. -Financiering 100% mog. -Eigen werkplaats. Autobedrijf John Koullen, Locht 17, Kerkrade. Tel. 045-426995 / 424268.

Van Leeuwen Citroën
BX 1.6 Re '88 rood
Bx 1.6 TRi '89 met.lak
BX 1.6 Break '89 met.lak
BX 1.6 TGi '90 zwart
BX 1.4 RE '88 '89 '90
ZX 14 Reflex '92
XM V6 Ambiance '91
Garantie, inruil, financiering
VAN LEEUWEN CITROËN
Strijthagenweg 129, Kerkrade.

GÖTTGENS BEEK 046-375858
(bij Makado)

Hij is er
DE NIEUWE CORSA
5-deurs (3-deurs)
Uit voorraad leverbaar.
Weth. Sangersstr. 1, Beek.

GÖTTGENS BEEK
(bij Makado)

26 juni
is bij ons in de showroom de nieuwe
Astra Cabrio
Weth. Sangersstr. 1, Beek.

GÖTTGENS BEEK
(bij Makado)

U zoekt
een prima gebruikte wagen?
Wij hebben ca. 60 stuks, alle merken.
Weth. Sangersstr. 1, Beek.

Te k. gevr. loop-, sloop- en
Schadeauto's
Ik betaal de hoogste prijs in Limburg. Tel.045-272019.

2 x Opel KADETT E sedan 1200 S '85, '86; Opel Corsa 3-drs '84; Opel Kadett D 1200 '83; Golf C 1300 '86; VW Passat '85; Nissan Sunny 1.6 HB '86; Suzuki Alto '84; Mitusbishi Colt 1200 GL '84. Inruil, garantie en financiering. Autobedrijf M. Hogenhout, Wilhelminastr. 146, Hoensbroek. ☎ 045-215557.

Alfa 75 IE 1800 kat. signaalrood, div. opties, 1990. AUTOPARCK b.v., Locht 44, Kerkrade.

BMW 320i, bouwjaar '86, APK 12-'93, met alarm, zeer mooie auto. Vraagprijs ƒ 13.000,-. Tel. 045-228398.

Auto KALDEBORN. Wij betalen de hoogste prijs voor uw auto!!! 045-411572.

INKOOP goede auto's, cont. geld. Joosten, Schamerweg 3, Maastricht. 043-634978.

Te k. BMW 320i, 6 cyl., bwj. '85, i.z.g.st., alarm, lichtm. velgen, vraagpr. ƒ 12.900,-. Tel.043-211122/256543.

BMW 318i kat. Sedan, alphinawit, 60.000 km, (boekjes), perfecte conditie, 1988. AUTOPARCK b.v., Locht 44, Kerkrade.

BMW 735i automaat, full-option, directie-auto, 120.000 km, 1987. AUTOPARCK b.v., Locht 44, Kerkrade.

Te koop CHRYSLER Le Baron '83, cabriolet, ƒ 11.500,-. Telef. 045-725595.

Chevrolet CORVETTE Stingray targa top, signaalrood, 1977. Autoparck BV, Locht 44, Kerkrade

CITROËN 2CV6 Eend Special, 9-'84, APK 3-'94, i.g.st., ƒ 3.250,-. 04454-62092.

Johan SCHMIDT autohandel heeft diverse auto's in voorraad van ƒ 750,- tot ƒ 6.000,-. Alles met APK. Tel. 04492-2888. Hommert 24, Vaesrade.

Te k. Fiat UNO 45, bwj. '84, met APK, prijs ƒ 3.950,-. Telefoon 046-371088.

Div. Fiat PANDA, Uno, 1987, 1988, 1989, zeer interessante prijs. Autoparck BV, Locht 44, Kerkrade

Te koop Ford ESCORT 4-deurs, 1600 CL met schuif/kanteldak, radio, bwj. '86. Beekstr. 13, Brunssum.

Koopje! Ford FIËSTA 1100 Special, bwj. '80, 1 jaar APK, prijs ƒ 1.650,-. ☎ 045-217685.

Van 1e eig. Ford FIËSTA 1100 nw. mod. '85, ƒ 5.250,-, in perf. staat. 045-724417.

Ford ORION 1.6 GL, 4-drs, APK, type '84, i.z.g.st., ƒ 3.850,-. ☎ 045-219990.

Ford ESCORT 18 CL diesel 5-deurs, 1989, Sportlinepakket; Ford Escort 1.6 CL diesel 3-deurs, 1988, zilvermetallic. Autoparck BV, Locht 44, Kerkrade

Ford SIËRRA 1600 CL kat., 5-deurs, veel extra's, 1e eig., kl. blauw, 1988. Autoparck BV, Locht 44, Kerkrade.

Ford CAPRI 2.0 GL, bwj. 1979, bruin metallic. ☎ 045-750531.

Volvo OLDTIMERS Kotter 49 PV 544 Coupé 1964; Amazone P 120 E 1965. Autoparck BV, Locht 44, Kerkrade.

Honda type CIVIC 1.2 GL '86, bijz. mooi, APK '94, ƒ 6.750,-. Tel. 045-424128.

Honda ACCORD 4-drs. Sedan, 2 ltr. EXSR bwj. juli '90, nieuw model, grijsmet., electr. schuifdak, stuurbekr., centr. slot, km.st. 73.000, i.st. v.nw., inruil mog., pr. ƒ 21.500,-. ☎ 046-740382.

Supermooie Honda PRELUDE 2.0i EX 16V Sport, nw. model, 1986. Autoparck BV, Locht 44, Kerkrade.

Te koop wegens omstandigheden HYUNDAI Lantra, 2 mnd oud, 2.500 km, vaste pr. ƒ 30.000,-. ☎ 04498-55299.

Te k. Lada SAMARA 1.1, bwj. '89, met 2 jaar garantie, prijs ƒ 8.250,-. ☎ 046-371088.

Te koop weg. omst. MAZDA 323 Sedan bwj. '86, vr.pr. ƒ 7.500,-. Tel. 046-751443.

MAZDA E 2200 bestel diesel dubb. cabine, met laadbak, 1987. Autoparck BV, Locht 44, Kerkrade.

Te k. MERCEDES Benz 200 D, bwj. '84, vr.pr. ƒ 5.000,-. Tel. 045-212222, Hoofdstr. 255, Hoensbroek.

Te koop DODGE Dart, 6 cylinder, automaat, i.z.g.st., bwj. 1975. ☎ 045-750531.

Te k. Opel KADETT stationcar 1.6, Diesel, '85, APK gekeurd tot 7-'94. 045-752186.

Opel CORSA 1.2 S Hatchback '85, als nw., ƒ 5.950,-, APK. Tel. 045-424128.

Opel CALIBRA 16V, bwj. '91, rood, zeer veel extra's, perfecte staat. ☎ 04498-57049.

Div. Opel KADETT diesel + benzine, 1987, 1988, 1989, zeer interessante prijs. Autoparck BV, Locht 44, Kerkrade.

Diverse Opel STATIONWAGENS, benzine, diesel en LPG. Autoparck BV, Locht 44, Kerkrade.

Te koop Opel KADETT D 1.3 SR, prijs ƒ 1.750,-. Telef. 04405-2835.

Te koop Opel KADETT 18S bwj. '88, nieuw model. Telef. 045-213852.

Peugeot 205 XE 1400 1e eig., 15-12-1989, 28.000 km, supermooi. AUTOPARCK b.v., Locht 44, Kerkrade.

RENAULT 5 GTS 1400 cc, 3-drs., bwj. 1987, antracietmet., getint glas, 5-gang, sunroof, kuipstoelen, i.z.g.st., pr. ƒ 7.500,-. Telefoon 046-527379.

Semi Cabriolet Renault CLIO 12 RN, rood, 12.000 km, okt. '91, nieuw! ☎ 045-750531.

Te k. Toyota COROLLA 1.6i coupé GT, Twincam, 16V, 120 pk, bwj. '84, meeneemprijs ƒ 7.450,-. ☎ 046-371088.

Toyota COROLLA, Carina, diesels, diverse, 1987 t/m 1992. Autoparck BV, Locht 44, Kerkrade.

Te k. VW GOLF GTi, nw. model '90, paarsmet., mooiste van Nederland, paars leder interieur, digitaal dashboard, sportvelgen, centraal slot, afstands-alarm etc., 1e lak, schadevrij,beslist als nieuw, ƒ 24.900,-. Autobedrijf Joosten ☎ 043-634978.

VW GOLF 1800 inj. GT, div. extra's, heel apart, 1987. Autoparck BV, Locht 44, Kerkrade.

VOLVO 440, bwj. 7-'91, elke keuring toegestaan, slechts ƒ 17.250,-. ☎ 046-512138.

Volvo 740 GL Estate, blauwmetallic, 1990, 90.000 km. AUTOPARCK BV, Locht 44, Kerkrade

Volvo 740 GL Sedan grijsmetallic, LPG, 1987, div. opties. AUTOPARCK BV, Locht 44,Kerkrade.

Te k. gevr. alle merken AUTO'S. Bet. hoogste prijs. 045-416239 open tot 21.00 u.

Sloopauto's

Te k. gevr. SCHADE- sloop- en loopauto's, en verkoop gebr. auto-onderdelen. Joep Wolters. Tel. 045-411480.

Te k. gevr. loop-, sloop- en SCHADE-AUTO'S de hoogste prijs van Limburg. Tel. 046-512924/046-519637

Wij geven U de HOOGSTE prijs voor Uw auto, sloop- en schade-auto. 045-225774.

Te koop gevr. SLOOP- en schade auto's, tev. in- en verkoop gebr. auto-onderd. A. Körfer. Tel. 045-229045.

Te koop gevraagd sloop- en SCHADE-AUTO'S. Autosloperij Marxer: 045-720418.

Wij betalen de beste prijs voor Uw AUTO en sloopauto. Telef. 046-523828.

Zonnebank/-hemels

Nieuw! Pas geopend de grootste zonnevakspeciaalzaak in de regio: GOERGEN zonnehemels. Nog steeds met spectaculaire openingsaanbiedingen. Alles met 3 jaar garantie. Rijksweg Noord 97 Sittard, tel. 046-583002 (oude pand Smeco tegenover ziekenhuis).

Kachels/Verwarming

KACHELS. Speciale zomerkortingen! Barbas, Helex, Jotul, Efel etc. Reker, Kachel Speciaalzaak. Kluis 28, Geleen. Tel. 046-740785.

KACHELS, grote kortingen. De Kachelsmid, Walem 21, Klimmen. Tel. 04459-1638.

Personeel Kontakten/Klubs

Madame Butterfly
vraagt nog enkele meisjes en buffetmeisjes voor de middaguren. Hommert 24, Vaesrade. Tel. 04492-1934.

Porky's Pretpark zoekt leuke gemotiveerde GASTVROUW/telefoniste. • Leuke werksfeer. Tel. 045-228481.

06-lijnen

Bij u in de buurt zijn er ook genoeg meiden die het bed in willen!
Luister voor 50 cphm.
06-350.340.77

Rijpe vrouwen
zkn. sexcontact, 50 cphm.
06-350.300.88

Sex-Hoteline
snel sexcontact, 50 cphm.
06-340.320.25

Monique kreundeze wilde haar benen sluiten maar Linda hield haar stevig vast en begon met
haar tong...
06-340.350.65 (50 cphm)

Ze lag naakt te zonnen en werd begluurd door de vriend van haar vriendin. Kom hier knul, pak ze maar eens
lekker beet
06-340.350.60 (50 cphm)

Stoute Evelien. Je broekje uit en bukken, je krijgt
straf
met de lineaal
06-340.340.30 (50 cphm)

Perverse sex met vrouwen.
06-340.340.90
(50 cphm)

Dolores heeft een sexclub. Ja zij is nog
maagd
maar U mag haar eerste klant zijn. 06-340.340.55 (50 cphm)

Vrouwen geven hun adres en tel.nr.! (100 cpm)
06-320.320.87

De Live-Versier-Centrale Bel snel!!! (100 cpm)
06-320.320.84

Sexlijn. Beleef het mee. Escort all-in. (75 ct.p.m.)
06-340.320.20

Tieners willen jouw 100 cpm.
06-320.321.10

Griekse Sex
Lisa draait z. 100 cpm.
06-320.325.55

Maar meneer, als ik met U naar bed ga hoef ik dan niet te betalen. 50 cphm.
06-340.340.21

Op de knieën, hmm 100cpm.
06-320.325.06

Bezweet staat de
Turnster
onder de douche, plots wordt ze vastgepakt, de man drukt haar naakte lijf tegen zich... "Oh, nee niet doen!" 06-340.340.20 - 50 cphm.

Griekse sex
Betty bukt zich 100 cpm
06-320.320.06

06-320.320.07
Tiener-dating 18 jr. 100 cpm.

06-320.320.08
Tiener Nympho's 100cpm.

06-320.330.70
Boeien & zwepen. 100 cpm.

Wij willen dolgraag 100% LIVE met je vrijen!! 100 cpm.
06-340.340.25

Kenners van pure live-porno vergeten nooit nr.: (100 cpm)
06-340.340.11

Homo Contact
direct apart met iemand uit je eigen regio 75 ct. p.min.
06-9519

Sex voor 2
voor hete jongens + meiden
06-320.325.00
Limburgs vluggertje
06-320.325.92
ƒ 1,- p/min.

Sex voor 2
Direct contact (ƒ 1,- p.m.)
06-9596

Live Homosex
pure telefoonsex ƒ 1,- p.m.
Jack Off direct 06-9735
Jack Off Boys 06-9835

Vrije vrouwtjes
geven hun tel.nr. 100 cpm
06-96.80

TopSex
2 handen vol. 75 cpm
06-320*325*25

DE VROUW
in het fietshok geeft ze sexles. 75 cpm. Hoe meer jongens, hoe lekkerder!
06-95*09

S&M LiveBox
Er is dagelijks een bazin op de Box. Durf je! 75 cpm
06-96*26

Een Live Sexgesprek met meisjes vanaf 18 jr. Wij helpen snel. 100 cpm
06*96*36

Hardcore
Lekkere Harde Ruige Porno. Het lekkerste kun je met je telefoon herhalen. 75 cpm.
06-97*94

Hoogtepunten
van 35 vrouwen die minder dan 1 min. nodig hebben. Zappen maar!!! 100 cpm
06-98.58

HETE SEXMEISJES
75 cpm. Kom je spelen!
06-320*320*22

Lesbische Meisjes 18
06-320.320.37 - 75 cpm

Rijp Negerinnetje in voor alle standjes (100 cpm)
06-320.323.43

Direkt een leuk meisje aan de lijn. Vraag haar tel.nr. v. een avondje uit. (75 cpm)
****06-9810****

Triokontakt
Sex met twee vrouwen. 06-320.325.04 (100 cpm)

SM kontakt
bij jou in de buurt!
06-320.325.80 (100 cpm)

Privé-kontakt
Je krijgt direct 'n meisje aan de lijn. 06-9570 (100 cpm)

Vrouwtjes
en meisjes zoeken voor straks sexkontakt, vraag naar hun telefoonnummer. Bel 06-9661 (75 cpm)

06-9665
Hete meisjes willen sexkontakt met tel.nr. (75 cpm)

Direkt een meisje. Druk op de nul voor meer meisjes.
06-320.322.05
(75 cpm)

Nieuw
35 plus sexdating. Volop rijpe vrouwen zoeken snel sexkontakt 06-9616 (100 cpm)

Gratis
sexkontakt. Meer dan 400 ondeugende hete meiden. 06-320.330.45 (100 cpm)

Onderdanige jongens bellen met strenge meesters.
SM voor 2
06-320.329.99 (75 cpm)

Homokontakt
Zoek je 'n hete jongen?
06-320.330.18 (75 cpm)

Hete vrouwen
die alleen thuis zijn zoeken stiekem sexkontakt.
06-320.330.42 (75 cpm)

06-320.326.66
Jonge meiden kontakt voor snel sexkontakt (100 cpm)

06-320*320*52
Sexy Meisjes 18 jr. 75cmp. Strakke, dunne lingerie.

Direkt apart
met een meisje of jongen voor 'n heet sexgesprek.
06-320.330.81 (75 cpm)

Homo-jongens
Hoor ze heet tekeer gaan.
06-320.330.88 (75 cpm)

Partnerruil
direkt apart met vrouwen en mannen voor 'n hete sexruil
06-320.330.91 (75 cpm)

Zoek je een lekkere knul?
Gay-Dating
06-320.330.95 (75 cpm)

Ruige Wilde Sex
06-320*320*53
HARD. Rooie lampen sex Doorzichtige lingerie 75 cpm.

Direkt een hete meid
Sexkontakt
06-320.320.55 (75 cpm)

00 meisjes
willen direkt kontakt!
06-320.322.11 (75 cpm)

Straat-Meiden
Handwerk en Frans. 75cpm.
06-320*320*77

Wild en Lekker!
Ontdeugende meisjes willen snel sexcontact met jou, live!
06-9808 100 cpm

Adressen
Ze vertellen wat over zichzelf geven hun adres en tel. nr. wachten dat jij ze belt. 100 cpm
06-96.74

Aaaaah....je knijpt me
Eroslijn
06-320.321.22 ƒ 1,- p.m.

Meisje 24 jaar
Ik wil een man voor sex. Ben je goed in bed? Bel dan 06-320.324.97 (100 cpm)

Sex voor twee
direkt kontakt met meiden en jonge vrouwtjes.
06-320.330.46 (75 cpm)

06-9880
Direkt een leuk meisje aan de telefoon, (100 cpm).

Overdag elegant en chique 's avonds als een beest 35+ Sex 75 cpm.
06-320*323*56

Hete meisjes
willen echt snel sexkontakt. Nu met tel.nr.
06-320.330.66 (75 cpm).

Grieks zappen!
Van achterkant naar achterkant. 75 cpm
06-320*327*17

Nu direkt
een afspraakje met een leuk meisje. (100 cpm)
06-320.322.33

Direkt kletsen
met een leuk meisje!
06-320.330.90 (100 cpm)

Homo
Waar gebeurd, echt live
06-320.327.01 (75 cpm)

Homo
direkt apart. Direkt privé met een hete knul. Druk op de nul voor meer hete jogens.
06-320.322.75 (75 cpm)

Hete meisjes in de buurt
Limburgkontakt
06-350.211.23 (75 cpm)

Hete Honey
06-320.320.82 (100 cpm.)

Chantage
Hij heeft haar foto's, z... geld. Hij wil meer.... s...
320.323.85 50 cphm

Chantage
Hij heeft haar foto's, z... geld. Hij wil meer.... s...
320.323.85 50 cphm

Blonde vrouw. De m...
zijn kans
SM Grieks
06-320.329.24 50 cp...

Zo wil ze haar exta...
Geboeid
en dan Grieks met 2 ...
06-320.329.25 50 cp...

Een blond tennism...
ontkleed
door 2 plotse knulle...
06-350.250.05 50 c...

Waarom alleen in be...
Gay voor tw...
Dat ligt toch veel lekke...
Bel 06-9887 0,75 p...

Studs vind j...
op 06-350.150.10 75 ...

Win ƒ 1.000
06-350.110.05 1 g.p...

Kontakten/Klubs

Dolce Vita
Voor klasse, luxe en nivo is Dolce Vita voor u het j... adres. Rijksweg 15, Linne (bij Roermond).

Club Rustica Spekholzerheide
Nieuw Monika en Leika, v.d. Weijerstr. 9, Kerkrade. Tel. 045-412762. Open ma t/m vrij 11-24 uur.

Club Merci
De zaak met de meest ontspannen sfeer.
Rijskweg Zuid 241, Geleen. Tel. 046-745814.

Porky's Pretpark!!!
NIEUW MONIEK EN ELVITA EN VERDER CORIN... SHEILA, CLAUDIA, CHANTALLE, BELINDA, KELL... DANIËLLA, PETRA, SUZANNE.
☎ 045-228481, zat. open 12-19 u...

Koning, keizer, admiraal bij ons kunnen ze allema...
XX Riversideclub XX
Dijk 2, Ohé en Laak. Plm. 100 meter van Camping ... Maasterp. Open van maandag t/m vrijdag, van 14.00 ... 02.00 u. Tel. 04755-1854. Leuke assistente welkom...

Nieuw Club 85 A
Leuke meisjes aanwezig. Open maandag, dinsdag, donderdag, van 12.00 tot 24.00 uur. Woensdag en vrijdag, van 12.00 tot 06.00 uur. Putstraat 85 A, Sittard. Tel. 046-583801. Tevens meisjes gevraagd.

LYDIA GIRLS
Ze weten pas ècht hoe 't fijn is
U komt GEGARANDEERD wee...
046-749662, 11-23 uur. Groenstr. 64 Geleen.

Escort All-In
045-326191
14.00 t/m 4.00 uur 's Nachts.

Escort
Kristina
☎ 043-255871.

Nieuw privéhuis Exclusief
Leuke meisjes
ontvangen U discreet en in intieme sfeer. 045-416165.

Nadja Privé
045-729410.

Door 1 of 2 jonge meisjes
Ontsp.massage
☎ 045-353489.

ƒ 50,- all-in
Géén handmass. Frans zonder. Film & drankje gratis! Ook weekend. ☎ 045-423608.

SM huis Rachel
9 dames aanwezig.
Tel. 045-414338.

Escort Service
discreet en snel, voor een leuk meisje bij u thuis of hotel, v.a. 12.00 t/m 03.00 uur. Tel. 045-422685

Brigitte
m. nwe vriendinnen (Grieks) 12-23 uur. 045-254598.

Angelique
af 10.00 u., ook zat. en zond. 045-721759. Meisje gevr.

(Delight) Escort
Tel. 045- 22 91 56

Wild Boys
Escort. Tel. 045-229156.

Privé Candy
intieme sfeer, charm. meisje. ☎ 045-212616 / 211391.

***** Jetaime *****
Leuke dames ontvangen U. Geopend ma t/m vrij van 15.00-02.00 uur, zat. van 20.00-02.00 uur. Stationsstr. 116, Hoensbroek. Tel. 045-224385. Meisje welkom.

***** Jetaime *****
Escort. Tevens SM, meesteres Barbara aanwezig. Meisje welkom. Telefoon 045-224385.

Boys discreet
bij u thuis. Jongen welkom. Telefoon 045-224385.

☎ **045-714707**
Privé Elke v.a. 11 uur. Chantal v.a. 17 uur.

Lady's
echte Duitse SM Meesteres met jong meisje, 18 jaar. 043 - 62 66 09

U zoekt een betr. privé...
Buro Venus
heeft 150 dames/par... zijn fotoboek. Kom kie...
Tel. 04750 - 28 3 5...

Julia
nieuw meisje aanwe... Grieks, S.M. en adres... Tel. 045-225333.

Sindy
Voor al uw wensen. ☎ 045-425025. Meisje ... Intern mogelijk.

Sexy
vrouw ontvangt thuis. ☎ 043-473309.

Met nieuwe inschrijving...
Buro Mieke
046 - 74 87 68.

SM huis Anit...
voor al uw soft t/m h... ervaren harde slavin ... Tel. 045-462720.

Peggy Privé
Escort, ma-vr. 11-22.30 ... wo. tot 19 uur 046-374... Tevens meisjes gevra... Nieuw Nathalie.

Diana Susa...
Privé
vanaf 12.30 u.
Tel. 046-514590.

Jonge volslan...
vrouw ontvangt privé. ... verzekerd. Ook het we... end geopend. 043-647...

Massage
doet wonderen, daar ik ... alleenstaande ben! An... marie, 20 lentes, be... schoon fotomodel één ... liefde en geduld, biedt ... aan als masseuse voo... gehele, diepgaande, pr... lende massages, gehul... een wit uniform. Van vo... open, daaronder jarre... een piepklein slipje, ... met super D.D. b... een ... perament volle vrouw d... dens het masseren zi... 100% geeft en verraa... ze nymfomane is, mijn ... slank met piepklein slip... ik geven een gigantis... lesbische show om u ... op te warmen. Als ke... making 2 meisjes voo... prijs van één. Wie wil ... keer uren lang geniete... echte liefde. Oranjestr. ... Hoensbroek. Maandag ... zondag 11.00-02.00 u... nachts.

Escort Saski...
Ook in hotel
☎ 045-41860...

Mmmm...
Maastricht Privé
Jodenstraat 2, 043-254...

Voor Piccolo's zie verder pagina 14



Jacobs: 'Toch hebben we laten zien waartoe we in staat zijn'

Oranje te lief voor Duitsland

Van onze correspondent
MICHEL JANSSEN

SOLINGEN - Na de voldoening over de goede wedstrijd en de nipte 17-18 nederlaag tegen Duitsland afgelopen vrijdag, mocht van de Nederlandse handbalploeg meer zelfvertrouwen worden verwacht dan in de return om EK-kwalificatie werd gedemonstreerd. Met de schamele drie doelpunten in de eerste helft (10-3) hadden de Duitsers de wedstrijd na dertig minuten beslist, al knokte Oranje zich in het tweede deel nog aardig omhoog: 18-12.

Coach Harrie Weerman zei vooraf rekening te houden met een verschil van een doelpunt of zeven, acht en zijn ploeg straalde in de eerste dertig minuten die aarzeling uit. Veerman en Hagreize, in Sittard samen nog goed voor twaalf doelpunten, kwamen nu niet verder dan drie gezamenlijke treffers en hadden daarvoor bijna twintig pogingen nodig.

De Duitse coach Arno Ehret had de Sittardse waarschuwing begrepen en begon met de duivelskunstenaar Andreas Thiel in doel. De 33-jarige jurist, die deel uitmaakt van het bestuur van de Duitse Handbalbond, imponeerde de Nederlandse aanvallers dusdanig dat ze nauwelijks tot een behoorlijk schot kwamen. En toch is dit Duitsland nog lang niet de gevreesde handbalmacht die in overeenstemming is met de zesde plaats op het laatste WK.

Tijdens dat WK-toernooi in Zweden moesten onze oosterburen het vooral hebben van veel inzet; een eigenschap die in Sittard zowel als in Solingen onvoldoende aanwezig was om een gemotiveerd Nederlands team royaal te kloppen. Het was dan ook jammer dat in Solingen Oranje pas in te tweede helft tot het besef kwam dat een afgang zeker niet nodig was.

Met wat omzettingen in de ploeg - de falende Veerman verhuisde naar de bank en Jacobs mocht vaart in de aanval brengen - bewees Nederland de juistheid van deze stelling. Na 11-3 scoorden onze landgenoten viermaal op rij en ook daarna hield de Oranje-produktie aardig gelijke tred met de te hoog ingeschaalde opponent. Te laat natuurlijk om er een spannende wedstrijd van te maken.

Zoals in Sittard, was de verdediging het beste deel van de Nederlandse ploeg. De Duitse produktie tweemaal tot achttien treffers beperken is knap, al moet gezegd dat het aanvalsspel van Duitsland, ook voor trainer Ehret, nog veel te wensen overliet.

Opnieuw was Dick Mastenbroek in het Nederlandse doel een hinderlijke sta-in-de-weg voor de aspiraties van de Duitsers, die na het echec van Sittard zoals de magere 17-18 overwinning ook in de Duitse pers werd afgeschilderd, graag voor een monsterscore hadden gezorgd.

De 10-3 ruststand had zo'n afstraffing zeker in zich, maar een opleving aan Nederlandse zijde was daarna voldoende om het Duitse offensief in de kiem te smoren. Met de 18-12 uitslag konden beide trainers leven. Arno Ehret wilde zijn ploeg niet te hard afvallen, sprak over teveel gemiste kansen en onrust in zijn ploeg toen hij na de rust wat meer was gaan wisselen.

Oranje-coach Harrie Weerman: „Verdedigend ging het niet onaardig, maar aanvallend was de eerste helft een ramp. Op het moment dat Veerman en Hagreize gaan missen en hun kopjes beginnen te hangen, moet je kunnen wisselen. Dan blijkt dat onze selectie veel te smal is. Verder moet je niet vergeten, dat twee wedstrijden in drie dagen tegen een tegenstander die fysiek zoveel sterker is, een behoorlijke handicap betekent."

Henk Groener en Wil Jacobs, die na een lange interlandcarrière (respectievelijk 208 en 143 wedstrijden) hun laatste partij voor Oranje speelden en in Solingen langdurig aan de bak kwamen, hadden uiteraard liever met winst afscheid genomen. Toch toonden zij zich redelijk tevreden met het bereikte resultaat en hun aandeel daarin tegen het erkende A-land. Zij werden zaterdagavond door verbondsbestuurslid en delegatieleider Leon Frissen in het spelershotel voor hun jarenlange inzet bedankt.

Groener was in zijn laatste wedstrijd, met drie treffers, zelfs topscorer van zijn ploeg. De andere Nederlandse doelpunten werden gescoord door: Hagreize, Schuurs, Van Olphen (ieder 2), Veerman, Nijdam en Portengen.

Wil Jacobs

De V&L-speler had in zijn laatste wedstrijd voor de nationale ploeg graag nog eens gescoord. In het slotkwartier bewoog hij hemel en aarde om het net te vinden, maar een uitstekende Andreas Thiel en het aluminium stonden een eenmans-feestje in de weg. „Jammer", aldus de scheidende routinier. „Maar als ploeg hebben we in Sittard en vandaag in de tweede helft, laten zien waartoe we in staat zijn. Vandaag begonnen we veel te solistisch. Verdedigend hadden we ze aardig onder controle. Die achttien tegentreffers zijn een prestatie op zich". En wat de toekomst van Oranje betreft: „Belangrijk is dat de jeugd het nu gaat overnemen. Ik heb er wel vertrouwen in".



● *Christian Schwartzer glipt langs Henk Groener (midden) en Lambert Schuurs en scoort het zeventiende doelpunt.* Foto: EPA

Tweede nederlaag Oranje-dames

ZLIN - De Nederlandse handbaldames hebben hun tweede duel in het EK-kwalificatietoernooi tegen Tsjechië verloren: 20-16. Na eerder verlies tegen Bulgarije was de ploeg van trainer Bert Bouwer ook ditmaal weinig gelukkig. In een gelijkopgaande eerste helft (9-9) kwam de ommekeer bij 13-11. Een strafworp plus tijdstraf kwam Oranje duur te staan, omdat even later Diana Mouton vanaf een strafworp onbenut liet. Nederland kon in de ogen van de Russische scheidsrechters in aanvallend opzicht weinig goed doen, terwijl verdedigend niet minder dan negen tijdstraffen en twaalf strafworpen geïncasseerd werden. Nederland, onder aanvoering van een briljant spelende Nicoletta Boriceanu, kon echter niet meer langszij komen (15-13 en 16-14) en zag de thuisploeg in de slotminuten het verschil - enigszins geflatteerd - op vier brengen: 20-16.

Handbalbestuur blijft zitten

NIEUWEGEIN – Een vertrouwenscommissie moet het Nederlands Handbal Verbond weer financieel gezond maken. De algemene verbondsvergadering stuurde zaterdag het bestuur, dat de begroting met tonnen overschreed, niet weg. Naast de financiële misère ook een bestuurscrisis, dat ging het handbalparlement te ver. „Een collectieve draai om de oren", zoals afgevaardigde Van der Vecht (Midden Holland) het uitdrukte. Daar bleef het wel bij. Het bestuur, dat diep in het stof boog en de functies beschikbaar stelde, mag nog enige maanden blijven.

Sprinters snel als de wind

EUGENE – De grootste medaille-oogst bij de WK atletiek in Stuttgart zal op de korte loopnummers ongetwijfeld worden binnengehaald door de Amerikaanse afvaardiging. De sprinters waren bij de nationale titelstrijd in Eugene, tevens de WK-kwalificatie, snel als de wind.

André Cason (9,79 en 9,85), Mitchell (9,85), Mike Marsh (19,79), maar ook de 32-jarige Carl Lewis (20,07), deden bondscoach Ed Jacoby watertanden; Michael Johnson op de 400 meter (43,74) en Kevin Young op de 400 horden (47,69) evenzeer.
Olympisch kampioen Young, die zich opwarmt voor een aanval op zijn wereldrecord van 46,78, liep de beste hordenronde van het seizoen en bleef voor de 22ste keer in successie ongeslagen. Zijn voorganger Edwin Moses stond tien jaar aan de top, met 107 achtereenvolgende zeges. Young is vast besloten even succcesvol te worden.

Volleybalteam mist Blangé en Zwerver

Van onze correspondent
PAUL DEMELINNE

DEN HAAG – Bondscoach Joop Alberda heeft internationale faam opgebouwd als deskundig analysator van volleybalwedstrijden, ploegen en spelers. Zijn computermodellen zijn bij veel sportorganisaties in gebruik. In de vijf weken sedert zijn officiële aantreden, zorgen de statistieken van de Nederlandse ploeg voor de nodige hoofdbrekens bij de Friese oefenmeester. De dubbele 1-3 nederlaag dit weekeinde tegen Cuba, maakte onverbloemd duidelijk dat er voor Alberda en zijn, uit alle kompasrichtingen samengestelde, selectie nog zeer veel problemen te overmeesteren zijn voordat de zilveren olympische erfenis van Barcelona getoetst kan worden tijdens de EK in Finland, begin september.

Het huidige Oranje is een melange van spelers uit de Italiaanse topliga, uit de A-2 competitie aldaar en uit de eigen Nederlandse eredivisie. Sectoren die verschillen in niveau, instelling en ervaring meebrengen.

Gevoegd bij de factor tijdsdruk, worstelt Alberda met een groot aantal variabele componenten waaruit een hechte eenheid gesmeed dient te worden. Computercijfers zijn bij dat proces een bruikbare ondersteuning. Alberda: „Topsporters zijn buitengewoon geïnteresseerd in persoonlijke scores. Het is voor hen een tastbare afspiegeling van geleverde prestaties. En bijgevolg een uitstekende motivatiebron."

Duels van Nederland tegen Cuba staan doorgaans garant voor spektakel. Daarvan was zaterdag en zondag in de Houtrust-sporthal van Den Haag weinig terug te vinden. Zaterdag hield Oranje zich twee sets redelijk staande. Daarna was de adrenaline snel uitgewerkt. De beleving, intensiteit en concentratie ebden weg. Directe fouten, fataal op dit topniveau, luidden de 1-3 (12-15, 15-11, 10-15, 8-15) nederlaag in. Uitgesproken zwakke elementen in de Nederlandse spelpatronen vormden de pass en - daaruitvolgend - de spelverdeling. Vooral Sander Mulder had het moeilijk. De Apeldoorner kreeg de volle laag (ruim negentig procent) van de opslagen te verwerken omdat Cuba de beduidend meer gelouterde stopspecialist Rob Grabert angstvallig uit de weg ging. Mulder bezweek gaandeweg onder de druk. De nawerking zorgde een etmaal zelfs later voor een snelle exit van de neo-international. Met een abominabel slecht stoppercentage van 19,2 procent diende Mulder na de eerste set zijn stek af te staan aan Marko Klok.

De weinig accurate passing legde een ander kernprobleem in de huidige ploegsamenstelling bloot. Zowel Jeroen Bijl als Arnold van Ree komen als spelverdeler op dit topniveau pure klasse tekort als de omstandigheden niet optimaal zijn. Daarmee is de tweede, kansloze verliespartij (1-3: 3-15, 16-14, 8-15, 4-15) grotendeels verklaard. Niettemin wenste Alberda het duo niet publiekelijk af te vallen: „Zij zijn op dit moment de besten die beschikbaar zijn." Avital Selinger als mogelijk alternatief zolang eerste spelbepaler Peter Blangé revalideert van een knie-operatie, bleek een te gevoelig onderwerp voor de keuzeheer om op in te gaan.

Ondanks de nederlagen en prestatief heftige golfbewegingen, ziet Joop Alberda langzaam een team tot ontwikkeling komen. „Soms ben ik aangenaam verrast met wat ik zie in het veld. Op andere momenten juist niet, zoals dit weekeinde. Het hoort er allemaal bij in een opbouwstadium," aldus de opvolger van goeroe Arie Selinger. Het wachten is op de rentree van Peter Blangé en Ron Zwerver, medio juli.

Alberda: „Het zijn allebei hoekpijlers die met hun aparte klasse en dominante speelwijze een belangrijke bijdrage aan de balans in het team kunnen leveren."

Verbroederingsfeest



● *Afgelopen weekeinde vond in Houthem het zesentwintigste Iason-handbaltoernooi plaats. Een buitengebeuren dat zijn weerga in Europa niet kent. Veel handballers beschouwen het Iason-toernooi als afsluiting van het seizoen, in een kameraadschappelijke sfeer. Ondanks enkele afzeggingen op het laatste moment slaagde de wedstrijdleiding er opnieuw in alle ploegen veel speelgelenheid te bieden. Sport verbroedert, ook tijdens deze geweldige happening.*

Naast talloze teams uit Limburg en andere provincies, Duitsland, België, Luxemburg en Oostenrijk namen drie formaties uit het Bosnische Mostar deel. De veelal jeugdige handbalsters verblijven reeds sinds verleden jaar mei in Noord-Holland, omdat de situatie in hun verscheurde vaderland verre van veilig is. Voor hen was deelname aan het toernooi een korte onderbreking van de dagelijkse bezigheden. De speelsters vermaakten zich opperbest en sleepten in hun poules hoofdprijzen in de wacht. Deze foto brengt de strijd tussen het team van Galeb Mostar en Zephyr Schijndel in beeld.

Foto: FRITS WIDDERSHOVEN

De Veluwe verslaat Van Sloun Interieur in bekerfinale

TILBURG – De tafeltennisteams van De Veluwe (mannen) en Irene (vrouwen) hebben gisteren in Tilburg aan de verwachtingen voldaan. Na de landstitel werd ook de nationale beker veroverd. De Veluwe won in een spannende finale met 5-4 van Van Sloun Interieur/Bartok. Irene versloeg in de eindstrijd Shot W met 5-2.

De Veluwe, dat voor de vierde opeenvolgende keer de beker bemachtigde, rekende in de halve finale simpel af met Harkstede: 5-0. De veelvoudige landskampioen stuitte daarna op zware tegenstand van Van Sloun Interieur, dat Scylla met 5-3 de baas was gebleven. De ploeg uit Born vocht van 2-4 terug tot 4-4. Chen Sung en Jos Verhulst hielden hun ploeg overeind. In de beslissende partij stelde international Henk van Spanje de eindzege veilig met een overwinning in twee games op Richard Aarts.
Melissa Muller en Patricia de Groot hielpen Irene aan titelprolongatie. Het jeugdige duo bleef in de finale ongeslagen. Brenda Huntelerslag en Anja Heijnen brachten in de partijen tegen Gerritsen de punten voor Shot W op hun naam.

Schwarzman koploper

HARDERWIJK – De Russische kampioen Alexander Schwarzman heeft de eerste helft van het Maars werelddamtoernooi op imposante wijze afgesloten. In de vijfde ronde liet hij tegen N'Diaye zijn derde zege aantekenen en nam daardoor weer alleen de leiding. Mede-koploper Baljakin kwam tegen Valneris niet verder dan een puntendeling en volgde de Moskoviet op één punt. De rest van het veld heeft halverwege het toernooi al een achterstand van drie punten op de koploper.

Europese beker voor ADO

RIMINI – Voor de eerste keer in drie jaar heeft een Nederlandse honkbalclub de Europa Cup voor landskampioenen veroverd. Data Circuit ADO versloeg zaterdag in Rimini titelhouder Cari Parma.
De tandem Patrick Klerx - Ken Brauckmiller was in de finale voor het als favoriet gestarte Parma te machtig: 4-1.

Ree sluit af in mineur

EINDHOVEN – Hans Ree heeft de strijd om het Nederlands schaaktoernooi afgesloten zoals hij was begonnen. In mineur. De enige verliespartij uit de slotronde kwam op zijn naam. Tijdens de elfde wedstrijddag gingen de meeste partijen als zeer goedkope en snelle remises over de tafel. Ook kampioen Van der Sterren, die zonder nederlaag bleef, was tevreden met een half punt tegen Van Mil.

Johnson slaat aanbod af

CLEVELAND – De voormalige basketbalvedette Earvin „Magic" Johnson heeft een aanbod van de Cleveland Cavaliers assistent-trainer te worden afgeslagen.
De Olympische kampioen, die besmet is met het virus dat AIDS kan veroorzaken, voelt zich tot die baan niet in staat.

Jos Lansink pessimistisch

OOTMARSUM – Jos Lansink, de hoogst genoteerde Nederlandse springruiter op de wereldranglijst, is pessimistisch gestemd over de Europese titelstrijd in Gijon. De Twentse stilist behoort onverwacht niet meer tot de favorieten doordat hij niet kan beschikken over zijn toppaard Egano.
Het dier heeft nog steeds last van een blessure tussen het kogel- en hoefgewricht, die hij in april opliep tijdens een simpele dressuurtraining. Bondscoach en mede-eigenaar Hans Horn heeft nu besloten Egano langer rust te geven en hem niet mee te nemen naar het EK eind juli. Het verdedigen van de titel wordt daarmee voor het Oranje-viertal, waarvan Lansink met Jan Tops en Piet Raymakers de basis vormt, moeilijk.

Lovey verspeelt overwinning

RUNGSTED – Stephane Lovey heeft in de slotronde de overwinning in het Deens Open verspeeld. De Haagse golfer zakte door een score van 78 slagen van de eerste naar de tiende plaats. Daarmee verdiende hij 3000 gulden. De winnaarscheque van 25.000 gulden werd opgestreken door de Deen Christian Post. Met scores van 71 en twee keer 68 was Lovey zaterdag aan de leiding gekomen.
Op de laatste dag kon hij zijn zenuwen niet de baas. Zijn 78 was in de finale de 54ste score. Winnaar Post ging uit met een fraaie 67.

Macedonië nieuw IOC - lid

LAUSANNE – Het Internationaal Olympisch Comité heeft de voormalige Joegoslavische deelrepubliek Macedonië gisteren het provisorisch lidmaatschap verleend. Hierdoor zijn 186 landen lid van de Olympische beweging. Macedonië kan door dit besluit een eigen ploeg afvaardigen naar de Winterspelen in Lillehammer in februari '94.

Phoenix klopt Chicago Bulls

CHICAGO – De basketballers van de Chicago Bulls, Michael Jordan voorop, zijn er niet in geslaagd voor eigen publiek de derde opeenvolgende NBA-titel te bemachtigen. Tegenstander Phoenix Suns, geïnspireerd door "Sir" Charles Barkley, vocht in de vijfde wedstrijd met succes voor overleving. De gecontroleerde opleving van de Suns was goed voor de winst (108-98) en verkleining van de achterstand tot 2-3 in de serie die over maximaal zeven duels gaat. De ontknoping volgt nu in Arizona.

sport in cijfers

VOLLEYBAL

World League, mannen. Groep B. Den Haag: Nederland-Cuba 1-3 (12-15 15-11 10-15 8-15), Nederland-Cuba 1-3 (3-15 16-14 8-15 4-15), Cagliari: Italië-Zuid-Korea 3-0 (15-6 15-9 15-11), Italië-Zuid-Korea 3-0 (15-13 15-12 15-12), Beijing: China-Finland 3-0 (15-11 15-8 15-5). Stand: 1. Italië 10-18 (29-13), 2. Cuba 10-16 (27-11), 3. Zuid-Korea 10-10 (16-22), 4. China 9-8 (17-20), 5. Nederland 10-4 (16-25), 6. Finland 9-2 (4-24).

BRIDGE

Menton. EK. Mannen. Stand: 1. Italië 188, 2. Duitsland 187, 3. Finland 185, 4. IJsland 184, 7. Nederland 168.

MOTOCROSS

Foxhills Park. GP Groot-Brittannië 250cc. Eerste manche: 1. Albertyn Honda, 2. Nicoll Honda, 3. Fanton Kawasaki, 4. Iven Kawasaki, 5. Bolley Yamaha. Tweede manche: 1. Albertyn, 2. Vohland, 3. Schmit Yamaha, 4. Dugmore, 5. Nicoll. Derde manche: 1. Everts, 2. Albertyn, 3. Nicoll, 4. Schmit, 5. Vohland. **Stand WK na 9 races:** 1. Albertyn 409 punten, 2. Everts 313, 3. Schmit 298, 4. Bervoets 228, 5. Parker 226, 6. Nicoll 220, 7. Moore 194, 8. Herring 171, 9. Dewit 160, 10. Vohland 130, 12. Evertsen 109.

Teutschenthal. GP Duitsland 500cc. Eerste manche: 1. Rossi KTM, 2. Smets Husaberg, 3. Boonen Kawasaki, 4. Nilsson Honda, 5. King Kawasaki. Tweede manche: 1. Martens, 2. Delepine, 3. Smets, 4. Nilsson, 5. Boonen. Derde manche: 1. Nilsson, 2. Smets, 3. Delepine, 4. Sulzer, 5. Bauer. **Stand WK na 6 races:** 1. Nilsson 215 punten, 2. Martens 208, 3. Smets 193, 4. King 160, 5. Boonen 151, 6. Hansson 121, 7. Whatley 115, 8. Rossi 113, 9. Smith 109, 10. Delepine 87, 21. Hulsen 33.

Lichtenvoorde. NK zijspannen. Eerste manche: 1. Van Heugten/Visser, 2. Marco Bens/Toonen, 3. Kops/Wijs, 4. Van Berlo/Bijvelds, 5. Dirk van de Lagemaat/Van de Wiel. Tweede manche: 1. Goovaerts, 2. Van Heugten, 3. Van Werven/Michielsen, 4. Schrijver, 5. Grondman/Grondman. **Stand NK na 10 manches:** 1. Marco Bens 147 punten, 2. Van Heugten 127, 3. Dirk van de Lagemaat 118, 4. Somers 91, 5. Kops 90.

THRIATHLON

Venray. 1,5 km zwemmen, 40 km fietsen, 10 km lopen. Mannen: 1. Van Dort 1.50.32, 2. Huntjens 1.50.59, 3. Freriks 1.51.05, 4. Molendijk 1.52.26, 5. Savelkoul 1.52.37, 6. Melis 1.53.51. Vrouwen: 1. Jansen 2.04.18, 2. Lamers 2.19.29, 3. Gerritsen 2.29.30.

HONKBAL

Eerste klasse: Samacols-Phantoms 9-6, Mustangs-Bullfighters 6-4, Indians-Cheetahs 10-3, Geldrop-Meppers 1-2. Tweede klasse: Black Wings-Studs 4-8, Gemert-Roef! 5-12, Stealers-Blue Sox 22-0, Starlights-Condors 21-4, Rangers-Maastricht 14-2.

SOFTBAL

Heerlen. Overgangsklasse: Stelrad All Stars-Cardinals 8-2/11-1, Braves-Jeka 0-1/2-3, Roef!-Hawks 2-1/1-4, Tilburg-Feyenoord 8-9/4-11. Eerste klasse: All In-Studs 7-5, Starlights-Black Wings 3-2, Nuenen-Hazenkamp 12-0, Mustangs-HBS 8-12. Tweede klasse: Stealers-Cheetahs 18-7, Red Sox-Blue Sox 9-15, Red Caps-DVS 12-0, Phantoms-Gemert 1-11, Orioles-Maastricht 6-13.

AUTOSPORT

LeMans. 24 uur. 1. Brabham/Bouchut/Helary Peugeot 376 ronden (gem. 213,358 km/u), 2. Dalmas/Boutsen/Fabi Peugeot op 1 ronde, 3. Alliot/Baldi/Jabouille Peugeot 8 ronden. 8. Lammers/Lees/Fangio Toyota 22 ronden.

Detroit. Indy Car. Zesde wedstrijd: 1. Sullivan, 2. Boesel, 3. Mario Andretti, 4. Montermini, 5. Rahal, 6. Unser Jr., 17. Luyendijk. **Stand na zes wedstrijden:** 1. Mansell 71 pnt,. 2. Boesel 68, 3. Andretti 57, 6. Luyendijk 37.

Spa. Renault Clio Cup: 1. Molenaar 8 ronden 24.21,30, 2. Meijer 24.26,07, 3. Van Riet 24.30,61, 4. Coronel 24.51,08, 5. Stam 25.08,75, 6. Dekker 25.19,33. Formule Renault Cup: 1. Couvreur 9 ronden 23.46,99, 2. Arias 23.47,63, 3. Taulborg 23.49,14, 4. Chistel 23.53,76, 5. Hemroulle 23.59,75, 6. Menzel 24.04,48, 7. Middeldorp 24.05,06, 11. Ten Wolde 24.20,50.

Valkenswaard. NK rallycross. Standaardklasse: 1. Nico Breederland, 2. Boender, 3. Jansen, 4. Vlassak, 5. Van der Veer, 6. De Jonge, 7. Soetens, 8. Jaworski, 9. Bergman, 10. Luksen. Divisie 1: 1. Kuypers, 2. Leinemann, 3. Kramer, 4. Van Eijk, 5. Domland, 6. Hannewijk, 7. Boogaart, 8. Verkooyen, 9. Ralph, 10. Kirchhof. Divisie 2A: 1. Mutimear, 2. Dalkin, 3. Roy, 4. Kens, 5. Van der Bergh, 6. Cooke, 7. Krijger, 8. Deelen, 9. Docx, 10. Michiels. Divisie 2B: 1. Cross, 2. Sterkens, 3. Van der Ven, 4. Henk Breederland, 5. Van Mechelen, 6. Helven, 7. Van Lingen, 8. Langenberg, 9. Kusters, 10. Butenschon.

PAARDESPORT

Hingen/Echt. Dressuur: Ring 1 Zwaar 1 groep 1: 1. R. Houtmortels met Zavim, 2. H. Jacobs met Ziediola, 3. N. v. Mourik met Faron. Groep 2: 1. R. Smeets met Chicago, 2. L. Haanen met Corindred, 3. E. Doensen met Elegance. Ring 1a Zwaar 2: 1. T. Salmans met Amiro, 2. G. v. Herten met San Diego. Ring 2 Midden 2: 1. I. v. Herten met Dion, 2. M. Thissen met Big Boy, 3. C. Stroeken met Talesman. Ring 3 Midden 1: 1. R. Curfs met Cello, 2. J. Viehof met Montevideo, 3. G. Schurgers met Goser. Ring 4: 1. S. Jongen met Sander, 2. H. Janissen met Glenn, 3. T. Eykenboom met K. Emerald. Ring 5 Licht 1: 1. A. Lambrichts met Houbigan, 2. P. v. Lun met Bea, 3. H. Daris met Divera. Ring 6 Licht 1: 1. G. v. Herten met Goudrenette, 2. C. Lankveld met Carlos, 3. P. Gofers met Abigail. Ring 7 Beginners: 1. M. Korsten met Hoornblende, 2. M. Withoot met Samoa, 3. S. Borg met Wagmaar. Ring 8 Beginners: 1. J. Sturme met Interest, 2. B. Nijenhuis met Idool, 3. M. Verhagen met Heloison. **Springen.** Beginners, groep 1: 1. P. Linssen met Floris, 2. P. Linnartz met Roy, 3. A. Davids met Closeau. Groep 2: 1. A. de Vlieger met Elstar, 2. L. v. d. Goor met Hurby, 3. J. Smeets met Angel. LICHT groep 1: 1. P. Gradussen met Flieka, 2. E. Tacken met Gordon, 3. E. Smits met Grand. Groep 2: 1. H. Storms met First Class, 2. E. Paulissen met Fiasco, 3. H. Janssen met Geniaal. Groep 3. 1. P. Houwen met Emona, 2. J. Pex met Heartbreaker, 3. A. Beishuizen met Gembloux. MIDDEN: 1. M. Mestrom met Enesco, 2. M. Dohmen met Mr. Bento, 3. L. Joppen met Calet grey Boy. Zwaar 1: 1. B. Spreuwenberg met Duranda, 2. W. Brentjes met Pluco, 3. E. Vlaar met Charly Brown. Zwaar 2: 1. M. Joosten met Duskey, 2. L. Joppen met Calet for Ever, 3. L. v. Wylick met Donar.

Hoofddorp. Nationaal concours. Tabel A 1.40 m, progressief: 1. Raymakers/Amadeus 21 punten-36,56 seconden, 2. Van den Broek/Andretti 21-39,15, 3. Hendrix/Anadolu Chief 21-40,57, 4. Van der Schans/El Capone 21-40,75, 5. Van den Broek/Watson 21-40,87. Tabel A 1.40 m, ingesloten barrage: 1. Hendrix/Anadolu Chief 0-38,42, 2. Holtus/Panchovilla 0-38,94, 3. Van den Broek/Andretti 0-40,42, 4. Ehrens/Macho 0-41,37, 5. Van Laar/Traumer 0-41,75, 6. Kersten/Alanda 0-43,59.

SCHAKEN

Eindhoven. NK mannen. **Eindstand:** 1. Van der Sterren 8 1/2, 2. Cifuentes, Nijboer en Van der Wiel 6 1/2, 5. Piket en Riemersma 6, 7. Sosonko 5, 8. Hoeksema, Van Mil, Ree en Van Wely 4 1/2, 12. Martens 3.

Haarlem. AKN-toernooi (zes ronden). Eindstand: 1/3. Reinderman, Horvath, Vaganjan 5 1/2 punt.

ATLETIEK

Bergen, 21 kilometer: 1. Van Vlaanderen 1.03.49 (parcoursrecord), 2. Goegebeur 1.04.45, 3. De Coux 1.05.37, 4. Muia 1.05.56, 5. Kappert 1.06.21, 6. Saelmans 1.07.14, 7. Tesselaar 1.07.18, 8. Deruddere 1.08.00.

Weert, 10 km.: 1. Klerkx 32.51, 2. Pollen 32.55, 3. Neijnens 33.17, 4. Parren 33.30, 5. Meeuws 34.59, 6. Van de Bosch 35.23. Vrouwen: 1. Van de Laar 39.00, 2. Caris 40.40, 3. Tinnemans 41.22.

Hengelo. Adriaan Paulen Memorial Mannen: 100 m (+3,2 m): 1. Fredericks 10,16, 2. Berger 10,38, 3. Stevens 10,38, 4. Franklin 10,45, 5. Perri 10,60, 6. Moen 10,61 800 m: 1. Rodal 1.45,83, 2. Koers 1.45,91, 3. Suhonen 1.45,97, 4. Benson Koech 1.46,00, 5. Udelhoven 1.46,37, 6. Ereng 1.46,46, 7. Baltus 1.46,57, 8. Bernaert 1.47,10, 9. Robb 1.47,36 1500 m: 1. Aouita 3.37,60, 2. Corstjens 3.37,73, 3. Herold 3.37,75, 4. Fuhlbrügge 3.37,81, 5. Stenzel 3.37,86, 6. Phelippeau 3.38,49, 7. Impens 3.38,63, 8. Rojas 3.38,80, 9. Dubus 3.39,53, 10. Laros 3.39,62, 11. Richter 3.39,71, 12. Farinas 3.40,54, 13. Versteeg 3.41,43 10.000 m: 1. Serrano 27.47,33 (bwp), 2. Silio 27.50,32, 3. Chimusasa 27.57,84, 4. Freigang 27.59,72, 5. Tergat 28.02,89, 6. Kororia 28.10,20, 7. Juzgado 28.26,87, 8. Omwoyo 28.27,25, 9. Hanada 28.28,00, 10. Wachenbrunner 28.39,50, 11. Meta 28.47,20, 11. Watanabe 29.05,11, 13. Eich 30.37,46 ver: 1. Maas 7,94 m, 2. Müller 7,90 m, 3. Nijs 7,83 m, 4. Mai 7,77 m, 5. Mellaard 7,69 m, 6. Tudor 7,66 m, 7. De Vos 7,65 m, 8. Ackermann 7,58 m, 9, Van der Worp 7,57 m, 10. Almasi 7,15 m 4 x 100 m: 1. Nederland (Snoek, Franklin, Perri, Veurink) 39,64 (Ned.rec), 2. AAC 40,92, 3. Rotterdam Atletiek 41,75 polshoog: 1. Lehtonen 5,65 m, 2. Garcia 5,60 m, 3. Arkell 5,50 m, 4. Looije 5,40 m, 5. Lugenbühl 5,20 m, 6. Cote 5,00 m discus: 1. De Bruin 67,06 m, 2. Riedel 65,78 m, 3. Schult 63,94 m, 4. Grasu 62,62 m, 5. Horvath 62,44 m, 6. Hauge 55,32 m, 7. Kovar 55,14 m Vrouwen: 800 m: 1. Kovacs 1.56,61, 2. Beclea 1.59,13, 3. Vriesde 2.00,30, 4. Modahl 2.00,62, 5. Bruhns 2.00,73, 6. Gasser 2.01,14, 7. Rydz 2.01,80, 8. Jongmans 2.01,92, 9. Bosman 2.05,51 3000 m; 1. O'Sullivan 8.33,40 (bwp), 2. Romanova 8.35,48, 3. Keszeg 8.47,76, 4. Brunet 8.47,92,5. Van Hulst 8.50,39, 6. Lokar 8.54,51, 7. Hoffmann 8.56,73, 8. Da Guida 8.58,35, 9. Sollarova 8.59,04, 10. Mai 9.00,49, 11. Halle 9.07,09 10.000 m: 1. Pippig 31.29,70, 2. De Oliveira 32.08,72, 3. Loroupe 32.09,70, 4. McKiernan 32.14,74, 5. Claque 32.41,29, 6. Dreher 32.48,64, 7. Rigg 32.59,31, 8. Freriks 33.06,66, 9. De Reuck 33.25,99, 10. Toonstra 33.28,80, 11. Clouvel 33.47,75, 12. Riemann 34.18,21, 13. Effler 36.56,35 100 m horden (+ 0,7 m): 1. Baumann 13,12, 2. Nastase 13,22, 3. Paetzwahl 13,27, 4. Langenhuizen 13.28, 5. McKenzie 13,50, 6. De Vrije 13,83 400 m horden: 1. Maenhout 55,61, 2. Edeh 56,57, 3. Johansson 56,96, 4. Goossens 57,51, 5. Clarinval 58,16 ver: 1. Drechsler 6,84 m, 2. Dulgheru 6,55 m, 3. Radtke 6,53 m, 4. Ilcu 6,44 m, 5. Ropo 6,18 m, 6. Myrvang 6,13 m, 7. Van der Kolk 6,09 m, 8. Van der Roest 6,06 m hoog: 1. Astafei 1,99 m, 2. Tsjevsjik 1,96 m, 3. Henkel 1,96 m, 4. Balck 1,90 m, 5. Kovacs en Hellmann 1,90 m kogelstoten: 1. De Bruin 18,12 m (Ned.rec), 2. Dunant 17,76 m, 3. Goormachtigh 17,34 m, 4. Tukkers 15,10 m discus: 1. Costian 64,58 m, 2. Bergmann 60,94 m, 3. Reinsch 59,80 m, 4. Galler 58,64 m, 5. Goormachtigh 57,20 m, 6. De Bruin 5 4,04 m, 7. Geldhof 53,46 m.

GOLF

Brunssum, clubkampioenschappen, heren: 1. Gerhards; 2. Van Frankenberg; 3, Weijenberg en Jacobs. Dames: 1. Vincent; 2. Balk; 3. Cörver en Kousen.

Kungsted, Deens Open, 135.000 gulden: Eindstand: 1. Post 277 (66 72 72 67), 2. Sörensen 279, 3. Gray en Sjöland 281, 5. Andersson, Magnebrant 282, 10. Lovey 285 (71 68 68 78).

La Moye, Jersey Open, 840.000 gulden: Eindstand: 1. Palmer 268 (68 67 70 63), 2. Torrance 270 (70 68 63 69), 3. James 271, 4. Payne, Gates, Turner 272.

Sapporo, Yomiuri Open: Eindstand: 1. Hasegawa 203 (65 70 68) wint na playoff van 2. Meshiai 203 (68 69 66), 3. Ishii 205, 4. Itai, Warren, Gibson 206.

Springfield, US Open: Stand na derde ronde: 1. Janzen 203 (67 67 69), 2. Stewart 204, 3. Price 207, 4. Edwards, Azinger 208, 6. Funk, Adams, Parry, Watson, Levi, Standly 209.

BILJARTEN

Essen. WK triathlon (driebanden, bandstoten, 71/2). Om derde plaats: Nederland-België 4-2. Driebanden: Arnouts-Stroobants 2-0 (15-5 15-4/1,875 en 0,600). Bandstoten: Bongers-De Backer 100-94 (8). 71/2: Adrichem-Caudron 83-200 (5).

Finale: Duitsland A-Oostenrijk 4-2. Driebanden: Rudolph-Andreas Horvath 3-2 (15-12 15-3 13-15 10-15 15-11). Bandstoten: Blondeel-Hikl 100-66. 71/2: Horn-Stefan Horvath 136-200.

HOCKEY

Oefeninterlands mannen.

Wassenaar: Nederland-Engeland 3-2 (2-0). 17. Jazet 1-0, 32. Van Wijk 2-0, 41. Thompson 2-1 (strafbal), 46. Van den Honert 3-1 (strafcorner), 54. Welch 3-2. Scheidsrechters: Ten Brink (Ned) en Graham (Eng). Toeschouwers: 250.

Amstelveen: Nederland-Engeland 4-1 (3-1). 19. Delissen 1-0 (strafbal), 27. Welch 1-1, 28. Delissen 2-1 (sb), 34. Van den Honert 3-1 (strafcorner), 50. Van den Honert 4-1 (sc). Scheidsrechters: Graham (Eng) en Ten Brink (Ned). Toeschouwers: 750.

Jong Oranje-Jong Pakistan 1-2 (1-1). Doelpunt Jong Oranje: Van Meer.

TENNIS

Eastbourne. Vrouwen, 575.000 gulden Finale: Navratilova-Oremans 2-6 6-2 6-3. Dubbelspel, finale: Gigi Fernandez/Zvereva-Novotna/Neiland-Savtsjenko 2-6 7-5 6-1.

Halle. Mannen, 675.000 gulden. Halve finales: Leconte-Korda 6-3 4-6 7-5, Medvedev-Stark 7-5 7-6. Finale: Leconte-Medvedev 6-2 6-3.

Manchester. Mannen, 550.000 gulden Finale: Stoltenberg-Masur 6-1 6-3. Dubbelspel, finale: Flach/Leach-Kruger/Michibata 6-4 6-1.

Genua. Mannen, 520.000 gulden. Kwartfinales: Clavet-Pistolesi 6-7 6-1 6-4. Halve finales: Gustafsson-Sanchez 7-6 6-1, Muster-Clavet 6-2 6-0. Finale: Muster-Gustafsson 7-6 6-4.

Roehampton. Mannen, exhibitie. Becker-Woodforde 6-4 7-6.

Heerlen. Eindstanden landelijke competitie. Hoofdklasse: Afd. 1. 1. Zandvoort 44; 2. Zutphen 34; 3. Amstelpark 2 31; 4. Leimonias 31; 5. Halfweg 30; 6. Ramele Raalte 25; 7. Bosheim 15 (gedegr.); 8. Hilversum 2 14 (gedegr.). 1e Klasse: Afd. 2. 1. Joy Mozaiek 44; 2. Volley 38; 3. Zuiderpark 3 30; 4. Leimonias 2 29; 5. Iduna 25; 6. Duno/Beinum 21; 7. SLTC 21 (gedegr.); 8. GSTC 16 (gedegr.). Afd. 3. 1. Pellikaan Tennis 50; 2. Zuiderpark 2 35; 3. Thor RW 2 33; 4. Frisselstein 2 31; 5. Gendt 26; 6. NIP 22; 7. Alkmaar 14 (gedegr.); 8. Nijmegen Quick 13 (gedegr.). Afd. 4. 1. Van Horne 47; 2. ETC/OVD 34; 3. Amstelpark 3 33; 4. Victoria 28; 5. Topspinners 2 26; 6. Unicum 25; 7. Rapiditas 21 (gedegr.); 8. Vego 12 (gedegr.). Afd. 5. 1. Ready 46; 2. ELTV 3 40; 3. Shot 38; 4. Merletten 23; 5. Brunssum 22; 6. de Helze 20; 7. Rapiditas 2 (gedegr.); 8. Tilburg 16 (gedegr.). 3e Klasse: Afd. 10. 1. GTR 32; 2. SLTC 2 31; 3. Blerick 30; 4. Geldropbanen 25; 5. de Burght 19; 6. Volley 3 16; 7. 't Root (gedegr.). Afd. 11. 1. Helios 41; 2. Tos-B 40; 3. Venlo 38; 4. ELTV 4 31; 5. Kimbria 22; 6. Blerick 2 22; 7. Mierlo 20 (gedegr.). 4e Klasse: Afd. 33. 1. Park Hoeven 40; 2. SLTC 3 35; 3. Ace 34; 4. Blerick 3 26; 4. Son 26; 6. Wettenseind 24; 7. Bladel 20 (gedegr.); 8. Thadia 19 (gedegr.). Afd. 24. 1. Brunssum 2 41; 2. GTR 3 37; 3. de Helze 2 37; 4. van Horne 2 33; 5. Thes 28; 6. SLTC 4 22; 7. Heeze 18 (gedegr.); 8. Volley 6 4 (gedegr.). Afd. 25. 1. Ready 2 46; 2. GTR 2 37; 3. Nieuwenhagen 32; 4. ATIVU 31; 5. Kimbria 2 30; 6. Brunssum 3 24; 7. Volharding 18 (gedegr.); 8. Voerendaal 11 (gedegr.). 5e Klasse: Afd. 44. 1. Ready 3 46; 2. Lichtenberg 38; 3. Horn 36; 4. Venlo 2 35; 5. Blerick 4 27; 6. SLTC 5 23; 7. Rulec 10 (gedegr.); 8. Maasniel 7 (gedegr.). Afd. 45. 1. Ubach over Worms 52; 2. Brunssum 4 36; 3. Kerkrade 2 34; 4. de Burght 34; 5. Rapid 25; 6. Ready 4 20; 7. Schinveld 13 (gedegr.); 8. Elsloo 10 (gedegr.). Afd. 46. 1. Eijsden 40; 2. Kaldeborn 35; 3. Kimbria 3 33; 4. GTR 4 33; 5. Ready 5 28; 6. Rapid 2 19; 7. Stennis 18 (gedegr.); 8. Nieuwenhagen 2 14 (gedegr.). Afd. 47. 1. Neer 41; 2. Grubbenvorst 40; 3. Thos 2 38; 4. NIP 2 31; 5. Helden 30; 6. Mierlo 2 23; 7. Arcen 10 (gedegr.); 8. Venlo 3 7 (gedegr.). 6e Klasse: Afd. 56. 1. ATIVU 2 47; 2. Kerkrade 3 36; 3. de Burght 3 34; 4. Voerendaal 2 34; 5. Elsloo 2 25; 6. Hulsberg 22; 7. Brunssum 5 16 (gedegr.); 8. Berenbos 10 (gedegr.). Afd. 57: 1. Oirsbeek 44; 2. Ubach-o-W2 41; 3. Simpelveld 38; 4. Munstergeleen 28; 5. GTR 5 25; 6. Eijsden 2 17; 7. Brunssum 6 15 (gedegr.) 8. SLTC6 14 (gedegr.). Afd. 58: 1. BRZ 42; 2. Urmond 41; 3. Volharding 2 40; 4. Oirsbeek 2 35; 5. GTR 6 33; 6. Rapid 3 17; 7. Brunssum 7 11 (gedegr.); 8. Kerkrade 4 5 (gedegr.). Afd. 59: 1. BRZ2 41; 2. Ubach-o-W 3 41; 3. GTR7 40; 4. Ready 6 34; 5. Rapid 4 23; 6. Nieuwenhagen 3 21; 7. Born 18 (gedegr.); 8. Bakkerbosch 6 (gedegr.). Afd. 60: 1. Wimbledonck 47; 2. Stein 39; 3. Horn 2 37; 4. Grensmeppers 31; 5. Berg 28; 6. Montfort 17; 7. Keerweide 16 (gedegr.); 8. Ready 7 5 (gedegr.) Afd. 61: 1. Budel 43; 2. Baexem 35; 3. Linne 33; 4. Echt 32; 5. Maarheeze 28; 6. NIP3 28; 7. Aldenghoor 22 (gedegr.); 8. Wessem 3 (gedegr.). Afd. 62: 1. Wimbledonck 2 43; 2. Helden 2 32; 3. Budel 2 31; 4. Velden 29; 5. Apollo 27; 6. Van Horne 3 26; 7. Lichtenberg 2 20 (gedegr.); 8. Blerick 5 16 (gedegr.). Afd. 63: 1. Maasbree 46; 2. Venray 45; 3. Mierlo 3 34; 4. Kessel 29; 5. Tegelen 27; 6. St. Tunnis 21; 7. Blerick 6 15 (gedegr.); 8. Kaetelberg 7 (gedegr.). Afd. 64: 1. 't Root 3 51; 2. Venlo 4 41; 3. De Hut 30; 4. Tegelen 2 29; 5. Topspin 24; 6. Velden 2 22; 7. Horst 19 (gedegr.) 8. Bosdael 8 (gedegr.). 7e klasse: Afd. 99: 1. Grubbenvorst 2 46; 2. Venlo 5 40; 3. Shaile 2 35; 4. Mierlo 4 34; 5. Topspin 3 31; 6. Trambaantje 20; 7. Tegelen 4 15; 8. Kessel 2. Afd. 100: 1. Velden 3 55; 2.Neerkant 38; 3. Velden 3 33; 4. Belfeld 24; 5. Deurne 2; 23; 6. Moleneind 18; 7. Rodhe 18; 8. De Hut 3 7. Afd. 101: 1. Maasbree 2 44; 2. Carolus 39; 3. De Raam 3 31; 4. Grubbenvorst 3 29; 5. Topspin 2 28; 6. Panningen 23; 7. De Gagel 12; 8. Shaile 3 12. Afd. 102: 1. Deurne 48; 2. Vierlingsbeek 33; 3. Apollo 2 33; 4. Velden 4 29; 5. Trambaantje 2 24; 6. Moleneind 2 24; 7. Broekhuizen 15; 8. Venlo 6 11. Afd. 103: 1. Tonido 43; 2. Helden 4 39; 3. Belfeld 2 32; 4. Mierlo 5 31; 5. Liessel 26; 6. Shaile 4 22; 78. Tegelen 3 17; 8. Kaetelberg 2 16. Afd. 104: 1. Blerick 7 43; 2. Grubbenvorst 4 33; 3. 't Root 5 33; 4. Bevo 28; 5. De Raam 27; 6. De hut 2 27; 7. Tonido 2 24; Maasbree 3 9. Afd. 105: 1. Orient 49; 2. Dennenmarken 38; 2. Ittervoort 38; 4. Munstergeleen 2 35; 5. Echt 2 28; 6. Weert Oost 2 15; 7. NIP 4 12; 8. Elsloo 3 9. Afd. 60: 1. Merkelbeek 48; 2. Aldenghoor 2 32; 3. Munstergeleen 3 32; 4. Ohe en Laak 27; 5. Ray Prickers 26; 6. Nederweert 21; 7. Dennenmarken 4 18; 8. Weert Oost 3 17. Afd. 107: 1. Dennenmarken 2 51; 2. Orient 3 41; 3. GTR 8 33; 4. Helios 33; 5. Rulec 2 26; 6. Melick 19; 7. Echt 3 13; 8. NIP 6 8. Afd. 108: 1. Budel 3 51; 2. Munstergeleen 4 40; 3. Weert Oost 34; 4. Urmond 2 34; 5. Boshoven 24; 5. Ace 2 19; 7. Dennenmarken 5 13; 8. Koningsbosch 9. Afd. 109: 1. Stevensweert 44; 2. Helios 2 35; 3. NIP 5 34; 4. Orient 2 33; 5 Eind Schoor 33; 6. Van Horne 4 19; 7. Rulec 3 14; 8. Lichtenberg 3 4. Afd. 110: 1. Swalmen 47; 2. Park E9 41; 3. Maasniel 2 35; 4. Weert 27; 5. Keerweide 2 26; 6. Panta Rhei 20; 7. Wessem 2 19; 8. Aldenghoor 3 7. Afd. 111: 1. Maarheeze 2 46; 2. Berg 2 43; 3. Dennenmarken 3 36; 4. Potec 29; 5. Ace 3 27; 6. Herkenbosch 16; 7. Neer 2 15; 8. Meulenslag 2 12. Afd. 112: 1. Stennis 2 49; 2. Dousberg 46; 3. Merkelbeek 2 30; 4. hoensbroek 30; 5. Voerendaal 3 32; 6. Klimmen 2 13; 7. De Burght 5 11; 8. Kerkrade 5 9. Afd. 113: 1. Kimbria 4 51; 2. Simpelveld 3 43; 2. Heerlen 36; 4. Daalhof 28; 5. ATIVU 3 22; 6. Bocholtz 19; 7. Stennis 4 17; 8. Dentgenbach 2 8. Afd. 114: 1. Ubach o.W.5 48; 2. Eijsden 3 45; 3. Klimmen 34; 4. Oranje Nassau 30; 4. Nuth 26; 6. Dousberg 2 17; 7. Maastricht 16; 8. Merkelbeek 3 8. Afd. 115: 1. Simpelveld 2 46; 2. Ubach o.W.4 36; 3. De Burght 4 27; 4. Stennis 3 26; 5. Nieuwenhagen 4 23; 6. Dentgenbach 21; 7. ATIVU 4 19; 8. Kimbria 5 18. Afd. 116: 1. Bocholtz 2 52; 2. Oirsbeek 3 35; 3. Voerendaal 4 34; 4. Groeselt 29; 5. De Burght 6 28; 6. Waterkoel 25; 7. Volharding 3 20; 8. Hoensbroek 2 1. **Herencompetitie:** 1e klasse: Afd.1: 1. Nieuwenhagen 35; 2 Frisselstein 34; 3 Warenade 22; 4. Halve Maantje 19; 5. ALTA 19; 6 Duno 14; 7. Pettelaer 13 (gedegr.); 8. Holy 12 (gedegr.). 2e klasse: Afd. 4: 1. Park Hoeven 36; 2. Stein 27; 3. Prinsejagt 21; 4. Frisselstein; 5. ATIVU 20; 6. Polanen 19; 7. Horst 15 (gedegr.); 8. Wolfsbosch 7 (gedegr.). 3e klasse: Afd. 5; 1. Falcones 27; 2.Skinlo 26; 3. Beekhuizen 25; 4. Maarheeze 23; 5. Mattenkloppers 20; 6. Venlo 16; 7. Halfweg 2 15 (gedegr.); 8. Rozenburg 10 (gedegr.). Afd. 6: 1. Simpelveld 26; 2. Schinveld 26; 3. Tegelen 22; 4. BRZ 22; 5. Born 20; 6. Helden 20; 7. Ready 19 (gedegr.); 8. Apollo 13 (gedegr.).

DAMMEN

Harderwijk. Maars wereld damtoernooi. **Stand:** 1. Schwarzman 8, 2. Baljakin 7, 3. Gerard en Hans Jansen, Sijbrands, Tsjizjov, Valneris, Tsjegolev 5, 9. Koeperman, N'Diaye, Krajenbrink 4, 12. Vermin 3.

ZWEEFVLIEGEN

Borlänge. WK. Standaardklasse, zesde dag: 1. Davis, 4. Selen, 5. Borgmann, 8. Vermeer. Klassement: 1. Davis 4673 punten, 2. Borgmann 4627, 3. Sorri 4587. 15 m klasse, zesde dag: 1. Bulukin, 14. Van Bree, 15. Termaat, 18. Smit. Klassement: 1. Napoleon 5033, 2. Obermayer 4802, 3. Chiorzo 4721, 18. Termaat 4287, 28. Smit 3946, 33. Van Bree 3718. Open klasse, zesde dag: 1. Holighaus, 23. Kurstjens. Klassement: 1. Centka 5236, 2. Ax 5223, 3. Andersen 5045, 20. Kurstjens 4254.

KEGELEN

EK Duitse banen. Dames; 1. Europees kampioen, Grün-Weiss Paffrath, 3019 hout; 2. Hinterkranz Bochum, 2976 hout; 3. SKC Kegelvrung '69, 2939; 4. Joker 96 Luxemburg, 2745 hout. Hoogste werpster Marion Koch 778 hout; 2. Anjo Wetzelaer Kegelvrung '69, 772 hout. 7e Mirjam Serrée Kegelvrung '69, 748 hout; 12e Marjon Berends Kegelvrung '69 714; 13e Rosello Ruggiero Kegelvrung '69, 705. **Heren:** 1e en Europees kampioen, Kegelfreunde Oberthal, 3907 hout; 2e DSC Wanne-Eickel, 3862 hout; 3e SKC Hoensbroek, 3831 hout; 4e Club de Quilles Homecourt, 3731 hout. Hoogstewerper: 1. Paul Rosenboom SKC Hoensbroek 810; 9e Ben Haenen, SKC Hoensbroek, 775 hout; 12e Cor van Tilburg SKC Hoensbroek, 767 hout; 19e Frans Feuler, SKC Hoensbroek, 726 hout.

Motoren

Van Bovagautobedrijf: KAWASAKI 454 LTD Chopper zwart, 3.400 km, '88, ƒ 8.250,-; Honda Shadow 500 Chopper roodmetallic, 14.000 km, '85, ƒ 7.900,-. Dorpstr. 58, Broek-Sittard. Tel. 046-516295.

SUZUKI GN 250 Chopper bwj. 7-'91, 3.200 km, 1e eig., vr.pr. ƒ 5.200,-. 045-463422.

CHOPPER Kawasaki Vulcan 750, 1.800 km, bwj. '92. Nieuw! ☎ 045-750531.

(Brom)fietsen

AANBIEDING! Fiets van de week, mountainbike met Shimano klick-systeem, nu voor ƒ 450,-. Rens Janssen, Ganzeweide 54, Heerlen. Telef. 045-211486.

GESLAAGD! Proficiat en kom snel voor een mooie fiets, bromfiets, scooter of bromscooter naar: Rens Janssen, Ganzeweide 54, Heerlen. ☎ 045-211486.

Aanhangwagens

DASSEN aanhangwagens Kerkrade. ☎ 045-455088.

Caravans

CARAVAN- en botenstalling aangeb.: Gronsveld, Stationsstr. 44. 04408-1251.

Te koop 6-persoons TOURCARAVAN merk Weippert, tandemasser, l. 5.70m, de luxe, bwj. '85, kachel, ijskast, tv-mast, voortent, in staat van nieuw, nw. pr. ƒ 36.000,- nu ƒ 10.500,-. Telefoon 045-323178.

Te koop TOURCARAVANS, Chateau 939, bwj. '85, ƒ 7.250,-; Chateau 324, bwj. '84, ƒ 3.250,-; Predom 310, bwj. '87, ƒ 4.250,-; Kip 420, bwj. '79, ƒ 1.750,-; Roller 490, bwj. '81, ƒ 2.950,-; Constructam 360, bwj. '82, ƒ 2.500,-; Knauss 410, bwj. '81, ƒ 2.250,-; IT 420, bwj. '82, ƒ 2.000,-. Allemaal met voortent, kachel en ijskast. Tel. 045-323178.

VOUWWAGEN Alpenkreuzer, '83, met rolbeugels, ƒ 1.250,-. Tel. 045-323178.

Opleidingen

Uw RIJBEWIJS voor ƒ 1.995,-. Losse lessen ƒ 50,-. Autorijschool Bertrand. Tel. 045-228160.

Basiscursus Massage te Geleen. Aanv. sept. '93, duur 4 avonden van 3 lesuren. Kosten ƒ 150,-. Mogelijkheid om met korting over te stappen naar (door NGS en VOS erkende) cursus sportmassage in oktober. MEDISPORT Geleen, Beekhoverstr. 47, 6166 AB. Tel. 046-743169.

(Huis)dieren

De grootste KENNEL van Limburg. Alle jonge rashondjes. Meer dan 60 rassen plus gar. en tatoeage. Kl. America, Th.Watsonln 34 Achel(B). 09-3211644489 Zond. open maand. gesl.

Te koop ROTTWEILER pups, 12 weken oud, ontwormd, geënt met stamboom. Tel. 045-421600.

Te koop langharige TECKELS met stamboom, ƒ 350,-. Telef. 045-213401.

Te koop mooie YORKSHIRE-TERRIERPUPS. Telefoon 04498-54002.

In/om de tuin

TUINHUISJES, 25 types, ƒ 435,- show! Schuurtjes, hondehokken enz. Vele afm. reeds v.a. ƒ 195,-. Houtbouw Ubachs, 50 jaar af fabriek aan gebruiker. Kerkrade-Vink. Tel. 045-460252.

Vandaag nog modder en zand, morgen groen. GRASZODEN. Jawell Tuincentrum. Tel. 045-256423.

KINDERKOPPEN alle soorten, goedkoper dan in Ned. Zutendaal 09-32.89.611290.

Baby en Kleuter

Te koop KINDERWAGEN, wit leer, ƒ 95,-. Tel. 045-414487.

Te koop KINDERCOMBIWAGEN (Peg Perego); schommel (Kettler); baby/peuterbed (Ikea); kinderstoel (Cam); 2 campingbedjes; schelpbadje; loopstoeltje; loopauto; babyfoon. Tel. 046-335934.

Bel de Vakman

Riet- en BIEZENSTOELEN, repareren ƒ 50,- p. st. met garantie. Tel. 043-435761 b. g.g. 646919.

Bost VERWARMING BV., Romeinenstr. 8, Kerkrade-West. Sanitair, gas, water, cv, badkamers, riolering, onderhoud. 045-412547.

SCHILDERS kunnen nog diverse behang- en binnen schilderwerk aannemen. Tel. 045-210020.

NEW LOOK BV Schaesberg. Gevelreiniging, uitkappen, voegen, steigerverhuur. Tel. 045-312154 of 045-312709.

Reparatie, renovatie, service en montage aan uw AANBOUWKEUKEN. Gratis info tel. 045-712955.

Diepvries en KOELKASTREPARATIE zonder voorrijkosten. Bel Geleen 046-745230, 24 uurs-service.

Huish. artikelen

IJSK., gasf. ƒ 95,-; wasaut. ƒ 175,-; diepvr. ƒ 175,-; wasdr. ƒ 175,-. 045-725595.

Braderieën/Markten

Deelnemers gevraagd voor ROMMELMARKT en Luikse markt, Schin op Geul. Zond. 27-6 a.s. inl. 045-324112.

Wonen Totaal

Onze INRUILMEUBELEN rechtstreeks aan particulier. Kasten, bankstellen, eethoeken, slaapkamers enz. Bel 045-252670 voor een bezoek aan ons magazijn. Woninginrichting Stevens, Brunssummerstraat 23, Schinveld.

In- en verkoop 2e HANDS meubelen en antiek. Tel. 045-724943, Rotterdamstr. 80a, Heerlen.

Mooie spullen spotgoedkoop let op! Div. moderne eeth. al v.a. ƒ 65, klass. eeth. in noten en eiken v. ƒ 295,- tot plm. ƒ 2.000,-, klass. bankst. van ƒ 395,- plm. ƒ 2.500,-; rundl.bankstellen van ƒ 495,-; slaapk. modern van ƒ 175,- tot ƒ 495,-, slaapk. nostalgisch ƒ 350,- tot ƒ 795,-, slaapk. antiek v. a. ƒ 795,-, div. schitt. stijlkasten, wandmeubels modern v.a. ƒ 65,- klass. v.a. ƒ 195,-. Onmogelijk alles op te noemen maar! Bezoekt u vrijbl. onze enorme SNUFFELHAL, Oude Maastrichterwg 27, Geleen (deze weg loopt parallel met Rijksweg Nrd. let op videotheek de Kijkdoos daarachter is de hal.) Inr. en betaling in termijnen zonder kosten.

Zkt. u 2e hands MEUBELS? Veel keus, ook antiek. Kouvenderstr. 208, Hoensbroek.

Te koop BAROK bankstel 1 jaar oud, bestaande uit: een halfronde bank, een 3-zits bank, twee fauteuils, een, voetenbankje, twee bijbehorende tafels, bar met 2 krukken, een theewagen, een staande klok en een dressoirkast. Prijs n.o.t.k. Telefoon: 045-727742.

Te koop rotan BANK, bruin ƒ 30,-; rotan tafel, wit ƒ 20,-; 2-deurs kast bruin hout ƒ 30,-; cv-radiator 140 L 560 k ƒ 20,-; 1-deurs kast, wit ƒ 15,-. Tel. 045-414487.

TV/Video

KLEUREN TV grote sortering vanaf ƒ 65,-. Nieuwe KTV's v.a. ƒ 298,-, betaling v.a. ƒ 25,- p.mnd. Radio/TV van Voorst, Ganzeweide 48 Heerlerheide. 045-213879.

Goede KLEUREN TV'S met garantie, grote sortering v.a. ƒ 95,-. Meer dan 25 jaar. TV Occasion centrum Geel. Grasbroekerweg 25, Heerlen. Tel. 045-724760.

TV DEFECT alle merken TV's en video's, vakkundig binnen 4 uur gerepareerd. Telef. 043-436667.

Te koop gevr.

Wij betalen de hoogste prijs voor al uw oude METALEN. Gebr. Swinkels, Beitel 74, Heerlen. 045-422025.

Diversen

GEBIT gebroken? Tandtechn. praktijk Hoonhout v. nieuwe gebitprothese en reparaties. Akerstr. Nrd. 328, Hoensbroek. 045-228211.



Van der Heijden: 'Ik gaf geen vijf cent meer voor de titel'

Slotpartij aanslag op zenuwen

Van onze correspondent
MAARTEN MARRES

KAATSHEUVEL - Tennisclub Nieuwenhagen heeft de nationale titel voor herenteams wederom gewonnen. Twee jaar geleden slaagden de Limburgers er voor de eerste keer in de titel te behalen. Na een zwakke competitiestart leek het erop dat het team het dit jaar moeilijk zou krijgen. Het team van coach Geert van der Heijden eindigde desondanks als eerste in de poule, omdat de grote concurrent Frisselstein een aantal punten onnodig liet liggen. Het kruisingsweekeinde was daarmee bereikt.

In de eerste wedstrijd nam Nieuwenhagen het op tegen organisator Boemerang uit Kaatsheuvel. Veel problemen leverde dat niet op. Na de enkelspelen stond Nieuwenhagen al met 3-1 voor. Alleen David Hofman slaagde er niet in zijn enkelspel tegen Eric Tacken in winst om te zetten.

Net als twee jaar geleden was Halfweg uit Spijkenisse de tegenstander in de finale. Na de vier singles was de stand weliswaar gelijk, maar Nieuwenhagen stond een set en drie games achter, waardoor beide dubbels in feite gewonnen moesten worden.

In de laatste partij bogen De Jong en Timmers bij een 1-1 stand in sets in de beslissende doorgang een 4-0 achterstand om in een 7-5 overwinning.

„Het is zeer spannend verlopen. Vanaf de eerste partij waren we aan elkaar gewaagd. Ik moet eerlijk zeggen dat ik bij 4-0 in de derde set geen cent meer voor de titel gaf," verklaarde een dolgelukkige coach Van der Heijden.

Het ziet er naar uit dat Nieuwenhagen het volgend jaar over hetzelfde team kan beschikken. Hooguit Daniel Jongen zou kunnen vertrekken naar ELTV.

Alleen Bunde ronde verder

HEERLEN – Van de Limburgse tennisdistrictskampioenen is alleen Bunde er bij de herenteams in geslaagd zich te plaatsen voor de tweede ronde in de strijd om de nationale titel. In de eerste ronde stond Bunde tegen Rijnkanters uit Rijnsburg na de singles met 3-1 achter. Bunde won de twee dubbels zodat het 3-3 werd.

Door een beter saldo heeft Bunde alsnog de tweede ronde bereikt. Daarin moeten de Limburgers volgende week naar GSTC uit Groningen. Bij de gemengde teams werd de Limburgse kampioen Tegelen 2 uitgeschakeld door NVLTB uit Wageningen (1-4), terwijl het damesteam van Rosus uit Susteren met 4-2 verloor van Animo.



● TC Nieuwenhagen viert feest nadat het herenteam Nederlands kampioen is geworden in de eerste klasse. Foto: CHRISTA HALBESMA

Noija grijpt naast titel

WIERINGEN – Het Noord-Hollandse Wieringen was afgelopen weekeinde meer het toneel van intriges rond het niet presenteren van de nieuwe damesoefenstof dan van een Nederlands turnkampioenschap op B- en C-niveau. In een gespannen sfeer kwamen de Kerkraadse turnsters van KDV-trainer Sterk niet verder dan enkele troostprijzen. In de jongste B-categorie pakten de Swentibold Sittard turnsters Nathalie Beijersbergen en Yvonne Patje respectievelijk goud en zilver, terwijl Swentiboldturnster Stöcker door een mindere vloeroefening een bronzen medaille uit handen gaf. „Nu het turnen weer de goede kant opgaat, laat de turnbond ons in de kou staan door geen nieuwe oefenstof uit te brengen," aldus trainer Gröters.

In de categorie 5B kwam de gedoodverfde kampioenskandidaat Regina Noija van SV Patrick Echt 0.15 punten te kort voor de overwinning. Trainer Zijp was zwaar teleurgesteld. „Regina heeft op de evenwichtsbalk duidelijk punten laten liggen, maar de beoordeling voor haar vloeroefening is veel te laag."

Uitslagen:
Cat. 1B: 10. Nathalie Kunze 31.50. Cat. 2B: 6. Wanda Berkers KDV 33.45; 17. Roos Koenders KDV 30.70. Cat. 3B: 7. Petra Caumon KDV Bleijerheide 29.85. Cat. 5B: 2. Regina Noija SV Patrick Ect 34.15; 13. Mieke Ramakers Wilskracht Voerendaal 30.00. Cat. 6B: 1. Nathalie Beijersbergen Swentibold Sittard 37.00; 2. Yvonne Patje Swentibold Sittard 35.35; 5. Asnad Stöcker Swentibold Sittard 34.20; 18. Wendy Halbach KDV 29.05. Cat. 1C: 7. Simone Jacobs Hercules Reuver 34.55. Cat. 5C: Daphne Florakx Swentibold Sittard 32.00. Cat. 6C: 5. Geertje Cuijpers Atalanta Maasbracht 33.15; 14. Marijke Rutten Hercules Reuver 32.55; 21. Margot Linssen Leonidas Tegelen 31.75; 23. Inge Opstalis Concordia Panningen 31.45; 27. Kellly van Beurden SVO Schinnen 30.75.

Opzienbarende stap van NML

MAASTRICHT – De kegelregio Noord- en Midden-Limburg (NML), die sinds enkele jaren in onmin leeft met de Nederlandse Kegel Federatie (NKF), stelt pogingen in het werk om samen te gaan met de Koninklijke Nederlandse Kegel Bond (KNKB). Voorzitter Jac Jansen van de NML heeft zijn leden hiervan tijdens de jaarvergadering op de hoogte gesteld. Een opzienbarende stap, aangezien de NML actief is op Duitse banen, terwijl de KNKB de overkoepelende bond is van verenigingen die op Hollandse banen spelen. Op de vergadering werd tevens het verzoek van het NKF besproken om in een gesprek de lopende controverse op te lossen.

„Wij willen zowel met het NKF als met de Hollandse bond praten. Met voorzitter Jean Thans van de KNKB heb ik telefonisch contact gehad. Hij zal de kwestie bij zijn bestuur aankaarten," aldus Jansen.

Meertens dringt door tot de top

AMERSFOORT – De Limburgse afvaardiging behaalde tijdens het tweede weekeinde van de Nederlandse zwemkampioenschappen 3 gouden, 4 zilveren en 3 bronzen plakken. De verrassing van dit weekeinde was de gouden plak van MZ&PC-zwemmer Armand Meertens op de 400 meter vrije slag jongens 1977. Met 4 medailles op de vrije slag nummers is hij in een klap doorgedrongen tot de top in zijn leeftijdscategorie.

Miranda Bosma van Mosa-regio pakte goud op de 100 schoolslag meisjes 1978. Tevens bleef zij binnen de limiet voor de Europese Jeugd Kampioenschappen in Istanbul. Na de 200 meter van de vorige week betekende dit haar tweede individuele limiet. Roy Meyboom van ZON/S&S won goud op de 200 vlinder jongens 1976. Hij zal echter niet aan de start verschijnen in Istanbul, aangezien hij niet aan de limiet voldeed. Komend seizoen gaat Meyboom zijn geluk beproeven bij landskampioen PSV uit Eindhoven.

Pie Geelen van MZ&PC (twee keer zilver) zwom op de 400 vrije slag in de series een nieuw Limburgs record in een tijd van 4.07.34. In de finale dook hij met een tijd van 4.07.12 wederom onder zijn kringrecord. Door zijn uitstekende prestaties heeft Geelen een goede kans te worden opgenomen in de nationale estafetteploeg. De overige zilveren medailles kwamen op naam van Ilona Birsak van HZ&PC en clubgenoot Mark Veens. De laatste bronzen plak was voor de Mosa-regio zwemmer Eelco Nelissen.

Ook de voor PSV uitkomende Limburgers deden goede zaken in Amersfoort. Bas Diederen uit Echt behaalde dit weekeinde evenals vorig weekeinde 4 individuele gouden plakken. Met zijn 8 individuele titels is hij een klasse apart in zijn leeftijdscategorie. Sedia Nuberg uit Brunssum behaalde brons op de 100 vinderslag. De Nederweertse Bianca Lutters kreeg twee bronzen medailles omgehangen.

Inge de Bruin zwom op de slotavond een nieuw Nederlands en Europees record op de 50 meter vlinderslag dames. De Bruin kwam uit op een tijd van 0.27.53 en verbeterde het oude Europese record van de Francaise Plewinski met precies een honderdste van een seconde.

Heren All Stars met hakken over de sloot

HEERLEN – De honkballers van hoofdklasser Stelrad All Stars hebben het tegen de Blue Stars bijzonder spannend gemaakt. Na een marathonpartij van drie uur en veertig minuten kwamen, stond er een 6-5 stand in Heerlens voordeel op het scorebord. De sofbalsters van de All Stars kenden volgens verwachting een eenvoudig weekeinde. Hekkesluiter Cardinals was in beide wedstrijden een maatje te klein voor de Heerlense koploper: 8-2 en 11-1.

Door stootslagen in de zevende inning scoorden de Blue Stars vier punten op rij. Daardoor smolt de geringe voorsprong van de Heerlenaren als sneeuw voor de zon. „Die ploeg staat eigenlijk veel te laag op de ranglijst. Ze hebben een nieuwe pitcher.

Gelukkig konden Brian Donahue, Inego Cremers en ik drie punten binnenlopen in de laatste innings," aldus een opgeluchte speler Püts na afloop.

Eersteklasser Samacols herstelde zich in eigen huis goed van de opgelopen averij vorige week in Geldrop. De koploper uit Kerkrade bouwde tot de zesde inning een riante 9-1 voorsprong op. De Phantoms uit Weert drongen op het eind nog wel aan, maar kwamen niet verder dan in totaal zes scores. Medekoploper Indians uit Weert haalde tegen het Beekse Cheetahs met 10-3 flink uit.

Het door blessures geteisterde team van Eef Martinus kon na zes maanden afwezigheid weer gebruik maken van de diensten van pitcher Roger Mendes

Klap

De dames van All Stars hebben zich over de klap van vorige week heen gezet. Tegen Feyenoord werd de wedstrijd gestaakt na een incident waarbij coach Marian Bauling als catcher grof onderuit werd gelopen en naar het ziekenhuis vervoerd moest worden. Vanuit een rolstoel coachte Bauling haar team tegen de Cardinals naar de overwinning. Aangezien de Heerlense ploeg ervan uitging dat deze tegenstander geen problemen kon opleveren, werd niet in de sterkste opstelling gespeeld. Marijke van Kempen nam de plaats in van de naar Amerika vertrekkende pitcher Marianne Bailey.

Na de 33-4 winst in de eerste competitiewedstrijd zou onderschatting de grootste tegenstander van Maastricht kunnen zijn in het duel tegen Orioles. De pupillen van Mark van den Camp knoopten de waarschuwing van hun coach goed in de oren en speelden een geconcentreerde wedstrijd. „Even kregen we het benauwd toen Orioles van 7-1 terugkwam tot 7-6. Daarna hebben we de krachten gemobiliseerd," aldus Van den Camp.

trainerscarrousel

MEIJEL – Edwin van Berge Henegouwen (31) uit Veldhoven is de nieuwe trainer van tweedeklasser RKMSV. Hij volgt Frans Nijssen op, die manager wordt bij VVV.

Joosten verrast favorieten

Van onze correspondent
TOINE RAMAEKERS

ECHT- Niet Elbert Vlaar of Ben Boessen gingen bij het springen van het concours hippique in Echt met de hoofdprijs naar huis, maar de pas 21-jarige Maurice Joosten uit Treebeek. Bij de dressuur ging de hoofdprijs naar Toine Salmans uit Weert.

In de barrage van de klasse Zwaar 2 liet Duskey van Maurice Joosten heel even een voorbeen hangen, maar aangezien Luc van Wylick en Louis Joppen evenmin foutloos reden, nam Joosten de hoofdprijs in ontvangst.

Bij het springen reden 12 combinaties foutloos. En dat terwijl parcoursbouwer Wilmer de laatste hindernis van de driesprong vlak voor het begin verzette. Lange tijd ging de als vierde gestarte Ben Spreuwenberg aan de leiding. De laatste combinatie, Peter Houtvast met Tiger, ging als een speer over de hindernissen.

Een kleine aarzeling voor de laatste hindernis kostte Houtvast echter de zege. Exact in dezelfde tijd als winnaar Spreuwenberg flitste hij over de finish, maar daarbij nam hij wel een balk mee met als gevolg een vijfde plaats.

Bij de dressuur waren door bij- en omschrijvingen te veel Zwaar 1-combinaties in een ring ingedeeld.
Een ring bijmaken was organisatorisch niet meer mogelijk en daarom besloot de organisatie twee stellen prijzen voor deze ring beschikbaar te stellen.

Bij het springen een normaal verschijnsel, maar bij de dressuur uniek. Daardoor kregen zowel Rob Houtmortels als Ron Smeets een eerste plaats toegekend.



● De kegelaars van SKC Hoensbroek waren dik tevreden met hun prestatie tijdens het EK kegelen in D'r Pool in Kerkrade. Foto: DRIES LINSSEN

Derde plaats voor Nederlandse teams

Van onze correspondent
THEO KEYDENER

KERKRADE – Bij het Europese kampioenschap voor landskampioenen kegelen op Duitse banen legden SKC Hoensbroek (heren) en SKC Kegelvrung'69 (dames) beslag op de derde plaats. Bij de heren ging de titel naar Oberthal, bij de dames naar Paffrath.

Uitblinkster Anjo Wetzelaer was niet tevreden. „Na twee ronden hadden we een geweldige voorsprong, maar we konden het niet afmaken. Ik schuif niemand de schuld in de schoenen. We winnen en verliezen samen."

Marjon Berends die als laatste op de baan kwam, baalde verschrikkelijk na afloop. Ook zij bleef onder de maat. „Ik wilde negens forseren. Het werden dikke vijven en dan red je het niet meer. De achterstand was te groot. Een derde plaats is te weinig voor ons."

Paul Rosenboom en Ben Haenen van SKC Hoensbroek zorgden voor spektakel bij de heren. Rosenboom was met 810 hout de beste dagwerper. Ben Haenen, voor het eerst op internationaal niveau actief, bleef steken op 775 hout. „Die Duitsers kunnen er wat van. Wij zijn dik tevreden met die derde plaats. De finale was ons uitgangspunt. We hebben er zelfs iets meer uit gehaald," aldus de kegelaar uit Doenrade.

tennis kort

● VELDEN – Coen Verberkt heeft het Regentoernooi in Velden op zijn naam geschreven. In de finale klopte de Venlonaar zijn plaatsgenoot Andy Pas: 6-2, 4-6, 6-2. In de finale van het herendubbel moest Verberkt samen met zijn compagnon Joost Zeelen de zege laten aan de Duitsers Arnd en Detlev Hungerberg: 7-5, 6-3.

● AMERSFOORT – Sjeng Schalken en Hans Peter van Oirschot zijn in het ALTA-toernooi in Amersfoort in de halve finale van het herendubbel uitgeschakeld door Sten van Beurden en Lennert Kaptein: 6-3, 7-5. Ook Ellen Brutsaert sneuvelde in de halve eindstrijd van het damesdubbel. Met Barbara Jaspers moest zij met 2-6, 6-0, 6-4 de meerdere erkennen in Willemien Schuttrops en Kim de Weile.

● BUDEL – Djalmar Sistermans leed in de finale van het B-toernooi van Budel een 6-2, 6-1 nederlaag tegen de Belg Bob Bierkens. Ook in het damesenkel (Monique Gerlach) en het gemengd dubbel (Pauline Endlich en Camiel van de Hoek) bleven de Limburgers met lege handen achter. In het herendubbelspel ging de zege naar Jouri te Riele en Rob Gesthuijsen.

sport kort

● HANDBOOGSCHIETEN – Het gewest Limburg van de Nederlandse Handboog Bond heeft in Stein in de semi-interland op de FITA-afstanden een krappe nederlaag geleden tegen de selectie van Nordrhein/Westfalen: 14.414-14.432. Bij een FITA-wedstrijd voor de heren van de 1200-punten won Patrick van Berkel uit Ysselsteyn met 1274 voor Bernie Camps en Henk Jegers.

● KRUISBOOGSCHIETEN – Het viertal van de kruisboogvereniging St.Mathias uit Weert heeft het tweede provinciale concours gewonnen in een nieuw Limburgs record van 792 punten. In de ereklasse en de juniorenklasse behaalden respectievelijk Hub Daniels van TOS Weert en Jeroen Nieuwenhuysen van Willem Tell Weert het maximale aantal van 200 punten. Beide verenigingskoningen moesten nakampen om de koningsprijs, die door Nieuwenhuysen met 30-29 werd gewonnen.

● VOETBAL – De selectie onder 13 jaar van de afdeling Limburg heeft de beide wedstrijden in Broekhuizenvorst tegen de afdeling Twente royaal gewonnen: 9-0 en 11-1. De dames onder 18 jaar verloren de eerste wedstrijd met 1-6. In het tweede duel hielden ze de ploeg uit Twente op 1-1.

● VOETBAL – De bestuursleden Willem Brouns, Sef Jacobs en Wim Koppen van Crescentia, dat dit weekeinde het vijftigjarig bestaan vierde, zijn door de KNVB onderscheiden met de zilveren speld van verdienste.

● VOETBAL – Duitse teams overheersten het D-Euregiotoernooi bij PSV'35 in Posterholt. In de finale won Kreis Mönchengladbach/Rheydt met 3-2 van Kreis Kempen/Krefeld. De kleine finale won Neuss/Grevenbrich met 2-1 van Kleve/Geldern. De Nederlandse deelnemers eindigden op de vijfde tot en met achtste plaats.

● BRIDGE – Meer dan honderd deelnemers namen dit weekeinde deel aan de door bridgeclub Bronsbeek gehouden Midzomer Kroegentocht in Schinveld. Het paar Hamers-Stevelmans legde beslag op de eerste plaats, gevolgd door de dames Beckers-De Groot en het echtpaar Goesens.

● KANOVAREN – Maastrichtenaar Marc Weyzen is tijdens de world-cup kanowedstrijden in het Franse Parijs, samen met zijn K2 maat Jean-Paul Sits op een vierde plaats geëindigd op de 1000 meter achter twee Noorse boten en een combinatie uit Canada.



Doelman Arno van Zwam wacht niet op vertrek Ruud Hesp

Reservebank in Baandert beu

Van onze correspondent
MAARTEN DE KEVER

SITTARD – Arno van Zwam, de reservekeeper van Fortuna, wil de Sittardse club verlaten. Van Zwam is het beu om nog langer op de bank te moeten zitten. „Nu het ontslag van Ruud Hesp is ingetrokken, is de kans dat hij bij Fortuna blijft toegenomen. Dat betekent dat ik weer een jaar op de bank zou moeten zitten en daar heb ik absoluut geen zin in." Daarom wil Van Zwam van club veranderen.

Afgelopen week maakte Fortuna bekend, dat Ruud Hesp uit de arbitragezaak rond de ontslagaanvragen is gehaald. Manager Jac Opgenoord: „Het risico dat we een transfersom opgedrongen krijgen die niet in verhouding staat met de waarde van Ruud Hesp, is te groot. Bovendien willen we zo snel mogelijk terug naar de eredivisie. Hesp kan daarin een belangrijke bijdrage leveren."

De degradatie van Fortuna heeft geen invloed gehad op de beslissing van de 23-jarige reservekeeper Arno van Zwam. „Het maakt me helemaal niets uit om ere- of eerste divisie te spelen. Zelfs het op de bank zitten bij een andere vereniging zou ik niet erg vinden. Maar ik ga zeker niet meer op de bank zitten in de Baandert, want elk jaar dat ik hier nu nog blijf, is een jaar stilstand. Ik wil een kans krijgen om te laten zien wat ik kan." Bij Fortuna, waar Hesp al zes jaar onafgebroken in het doel staat, krijgt hij die toch niet.

„Bij andere clubs, waar de doelverdedigers vaker geblesseerd zijn, is die mogelijkheid veel groter," aldus Van Zwam.

Hij wil samen met zijn zaakwaarnemer aan het eind van deze week met Fortuna de mogelijkheden bespreken om naar een andere club over te stappen. Er hebben vooralsnog geen clubs belangstelling getoond voor Van Zwam.

● COPA AMERICA – Gastland Ecuador is bij het toernooi om de Copa America als eerste doorgedrongen tot de kwartfinales. Na de fikse zege op Venezuela (6-1) zagen de 45.000 uitgelaten toeschouwers hun favorieten in Quito ook zonder moeite langs de Verenigde Staten glippen: 2-0.

● MANAGER – Osvaldo Ardiles is aangesteld als manager van de Londense club Tottenham Hotspur, waar hij in het verleden ook speelde. De voormalige Argentijnse international volgt Terry Venables op, die vergeefs bij het hooggerechtshof aanklopte om zijn positie bij Tottenham te kunnen behouden.

● ZAALVOETBAL – De nummers tien van de Limburgse hoofdklassen noord en zuid, Lasco Weert en Sportclub '25, spelen vanavond een beslissingsduel. De verliezer degradeert. Het duel (20.00 uur) is in de Geleense sporthal Vouersveld.

● BEKER – Wacker Innsbruck heeft voor de zevende keer de Oostenrijkse beker gewonnen. In de finale in Wenen werd Rapid Wien met 3-1 verslagen.

● TRAINER – Op zestigjarige leeftijd treedt Azglio Vicini als hoofdtrainer in dienst van Udinese. De oud-bondscoach van Italië volgt Alberto Bigon op, die komend seizoen als assistent-trainer fungeert.

● KAMPIOEN – Kispest-Honved Boedapest is voor de dertiende keer kampioen van Hongarije geworden. Op de laatste speeldag won de club uit de hoofdstad met 5-1 van het al gedegradeerde FC Diosgyör.

● TRANSFER – Henk Vos, de Nederlandse aanvaller van Standard Luik, zal volgend seizoen voor Sochaux spelen.

Ajax en Vink praten verder

AMSTERDAM – De kans is groot dat Marciano Vink bij Ajax blijft. Volgens Rob Jansen, zaakwaarnemer van Vink, 'ziet het recente aanbod er niet slecht uit'. Vink verbleef afgelopen weekeinde met Jansen in Barcelona. Vink zei onder meer met Cruijff te hebben gesproken. Waarover wilde hij niet zeggen. Volgens Jansen is van de kant van Barcelona geen belangstelling voor de middenvelder.



● *Op het overdekte gras van de Silverdome in Detroit scoorde Jürgen Klinsmann de beslissende treffer voor de Mannschaft.* Foto: AP

Overdekt gras 'opwindend'

DETROIT – Duitsland heeft het toernooi om de US Cup gewonnen. In het stadion van de toekomst, onder de fraaie koepel van het Silverdome van Pontiac, versloeg de Mannschaft in het slotduel Engeland met 2-1.

Voor het eerst werd een landenwedstrijd indoor op echt gras gespeeld. Bij de wereldtitelstrijd, die over een jaar in Chicago begint, zullen vier duels op hetzelfde veld plaatsvinden.

De reacties op het stadion waren positief. „Het veld was perfect," zei de Duitse aanvaller Jürgen Klinsmann. „Het was opwindend hier te spelen." Hij zag slechts één nadeel. „Het was vrij benauwd. Een ploeg die het spel moet maken, verliest veel kracht."

Engeland speelde in de eerste helft redelijk mee. De concurrent van Oranje werkte voor rust zelfs een achterstand weg. Na de 1-0 van Effenberg maakte Platt gelijk. Vrij kort na rust besliste Klinsmann het duel.

Katwijk beste amateurclub

KATWIJK – Katwijk is dorpsgenoot Quick Boys opgevolgd als algeheel amateurkampioen van Nederland. De zaterdagvoetballers versloegen in de tweede wedstrijd van de finale Holland met 7-2. Na de 1-1 in Utrecht was dat ruim voldoende.

Portugal soepel langs Malta

PORTO – Portugal boekte in groep 1 van de kwalificatiestrijd voor het wk voetbal een simpele 4-0 zege op Malta. De ploeg klom daardoor naar de derde plaats, twee punten achter Italië en vier punten achter Zwitserland. Beide landen hebben één wedstrijd meer gespeeld dan Portugal. Binnen 23 minuten leidde de thuisploeg met 3-0. Nogueira, Costa en Pinto maakten de doelpunten. Daarna viel de produktie stil. Pas vijf minuten voor tijd werd opnieuw gescoord, door Cadete.

Toenadering in arbeidsgeschil

EINDHOVEN – Hans Westerhof, de ontslagen coach, en PSV lijken elkaar te naderen in hun arbeidsgeschil. De behandeling die vandaag zou dienen voor de arbitragecommissie van de KNVB, is uitgesteld. In de gesprekken van de laatste dagen is de mogelijkheid van een andere functie voor Westerhof bij PSV besproken. Het is denkbaar dat daar de oplossing gevonden zal worden. Westerhof neemt geen genoegen met een afkoopsom. Hij wil vast werk.

Italiaanse beker voor Torino

ROME – Torino heeft het toernooi om de Italiaanse voetbalbeker gewonnen. De winst kwam tot stand door twee treffers in de met 5-2 verloren uitwedstrijd bij Roma. Torino had op eigen veld met 3-0 het eerste duel gewonnen.

Roma nam een voorsprong door een strafschop van Giannini. Silenzi maakte vlak voor rust gelijk. De sensaties barstten vlak na rust los. Rizzitelli en Giannini (met zijn tweede penalty) scoorden beiden binnen honderd seconden. Silenzi bracht geen drie minuten later de achterstand van Torino weer terug tot één treffer, Vlak daarna was het 4-2, omdat Giannini ook de derde Romeinse strafschop gebruikte. Mihajlovic gaf Roma twintig minuten voor tijd weer alle kans (5-2). Geweldige reddingen van Torino's doelman Marchegiani voorkwamen het zesde doelpunt.



● *Werktuigbouwkundig ingenieur Marcel Derksen klopt economiestudent Jeroen Hermes (rechts).* Foto: FRITS WIDDERSHOVEN

de bollebozen

DOOR HARRY MURÉ

SINT GEERTRUID – Pourquoi pas? OV-jaarkaart, maar ze arriveren per auto. Fiets in de bak. Jeroen, Michiel, Diederik. Uitgelezen gezelschap, op scherp en geprepareerd voor het doctoraal in Sint Gieteren. Nederlands kampioenschap wielrennen voor studenten. Tweehonderd deelnemers met een i.q. van gemiddeld honderdvijftig plus. De slimste is de rapste. Martin van Baekel mikt er voor de ultieme bult nog een tandje overheen. Wapperende ketting, de 53-17 pakt. De Haarlemmer, laatste jaar bestuurskunde in Amsterdam, distantieert zich diplomatiek van de chaos. De renners met en zonder licentie fietsen in één peloton door elkaar. Geen touw aan vast te knopen. Martin wint soeverein, twee vingers in de neus. De politiek klopt de medicijnen en rechten.

Wijsbegeerte komt in het stuk niet voor. Het verstand zestig kilometer op nul.

De wilde vrouwen – de faculteit zonder licentie – zijn vooralsnog ontbloot van initiatief. Vierentwintig ranke turbodijen sparen de krachten voor de climax. „Het venijn zit in de staart," vermoedt Jo van Deurse met krakende stem. De microfonist gaat gedurig over de rooie. De dames zijn in trek en de mannen, die alvast willen warmdraaien, rijden hardnekkig tegen de draad in. „Heren, allemaal van het parcours." Grote opschudding.

De koers over achtentwintig kilometer is een prooi voor Toke Rotmensen. Ze 'kon op de berg gelukkig doortrappen' en verwijst Petra Hegeman uit Borne gedecideerd naar de tweede plaats. Fier in het eerste roodwit-blauw van de dag. Tweeëntwintig is ze. Fietsen, schaatsen, triathlon. Studeert veeteelt in Wageningen. Als de kippen erbij en de koe bij de horens. Van kop af.

Nederland telt zestigduizend georganiseerd sportende studenten die zich allang niet meer beperken tot het traditionele roeien en alpinisme. Het gaat cyclistisch bergop. Volgens Marco Postma van de Dutch Mountains, de universitaire wielerclub van Maastricht, is de discussie over de scheiding der geesten een achterhaalde zaak.

De grenzen tussen elite en volk zijn vervaagd, „al is de wedstrijdsport bij de studenten niet heel populair." Relatief weinig licentiehouders. Dat wil zeggen: aangesloten bij nationale wielrenunie. „Om echt bij de amateurs mee te kunnen rijden, is moeilijk te combineren. Het is de bedoeling van onze club iedereen op de fiets of mountainbike te krijgen." Toertochten, ommetje Mergelland, Luik-Bastenaken-Luik.

Marco bekijkt het economisch. Hij wil in zijn studententijd 'iets anders doen dan in de kroeg hangen'. Bijkans lyrisch: „Het snelheidsaspect boeit. Gezond bezig zijn in de natuur, gewoon ergens een weg inslaan."

Zelf doet hij spijtig genoeg niet mee in Sint Geertruid. Hij bestiert de organisatie van de titelstrijd, samen met de routiniers van de toer- en wielerclub Maaslandster en de plaatselijke stichting Bevordering Wielersport. Voorzitter Jochen Harkema van de Dutch Mountains gaat wel van start, maar woekert conform zijn studierichting wetenschappelijk zuinig met de mogelijkheden. Na drie rondjes meldt hij zich af bij de jurywagen. Gesjeesd. „Behoorlijk link met al dat grind in de bocht onderaan de berg." Voor iemand met een brede visie niet iets te eng.

Leiderdorpse Marion Borst regeert de dans bij de vrouwen met KNWU-papiertje. In haar slipstream Marja Dijkstra uit Joure. Later wisselen ze elkaar gestroomlijnd af. De twee bouwen aldus een beduidende voorsprong op in de race over veertig kilometer. Na de bel maakt Marion de borst nat. Ze gaat er vantussen en neemt honderd meter. Haar rivale haakt af, de souplesse vloeit weg uit het lijf.

Marion Borst zegeviert op één van haar twee geoefende benen. Ze is een wielrenster die studeert. Dus de suggestie dat pedaleren niets voor vrouwen is, 'daar ga ik lijnrecht tegenin'. Afkomstig uit een schaatsgezin, gladjes op de marathon. Negentien jaar, bewegingstechnologie in Den Haag. „Een brug slaan tussen mens en techniek."

Vorig jaar legde ze in Athene beslag op het brons tijdens het wereldkampioenschap junioren. Studeren of sporten, ze staat voor het blok. Schuift de keuze voor zich uit, balanceert op het randje van de nationale equipe. Strikje in het haar, medaille om de hals, Wilhelmus. Erg verleidelijk, het feestelijk gevoel van hoera na een krachtsinspanning.

Dat prestatief wielrennen en hogeschool best samengaan, wordt proefondervindelijk bewezen door Marcel Derksen. De vierentwintigjarige Arnhemmer, hts werktuigbouwkunde, grijpt de titel bij de licentiehouders. Hij profiteert van de concurrentie tussen de renners uit de topcompetitie die elkaar in het veld van honderdtwintig echte amateurs beloeren. Brabander Jeroen Hermes (commerciële economie) en Tino Cuijpers uit Dieteren (bewegingswetenschappen) ontvangen na dik tachtig kilometer respectievelijk zilver en brons.

Limburgs amateurkampioen Roger Vaessen wordt vierde, maar in de economie is de coureur uit Meers-Stein een bolleboos.

Marcel Derksen glundert. Ze noemen hem 'een saaie, want met dat wielrennen en studeren zit ik zowat op het maximum van mijn vermogen'. Amper tijd om uit te gaan. Zijn hart ligt duidelijk in de sport. Zaterdag is hij present in het nationaal amateurkampioenschap te Meerssen. „Ik kan goed mee op macht, hoofd erbij houden." Het intensieve dubbelleven eist zijn tol. Hijgend beklimt hij het podium.

Sint Geertruid is zijn vierde grote overwinning dit seizoen. Eerder slaagde hij in Barneveld, Arnhem en op het Ronostrand.

Spannende tijden. Gepromoveerd op de meet aan de Julianaweg, woensdag volgt de uitslag van de hts. Hij heeft 'een goed gevoel'.

Knap hard gaat het bij de niet-licentiehouders. Martin van Baekel die van de weeromstuit pas vijftig meter voorbij de streep het bekende juichgebaar maakt, ploft met zijn lengte van bijna twee meter in het gras van de berm. Hij houdt zich groot, maar kan geen pap meer zeggen. Van een diepte-interview komt geen spat terecht. Hij brengt het niet verder dan 'een gezonde ziel in een gezond lichaam'. Omdat hij zo mager is als een lat, kan hij aardig omhoog op de gevreesde Bukel. Tijdig schakelen en de rest met het grote blad. De col is geen kul.

De afgelopen twee maanden heeft hij vijf keer per week kilometers gemaakt. „Als er twintig van de zeventig renners in mijn categorie hard kunnen fietsen, is het veel. Toch is de titel best waardevol."

Hij vindt het belangrijk om naast de studie geconcentreerd sport te bedrijven. „Tot criteriumniveau is wielrennen ideaal." Om de stress kwijt te raken, maar je moet de zaak niet omdraaien. „Zoals Servé Knaven tekeergaat" – winnaar van Olympia's Ronde – „lijkt me minder geschikt. Economie. Ik geloof niet dat hij er veel aan doet."

Na de huldiging zitten ze op het platform. Wijdbeens, Brand naast de nog nagloeiende schoentjes. De intelligentsia fietst er 'ns uit. Summa cum laude.